Do ảnh Tô Mai, Hùng Cưu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách xưa Quán Ven Đường (Thư viện Đại học Cần Thơ)

T.T. Nixon mong Q.H. và nhân dân Mỹ để ông được tự do thi hành một kế hoạch

bí mật nhằm chấm dứt chiến-tranh V.N.

HOA THỊNH ĐỐN 4-5 (Reuter). — Hồm 4-5, Tổng Thống N xao tỏ ý mong mỏi Quốc Hội và nhân dân Hoa kỳ hãy để ông được tự do thi hành một kế hoạch bí mật nhằm chấm dứt chiến tranh VN.

Tổng Thống tỏ ý vọng Quốc Hội và nhân dân hãy để ông tránh động mẫn đều tối đa trong việc hội thương về vấn đề VN và tránh đòng tạo áp lực có thể gây khó khăn thêm cho công cuộc tìm kiếm một giải pháp hòa giải.

(Xem tiếp trang 8)

NĂM THỨ NĂM ✱ SỐ 1.212 — THỨ BA 6-5-69 (20 THÁNG BA KỶ DẬU)

NHẬT BÁO tiến tuyến

TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO

Tòa soạn Điện thoại : D.S. 94.459 Q.S. 40.971 ✱ Trị-Sự và Quản-Lý : 95, Tự Thu Thâu Saigon. ✱ Điện thoại 90.678 — 60.119 Hộp thư số 4

HÔM NAY

Đọc trang 5 :
Thể Thao
THIỆU-VÔ phụ trách

8 TRANG

8 đồng tại Đô Thành
10 đồng tại các tỉnh
PHÁT HÀNH
6 giờ sáng mỗi ngày

✱

Tiền Tuyến xuất bản ngày nào để ngày đó. Không để trước một ngày như báo khác

Trong khi giới quan sát tỏ vẻ lạc quan về Hội đàm Ba Lê

PHẠM-VĂN-ĐỒNG XÁC NHẬN CHIẾN TRANH ĐANG XUỐNG THANG TẠI MIỀN NAM V.N.

★ BỘ TRƯỞNG QUỐC PHÒNG MỸ NÓI VỀ 3 ĐIỀU KIỆN CĂN BẢN ĐỂ QUÂN MỸ TRIỆT THOÁI KHỎI V.N. ★ LÊ ĐỨC THỌ ĐÃ ĐẾN BA LÊ HÔM THỨ BẢY VÀ CHO BIẾT CÓ THÃO LUẬN VỚI PHẠM VĂN ĐỒNG VỚI THỦ TƯỚNG NGA ★ TỔNG THỐNG PHI MUỐN DUY TRÌ ĐOÀN DÂN SỰ VỤ TẠI VIỆT NAM.

BA LÊ 4-5 — Giới quan sát tại Ba Lê hôm 6-5 ba tỏ ra lạc quan và cho rằng cuộc họp đầu Ba Lê sẽ có tư hội tiến triển trong trong tại gần đây.

Một trong những lý do lạc quan của giới quan sát tại Ba Lê là ông Lê Đức Thọ, người được ủy điều khiển phía CS tại cuộc hội đàm Ba Lê đã phi Mạc tư Khoa hôm thứ Tư 30-4 và sẽ lưu lại đó trong ít nhất hơn trước khi trở đường trở lại Ba Lê sau hơn hai tháng vắng mặt.

Theo giới ngày thì Lê Đức Thọ chắc chắn sẽ được Mạc Tư Khoa thượng phục nên từ hồi thứ ba qua xa vẫn có một thái độ hiểu biết hơn tại cuộc hội đàm Ba Lê. Giới quan sát cho rằng Nga không là nước Cộng sản thứ ba tại Ba Lê sẽ có cơ hội tiến triển trong trong tại gần đây.

Giới quan sát cho rằng Nga muốn Hoa Kỳ lôi kéo được Hà NVCH tức hòa nghị Trung Nam Cộng Hòa và phe CS ở Nam Việt. Mặt khác, Nga muốn điều đình đến trường hợp VNCH để hòa với Trung Cộng không bình luận gì về vấn đề Trung Cộng.

Saigon, Đông Kinh và Hà Nội đều tỏ ý lạc quan. Hoa kỳ và Đông Minh ra khỏi miền Nam.

Trong các chuyên viên ghi nhận và đánh giá các cuộc tranh luận giữa Việt Nam Saigon thì những chuyên viên P.V. Đông đã cũng trong ba đề cao là « thế bao năm y nghĩa là BV nhìn nhận có việc Hoa kỳ sẽ rút ra khỏi miền Nam trong hiện tại và sẽ tiến đến rút ra khỏi miền Nam. Các quan sát viên của P.V. Đông Cao quan cho rằng sẽ có ít điểm tranh luận trong khi P.V. Đông đọc bản điều của tây. Hanoi vẫn còn nhấn mạnh Hoa kỳ hiện vẫn còn leo thang chiến tranh.

Bộ trưởng Laird đưa ra 3 điều kiện về cuộc triệt thoái quân Mỹ

Washington, Tiểu bang Virginia — Bộ trưởng Quốc phòng Hoa Melvin R. Laird tuyên bố có ba điều cần bảo cho việc thời sự sẽ cuộc triệt thoái quân độ Hoa kỳ ra khỏi Nam VN.

Trong một cuộc họp báo hôm Ba, Ông Bộ Trưởng Quốc phòng đã phác ba những điều kiện ấy qua.

Ông Laird đã nhấn mạnh rằng Hoa kỳ sẽ không ngăn cản việc thương nghị giữa Việt Nam Cộng Hòa tới Việt Cộng tại Nam Việt.

Ông Laird cũng nói thêm rằng Hoa kỳ hiện vẫn còn leo thang chiến tranh.

XEM TIẾP 1 TRANG 8

Sáng ngày 5/5-69. Tổng Thống VNCH Nguyễn văn Thiệu chủ tọa lễ mãn khóa Sĩ Quan Khóa I CICT tại Đà Lạt thăm tổng Tổng Thống cùng Thủ Tướng, Phó Thủ Tướng và các vị Tổng Bộ Trưởng trong chánh phủ, cùng 1 số Tướng lãnh cao cấp.

HÌNH TRÊN. Tổng Thống đang trao Kiếm Danh dự cho Tân Sĩ Quan thủ khoa Nguyễn Bá của khóa I CICT.

(ẢNH VĂN VUI)

Mặc dầu chưa chịu tái lập bang giao với Mỹ

Ô. Sihanouk họp báo đưa bằng chứng xác nhận V.C. tiếp tay phá hoại Cam-Bốt

★ *Lần đầu tiên Sihanouk nói một câu nghe được : « Tôi sẵn lòng đương đầu một mình với chủ nghĩa Cộng sản »*

★ Âm mưu của Cộng sản nhằm chiếm Ai Lao đã bước vào giai đoạn chót

★ Chiến tranh Việt Nam chấm dứt sẽ giải quyết luôn chiến tranh tại Ai Lao

NAM VANG 4-5 (AFP). — Thái tử Norodom Sihanouk, hôm thứ Bảy, đã trình bày trước báo chí, các « chứng cớ vật chất » đầu tiên cho thấy sự tham gia của bọn Việt Cộng vào phong trào nổi dậy của các bộ lạc miền Nói Cambodge tại tỉnh Rattanakiri, nằm sát Ai Lao và miền Nam Việt Nam.

Chứng cớ gồm có một số binh khí và quân áo Cambodge tịch thu được sau một cuộc hành quân, cho thấy trong số các thi thể của các loạn quân thượng du Cambodge, có 2 thi hài chắc chắn là của người Việt mặc quân áo trận xanh lá cây và đi giầy « tăng đen » bằng lốp cao su, theo kiểu Việt Cộng.

Sau đó, thái tử Sihanouk cho thấy các vũ khí xuất xứ từ Trung Cộng và cuốn Nhật ký của một trong 2 binh sĩ này, tỉ ấy người ta có thể thấy được là chỉ nói đúng bọc trong Tầu.

Thái tử Sihanouk nói rằng quân đội Cambodge thường bị bắt buộc mở các cuộc hành quân càn quét trong tỉnh Rattanakiri để chống lại bọn VC sẵn sàng vào các bộ lạc thượng du.

Vị Quốc Trưởng Cambodge sau đó đã đã chứng minh bài đó Hà Nội phủ biến và được đăng tải lại trên một tờ báo cấp tiến Ut Đại Lợi với tựa đề « Mặt Trận Giải Phóng Miền Nam đóng góp hữu hiệu cho cuộc hiếu đấu chung để dành độc lập và hòa bình cho Cambodge lẫn cả Ai Lao ».

Thái tử Sihanouk kết luận « Nhưng vậy, đó xác nhận bọn Việt Cộng đang có mặt trên lãnh thổ chúng tôi.

Về vấn đề các mối liên lạc Cambodge Hoa kỳ, thái tử Sihanouk đã phân đối lời yu cầu ông « trở mặt » mà một số báo chí Hoa kỳ đã gán cho ông sau khi ông bác bỏ hôm 30 tháng Tư lời tuyên bố của Tổng Thống Nixon về vấn đề nhìn nhận các biên giới hiện nay của Cambodge. Các lời tuyên bố mà ông đã chấp nhận hôm 16 tháng Tư.

Ông nói « Tôi đã rất mừng thấy tăng khi đón nhận các lời tuyên bố trên, nhưng sau đó tôi đã thất vọng ngay vì lời hứa đó đã bị là một vụ cam kết không giá trị... »

Thái tử Sihanouk tiếp thêm là ông đã không hăng lòng gởi thứ trưởng Penn Nouth sang Vọng Các để thảo luận về một sự nối lại giao hảo với Thái Lan.

Quốc trưởng Cambodge nói tiếp là ông sẽ không chấp nhận « thái rư sự nhượng bộ nhiều » sau bắt rừ ai và ông sẽ « long đương đầu với mình với chủ nghĩa CS.

Tin của những tân xã « UPI » cho biết thêm là thái tử Sihanouk nhấn mạnh là ông sẽ chỉ tái lập ngoại giao với Hoa kỳ và Thái Lan nếu 2 quốc gia này nhìn nhận một cách minh bạch các « biên giới hiện nay » của Cambodge.

Các chiến giới « hiệp nghĩ » của Cambodge, theo như thái tử Sihanouk cho biết, gồm quân đội Pirah Vihear tại biên giới Thái Lan Cambodge, trong được Tòa án Quốc tế nhìn nhận là của Cambodge, và một số đảo và vùng đất hiện thuộc sự kiểm soát của Việt Nam Cộng Hòa.

Thái tử Sihanouk cũng cho biết không phải ông đã « trở mặt » mà chính vì lý do trước đây Hoa thịnh Đốn cho biết vẫn sẵng nhìn nhận các biên giới của Cambodge, nhưng sau đó các bản tin từ Bộ Ngoại giao Hoa kỳ nói rằng Hoa kỳ đang xét lại lập trường của mình.

Ông giải thích « Chính Hoa kỳ chủ không phải ông đã « trở mặt ».

Âm mưu của CS nhằm chiếm Ai Lao đã bước vào giai đoạn chót

VỌNG CÁC 4-5 (Reuter). — Tờ Bangkok Post đã đăng tải lời tuyên bố của đại sứ Thái tại Ai Lao ông Estern Pitchaoroyo thì nói rằng âm mưu của CS nhằm chiếm Ai Lao đã bước vào giai đoạn chót.

Đại sứ đã tuyên bố với tờ báo hôm 3-5 trong một cuộc nói chuyện ngắn tại Vọng Các là « Cộng sản vào Lao by vong rằng khi chiếm giữ hầu hết nước Lào họ sẽ có thể bắt buộc chính phủ hoàng gia Lao trao quyền cho họ trong một chính phủ Liên Hiệp.

Tờ báo loan tin ông Estern đã nói với bộ trưởng nội vụ Thai Tuvoy, Praphan Charusu thiên khi ông đến tuyên bố năm thứ sáu vừa qua rằng lực lượng Sáu Pathet Lao được quân BV hỗ trợ đã chiếm được gần hết Ai Lao và có thể chiếm các

XEM TIẾP 2 TRANG 8

ÔNG HOÀNG Souphanouvong vẫn còn sống ?

VẠN TƯỢNG 4-5 (Reuter). — Nguồn tin ngoại giao tại Vạn Tượng hôm 4-5 cho hay lãnh tụ Pathet Lào hoàng thân Souphanouvong vẫn còn sống mặc dù các nguồn tin hồi qua đã loan rằng hoàng thân đã từ trần sau một trận đau bất đầu.

Tin cho biết các nhà ngoại giao Nga tại Vạn Tượng đã được triệu « sơn du » đến Pathet Lào tại đây và họ cho biết hoàng thân vẫn còn sống.

Tuần qua, báo chí Lào loan tin một vị quan Bắc Việt bị bắn vào đầu tuyên bố hoàng thân Souphanouvong đã từ trần vào khoảng giữa tháng tư.

Đài phát thanh Pathet Lào và Hà Nội không tuyên bố điều gì về tin trên.

NHÀ BÁO CHỈ PHỦ TỔNG THỐNG CHO BIẾT :

Tổng Thống Thiệu không hề tuyên bố tháng 8 Mỹ có thể rút một số đơn vị

SAIGON. — Nhà Báo Chỉ Phủ Tổng Thống đã cho phổ biến một bản minh các đề ngày 4-5 nguyên văn như sau :

« Trả với những nguồn tin đăng trong các báo Thời Thế, Hòa Bình và Tiếng Nói Dân Tộc, phát hành ngày Chúa Nhật 4-5-69 và tiếp bố của Tổng Thống Nguyễn Văn Thiệu tại Đalat thời đó tháng 8 đó đây, Mỹ có thể rút một số đơn vị. « Nhà Báo Chỉ Phủ Tổng Thống trân trọng minh xác Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa không hề tuyên bố theo như tin trên đã đăng tải trên ba nhật báo nói trên.

Người những vấn đề khác Tổng Thống đã tuyên bố, về việc rút thân quân đội Mỹ, nguyên văn như sau bằng tiếng Anh.

« The problem of replacement of U.S. troops depends on the growth of Viet-Nam Forces and the progress we can make from now until the end of 1969. Now withdrawal is total lyal different from that depends on the progress of the Paris peace talks. I think that by the end of 1969 we can visualise some reduction of the U.S. troops.

« (Vấn đề thay thế quân đội Mỹ tùy thuộc ở sức phát triển của quân lực Việt Nam và ở sự tiến bộ mà chúng ta có thể thực hiện được từ nay đến cuối năm 1969. Còn vấn đề triệt thoái lại hoàn toàn là một chuyện khác, vì cũng tùy thuộc ở những tiến bộ của cuộc hội đàm ở Balê.

« Tôi nghĩ rằng vào khoảng cuối năm 1969 chúng ta có thể dự liệu giảm bớt một phần nào quân đội Hoa Kỳ)

« Về vấn đề xét giải ngũ quân nhân trong 12 năm nữa sau khi chiến tranh sẽ trang chấm dứt, như đã đăng trong 2 báo Thời Thế và Hòa Bình Nhà Báo Chỉ cũng xin mách xác như sau.

« Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa trong khi nghiên cứu các tân sĩ quan Chiến Tranh Chính Trị khóa I, không bao giờ đề cập đến việc giải ngũ binh sĩ Việt Nam. Tổng Thống nhấn mạnh các Tân Sĩ Quan hiện có chiếm vụ của họ là giúp đơn vị trường tạo nên sự thực chính trị trong quân đội biến mỗi chiến sĩ trong đơn vị thành chúng cán bộ chiến tranh chính trị. Tổng Thống còn nói rõ : Những nếu chỉ quân đội được chuẩn bị tư tưởng thì không đủ. Toàn dân cũng được trang bị tư tưởng để chống xâm

XEM TIẾP 6 TRANG 8

Chắc ăn rồi, hiện tượng có mỏ dầu hỏa ở V.N. càng ngày càng rõ rệt !

Sẽ giao cho công ty ngoại quốc khai thác mỏ dầu hỏa ở V.N.

nhưng quyền lợi của quốc gia được bảo đảm tối đa

● HÒA BÌNH TÁI LẬP, MỸ RÚT QUÂN, NHƯNG NỀN KINH TẾ NƯỚC NHÀ SẼ KHÔNG ẢNH HƯỞNG ● GIAN THƯƠNG ĐỘT MÌ COI CHỪNG ● SẼ CHO NHẬP CẢNG HÀNG HÓA CỦA PHÁP TỰ DO, NẾU...

(HẢI BẰNG)

SAIGON (T.T) 5-5 — Ông Âu Ngọc Hà, Tổng Trưởng Kinh Tế mới đây tuyên bố Bộ Kinh Tế sẽ áp dụng mọi biện pháp thích nghi đối với bọn gian thương bột mì, tích trữ sao trộn thị trường khi trên thực tế tổng số bột mì được nhập cảng không bề giảm xuống.

Ông Tổng Trưởng Kinh Tế cho biết đã ban ngày 5 vừa qua được đều hòa Bộ Kinh Kế quyết định cho thành lập 4 công ty nhập cảng bột mì theo ngày đã ấn.

Hai Công ty thành chủ cho nhà nhập cảng và tổng số các nhập cảng (vốn 15.000.000$) Tổng hành nghề.

— Hai công ty đành cho các nhà khuyến khích trường mạnh mẽ nên Kinh tế sẽ tăng tổ chức thêm.

Ông Tổng Trưởng đặp nây cũng cho biết, là có 2 công ty lớn của Nhựt đang cùng với công ty V.N. thực hiện mở cơ xưởng để sản xuất

XEM TIẾP 3 TRANG 8

Sẽ cho nhập cảng hàng hóa của Pháp tự do nếu...

Theo nguồn tin của chúng tôi Ông Tổng Trưởng Kinh Tế cho biết Pháp vừa gửi đến Saigon số 777 (chỉ) [illegible] Pháp [illegible] Nhựt [illegible] Tổng Trưởng Kinh Tế cho rằng [illegible] Bắc Việt [illegible] Nhựt [illegible] Tổng Trưởng Kinh Tế cho rằng

tạp ghi

Diễn văn của Đại sứ Phạm Đăng Lâm tại phiên họp thứ 15 cuộc Hội đàm Ba Lê về Việt Nam

CHÍNH VÌ CHIẾN TRANH MÀ BAO NHIÊU NHÂN LỰC ĐÁNG LÝ PHẢI ĐƯỢC DỒN VÀO CÔNG CUỘC XÂY DỰNG QUỐC GIA ĐÃ BỊ PHÍ PHẠM

Dưới đây là nguyên văn bài điễn văn của Đaisứ Phạm Đăng Lâm, Trưởng Phái Đoàn Việt Nam Cộng Hòa, tại phiên họp khoáng đại thứ 15 cuộc hội đàm Ba Lê về Việt Nam hồi thứ Tư 30-4-69.

Thưa quý vị,

Ngày mai, hầu hết các quốc gia trên thế giới sẽ kỷ niệm ngày Lao Động Quốc Tế mùng 1 tháng 5.

Sở dĩ mùng 1 tháng 5 được xem như một ngày lễ Quốc tế. Là vì ngày ấy không còn mang ý nghĩa lúc ban đầu là một ngày tranh đấu của riêng giới Lao động mà đã trở thành một ngày hợp tác quốc tế để thực hiện nhiệm vụ chung và cao cả là giải phóng con người khỏi nghèo đói, bịnh tật và thất học, ngày ấy của nhân loại khát vọng hòa bình của các dân tộc và chỉ trong hòa bình, loài người mới thụ hưởng được những thành quả của các tiến bộ khoa học kỹ thuật và mới phát huy được tột độ mọi khả năng, và vùng trong hòa bình, chế độ dân chủ mới giải triển đầy đủ, và các dân tộc mới có điều kiện để tránh sự trọn vẹn các quyền tự do căn bản.

Chỉ thời vì thức được những trào lưu tiến hóa của xã hội hiện đại đã vượt quá ảo đoạn lấu tranh giai cấp mà những đại điểu dân cử khi soạn thảo hiến pháp VNCH, cũng đã hô việc tranh đấu bằng bạo lực và đặc ưu trên đó công cuộc thực hiện công bằng xã hội, trong vòng kỷ luật và trật tự quốc gia.

Điều 19 đoạn 2 của Hiến pháp đã xác định nguyên tắc làm cơn bản cho chính sánh quốc gia đối với các giới lao động khi viết như sau (và trích): Quốc gia chủ trương hữu sản hóa nhân dân (hết trích) quyền tự hữu cá biệt được Hiến pháp coi là điều kiện thiết yếu để người dân có thể hành sự các quyền tự do căn bản khác.

Đối với thành phần lao động thành thị Hiến Pháp công nhận cho họ, trong các điều 15, 16, và 18 quyền có công ăn việc làm, quyền tự do nghiệp đoàn và đình công, quyền được hưởng thu lao tương xứng để bảo đảm cho bản thân và gia đình một đời sống hợp với nhân phẩm » cùng theo các điều khoản Quốc gia có nhiệm vụ phải «nỗ lực tạo công việc làm cho công dân» «Thiết lập chế độ cứu trợ Xã hội» và «nỗ lực thiết lập chế độ an ninh xã hội».

Người ta, và đây là một điểm hết sức tiến bộ điều 22 của Hiến Pháp lại công nhận cho các công nhân quyền «cử đại biểu thâm gia quản trị xí nghiệp, đặc biệt về nhiệm vụ đề liên quan đến lương bổng và điều kiện làm việc».

Đối với nông dân bản Hiến Pháp 1967 sau khi ghi một cách tổng quát nhiệm vụ của quốc gia «phải đặc biệt nâng đỡ cho những thành phần kém yếu về kinh tế» đã quy định một cách rõ rệt chính sách đối với nông dân ở điều 21.

Theo điều này, «Quốc gia chủ trương nâng cao đời sống nông dân và đặc biệt giúp đỡ nông dân có ruộng đất canh tác» Như vậy nguyên tắc Người cầy phải có ruộng» cũng đã được minh thị ghi chép trong bản Hiến Pháp.

Sự kiện chính sách quốc gia đối với các giới lao động, được ghi vào Hiến pháp, chứng tỏ rằng chính sách không có tính cách gián đoạn mà làm một nhiệm vụ liên tục và lâu dài.

Nhiệm vụ nầy nằng cuộc nhằng người cầm quyền đều cố sức kiến trí nỗ lực thực hiện cuộc giải phóng các tầng lớp chân lấm tay bùn. Có như vậy, mới xứng đáng danh nghĩa đại diện nhân dân.

Trung hành với truyền thống của Tổ tiên không biết đến phân chia đấu tranh giai cấp, chế độ chính trị và xã hội miền Nam đại tôi những tư tưởng bình đẳng để triển vọng giữa các cộng đồng phải bằng cách san bằng các đẳng cấp xã hội ở mức thấp nhất, mà trái lại bằng cách nâng cao mức sống tinh thần và vật chất để mọi người đều có cơ hội phát triển các khả năng của mình tới mức tối đa.

Chính phủ Việt Nam Cộng Hòa không ngừng cố gắng thể hiện trong thực tế những nguyên tắc căn bản của Hiến Pháp đối với giới Lao động.

Tôi đã có dịp nói tại đây công cuộc cải cách điền địa để cho người cầy có ruộng cầy, công cuộc canh tác nông thổ để giúp bớt sự cách biệt giữa sinh hoạt của người thành thị và người dân nơi thôn xóm xa xôi.

Tôi cũng đã nói tới những cố gắng của chính phủ VNCH trong công cuộc cải thiện đời sống và nâng cao mức sống của các giới công nhân thành thị. Họ được hưởng một bộ luật lao động tiến bộ vào bậc nhất trong toàn vùng Đông Nam Á hộ được tự do kết hợp thành đoàn thể trong hàng trăm nghiệp đoàn không phải để làm công cụ cho chính quyền mà chỉ để bảo vệ quyền lợi của họ.

Chính phủ VNCH chẳng những chỉ chú trọng tới việc nâng cao đời sống vật chất của các tầng lớp lao động, mà còn dấy mạnh công cuộc phát triển giáo dục và văn hóa để được Hiến pháp đặt thành quốc sách theo đúng truyền thống văn hiến của dân tộc VN.

Tóm lại chính sách của chính phủ VNCH đối với các giới lao động nằm trong chính sách quốc gia nhằm xây dựng một xã hội «phồn vinh» mà trong đó mọi công dân không phân biệt giai cấp đều được đầy đủng tự do sự đồng góp của mình và quyền lợi của mọi người được tôn trọng phù hợp chính đúng tới danh hãng hay lẽ.

Lẽ ra, Việt Nam Cộng Hòa đã tiến xa trên con đường canh tác để thoát khỏi tình trạng chậm tiến ở như và đồng thời để giải phóng các tầng lớp bị thiệt thòi khỏi thảm trạng nghèo đói, bịnh tật và thất học nếu chiến tranh đã cản trở công việc đó.

Chính vì chiến tranh, mà bao nhiêu nhân lực, đáng lý phải được dồn vào công cuộc xây dựng quốc gia đã bị tiêu hao phí phạm. Vì chiến tranh mà bao nhiêu tài nguyên phong phú của xứ sở, bao nhiêu nguồn viện trợ quốc tế đổ dồn đã bị phung phí. Công vì chiến tranh mà các chương trình phát triển đã bao giờ về kinh tế và xã hội đã không hoạch định và thi hành được.

Hơn nữa, tình cảnh toàn diện của cuộc chiến tranh xâm lăng của BVC, VNCH, lại làm trầm trọng hơn những hậu quả tai hại của chiến tranh.

Thực vậy, chiến tranh nào cũng gây tàn phá. Nhưng các sự tàn phá tại miền Nam Việt Nam càng nặng nề hơn bội phần, vì chính sách phá hoại của Phe Cộng sản.

Từ hơn 10 năm nay qui vị đã tìm cách phá hoại một công trình xây dựng, mà nhân dân miền Nam đều phải tiếc hao công của mồ hôi nước mắt mới tạo nên được.

Bất kể bao nhiêu nhà máy đang vận xuất chuyên chở hiết bao nhiêu đường xá, cầu cống và các tài nguyên quốc gia khác đều bị Cộngsản phá hoại. Cho đến những học, nhà thương, và các cơ sở xã hội nhằm trực tiếp phục vụ dân chúng cũng không được chừa khỏi bị các nơi thờ phụng của các tôn giáo như chùa và thánh đường.

Thật là một sự mỉa mai, cay chua cho giới đồng bào lao động khi chứng hành động rõ ý thực kỳ được qui vị gọi là hành động «giải phóng».

Người ta, chính cách không bỏ vũ trang bất ân, mà phía qui vị cố tạo ra, tâm một trở ngại lớn lao cho mọi công cuộc phát triển kinh tế và xã hội, nhưng các chương trình phát triển đại qui mô của chính phủ đã bị cản trở mà cho đến những xí nghiệp cũng là nơi nhân của chính sách phá hoại vẫn không bỏ.

Mặt khác, để nuôi dưỡng chiến tranh phía qui vị cho lợi dụng tình trạng bất ổn ở những nơi hẻo lánh, bắt bớ nông dân tiêu thương phải đóng góp hết sức nặng nề, khiến họ không còn đủ lương mà làm ăn. Phía qui vị lại tìm cách gây xáo trộn kinh tế, ngăn trở việc tiếp tế các đô thị lớn chỉ giá cả lên cao mà nạn nhân không ai khác hơn là các giới lao động.

Cuối cùng, các hoạt động pha hoại không bỏ của phía qui vị, xâm phạm nặng nề nếu ai tính công cộng, còn có hại quả làm cho dân chúng không có điều kiện để hưởng trọn vẹn những quyền tự do căn bản mà Hiến pháp đã định cho họ như trên.

Như tôi đã nhiều lần tuyên bố, Bắc Hiến Pháp VNCH công nhận những quyền tự do dân chủ, hết sức rộng rãi cho mọi công dân. Bắc Hiến pháp tiến bộ ấy tạo một khuôn khổ rộng mở cho cuộc canh tân và cải tiến.

Chiến tranh là nguyên nhân duy nhưt làm cản trở sự phát triển của một chế độ chính trị và xã hội tiến bộ tại miền Nam.

Cuộc chiến tranh hiện nay đang chống chất đau thương tang tóc lên tất cả mọi tầng lớp dân chúng Việt Nam Nhưng đáng bao lao động ở thành thị, và nhất là tại nông thôn là tầng lớp bị hy sinh thiệt thòi hơn nhất.

Nếu thực tình nghĩ tới quyền lợi của các giới lao động, thì phía qui vị đừng tìm cách kéo dài cuộc hội đàm để hoài công cho đợi một chiến thắng quân sự, hoặc một thắng lợi chính trị và đừng bỏ lỡ một cơ hội nào để có thể đưa đường cho việc tom chấm dứt chiến tranh.

Nhân ngày lễ lao động quốc tế qui vị nên nghĩ đến tương lai sáng lạng đang chờ đợi quốc gia dân tộc và triển vọng huy hoàng của các tầng lớp lao động VN một khi bóa bình trở lại nơi đất nước chúng ta.

Tất cả các công dân VN không phân biệt sẽ được hưởng đầy đủ bảo đảm của Hiến Pháp để tham gia sinh hoạt chính trị dân chủ, là phiếu của người dân sẽ thay thế cho súng đạn để giải quyết mọi cuộc tranh chấp.

Trong hòa bình, tình thân đại đoàn kết quốc gia giúp dân tộc sẽ được nâng sức những vết thương rạn nứt do chiến tranh gây nên sẽ được hàn gắn. Nhân dân miền Nam mới còn là đối tượng tiến bộ nhất của công cuộc trùng tu và kiến thiết xứ sở.

Trong hòa bình, kinh tế miền Nam sẽ phát triển rượt mức, xã hội miền Nam sẽ tiến bộ mau lẹ. Các quốc gia tân tiến và các tổ chức chế cần đợi hòa bình được tái lập để giúp nhân dân VN trùng tu lại xứ sở.

Nếu ngày hôm nay, vì cuộc xâm lăng BV, VN là một lỗ lửa chiến tranh đe dọa nên ao ước Đông Nam Á, thì ngày mai đây khi hòa bình trở lại, đất nước ta sẽ có cơ hội đóng vai trò tích cực trong cuộc xây dựng ổn định của vùng Đông Nam Á và phát triển hợp tác giữa các quốc gia của vùng nầy.

Nếu ngày hôm nay, các tầng lớp dân chúng lao động Việt Nam là giới bị hy sinh thiệt hại nhất trong những tai họa triền miên mà cuộc xâm lăng miền Nam của Bắc Việt đã gây nên cho nhân dân hai miền, thì ngày mai đây, khi hòa bình trở lại, cũng chính những đồng bào chân lấm tay bùn ấy sẽ là tầng lớp được giải phóng khỏi nghèo đói bịnh tật thất học để sống một cuộc sống sáng đang với nhân phẩm.

Tiền đồ sáng lạn đó của quốc gia triển vọng huy hoàng đó của các tầng lớp lao động nhưng ai cho mang giống máu Việt trong huyết quản đều có nhiệm vụ phải góp phần xây dựng và thực hiện. Đó mới là công cuộc giải phóng thực sự và chân chính.

Kẻ thù của đại chúng VN là nghèo đói, bịnh tật, thất học. Nếu không có cuộc chiến tranh xâm lăng do phía qui vị gây nên thì tất cả nỗ lực đã được dồn vào một trận chống kẻ thù đó.

Tôi muốn nói một trận thắng xây dựng và cải tạo xã hội không đúng bạo lực và hậu thủ để thro đuổi những mục tiêu phản lại quyền lợi và hạnh phúc của đại chúng mà lấy thiện chí và tình thương để bọn nhân dân trong nỗ lực đưa đất nước xem thoát khỏi tình trạng chậm tiến.

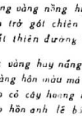
Thật là một tội ác đối với quốc gia dân tộc đồng thời là một sự phản bội đối với giới lao động nếu phía qui vị tiếp tục các trò con đường điên rồ hòa bình.

Tôi kêu gọi phía qui vị hãy bắt tay ngay vào việc thảo luận nghiêm chỉnh để tìm giải pháp sớm chấm dứt chiến tranh bằng đường lối thương nghị.

Phía qui vị hãy chấm dứt chính sách phá hoại và không bỏ nổ chỉ gieo rắc tang tóc đổ máu và gây thêm hậu thù mà không tạo cho qui vị một lợi thế quân sự hay chính trị nào.

Phía qui vị hãy chấp nhận ngay bản cải ngay vào để cũng triệt thoái các lực lượng ngoại nhập ra khỏi miền Nam Việt Nam và đồng thời rút quân ra khỏi lãnh thổ hai nước Cambodge và Ai Lao.

Cùng với mục đích giảm bớt mức độ chiến tranh, phía qui vị hãy cùng xét việc tái lập khu phi quân sự và thiết lập một hệ thống kiểm soát hữu hiệu cho khu nầy và vùng biên giới phía qui vị hãy nghiêm chỉnh thảo luận các đề nghị cụ thể có xây dựng khác mà chúng tôi đã đưa ra để tìm cách giải quyết toàn bộ vấn đề Việt Nam hầu tạo lập một nền hòa bình công chính và trường cửu cho đất nước Việt Nam và bảo đảm an ninh cho toàn vùng Đông Nam Á.



thầm tình

anh đứng cuối giáo đường
chiều lịm trong chung lũng
từng tiếng, tưng tiếng chuông
âm thanh dài vọt sũng

máy chiều nhẹ thênh thang
nắng vàng nồng hương gió
em trở gót chiều ngoan
mất thiên đường thoáng ngó

tóc vàng huy nắng vàng
hoàng hôn màu mà thắm
cho cỏ cây hoàng mang
cho hồn anh lẻ bóng ?

lối em về vướng mộng
áo xanh xanh máy bay
tình thu đầy ước vọng
hồn anh rượu nồng say

YÊN TRƯỜNG THANH
(Thoại Sa)

nỗi buồn hiện diện

vết những chiều mưa tôi nghe hồn trở lạnh
gọi cỏ miên ru giấc ngủ hao gầy
gió nào đưa ngàn xác lá bay bay
về nguyên thủy trăng gầy sot lối cũ
rồi buổi chiều nay tôi thấy mình hiện hữu
dưới bầu trời và dưới cả trăng sao
tôi ru tôi bằng tiếng hát nghẹn ngào
bằng chứng tích tôi đi vào tình xô
bước vào đời bằng điệu ru nức nở
tiếng khóc xanh xao phá vỡ thiên đàng
đưa tiễn thương ngày bằng hằng nên trắng
thế xác còn dấy hồn phách tiêu tan
bản nhỉ buồn xưa nghe hồn chết lặng
mua nhỉ buồn nay chứng mận một gầy
hiện diện hôm nay ngoài không muốn thấy
ôi mặt trời, ôi nhân loại cuồng say.

LINH UYÊN THÙY DƯƠNG

vết buồn

buồn như mây xám buồn chiều
che những nắng đẹp tiêu điều cỏ cây
buồn nhìn tay vẫn trắng tay
tuổi đời mướt bảy nghe cay vết hằn
buồn xa những đứa bạn thân
xa vùng kỷ niệm bằng khuâng héo sầu
buồn ơi ! đến tự nơi đâu ?
sao hoài vương vấn màu hoa tím
buồn lên nghe ở nghẹn thêm
xác thân bỗng chốc nửa đêm héo gầy
buồn theo con gió heo may
đệt đờ thương nhớ u hoài lên ngôi
buồn qua hết nửa cuộc đời
khung trời nào đã nụ cười vật chân
buồn cho mướt bảy héo mòn
suy tư chỉ nặng vết buồn trong tôi...!

HOÀNG THỤY LAN
(Những vết buồn hiện diện)

HÀ-VĂN CHỌN VẼ TRÌNH BÀY

TRANH CHUA MỖI NGÀY

của LÊ ĐÌNH

1287 NGÀY TRONG BỘ CHỈ HUY TỐI CAO MẶT TRẬN GIẢI PHÓNG

● Hồi ký của VŨ-HÙNG ● Cải biên KIM-NHẬT

(TIẾP THEO)

Sinh hoạt chúng tôi cứ đều như vậy. Suốt ngày xét ấn, không phút nào tôi được rảnh rang. Hết công việc này đến công việc khác. Có lẽ nhờ thế, không còn thì giờ suy nghĩ phía mười và những tay rối, dần dặt của nội tâm những tư tưởng điều biến, chơm nở trong hoàn cảnh mới.

Tôi vẫn hết các mảng về Saigon các chuyện chấp nhận lo thành đồ phải con lên lầm nơi có thể thực hiện được. Nếu người ta cứ bắt tôi phải ở nơi đây mãi mãi, không có dịp đi về đồng bằng lần nào, biết sao đây ? Chẳng lẽ sẽ biếp tôi đi thế đến thế sao... đi sao rồng phải có một ngày... Nhưng cuộc sẽ thành công. Tôi xem đó là một quy luật tất nhiên.

Sinh hoạt của tôi cứ đều đều. Các lớp học từ cấp mới đến cấp lớn, tiếc bộ mới cách rõ rệt, thực không gì làm bộ tôi vui hăng. Các môn học của các lớp chỉ gồm luận văn, chính sử, toán binh và số học cho cấp I và bậc tiểu học.

Ở cấp hai trở lên, trong học đề nhất cấp gồm Việt Văn và Toán Lý Hóa. Tôi hiểu giáo khoa, hầu như là các sách giáo khoa xuất bản tại Sa Gòn, ngoài trừ một vài cuốn xuất bản tại Hà Nội, do những cán bộ từ Bắc vẽ Nam qua đương đây ông Cụ, ngang đây sang chơi.

Tôi cố nhất môn Việt Văn vì nó phần kích đường lối giáo dục chính trị của chế độ cũ xấu. Nếu tôi đem chương trình và phương pháp dạy Việt Văn theo kiểu Saigon thật định sẽ để lại họa lớn nhất cho tôi. Tương lai, sinh mạng chính trị của tôi sẽ do vấn đề nầy quyết định. Giác ngộ hay k hàng giác ngộ, phía đôn hay không phân động giai cấp vô sản, lập trường giai cấp, tư tưởng như thế nào «...... đều thể hiện qua các bài học và luận của quan điểm văn học cách mạng xã hội chủ nghĩa.

Tôi sợ nhưng tôi không thể bỏ môn học nầy, biết sao giờ ? Quả thực vừa dạy vừa run. Dù rằng chương trình dạy trên đã theo đúng quyền chương trình phổ thông cấp hai của Bộ Giáo Dục miền Bắc.

★

Cũng ngày tôi càng đem ra, càng gây thêm nhưng niềm tin ở trong lòng lại càng lớn, càng vững bền hơn giờ hết. Tôi cũng không ngờ sao mấy vùng đất lấy tôi đã luyện được cho mình một đức tính chịu đựng, kiên nhẫn, bình tĩnh đị thường.

Cuộc đời giúp cho tôi không ngoan và trưởng thành một cách chín chắn trên phương diện hiểu biết và sự suy tư trong tâm tưởng mình. Sự yêu tích và nhu truân chuyên, khổ sở cùng cực của vùng Đồng nai thương dạy cho tôi nhiều việc, giúp cho tôi mở rộng mắt nhìn.

Lúc bay chả mã, cuốc đã đến tháng tám. Mau thật. Mới đây, mới ngày nào đây, tôi rời Saigon giã đã tháng tám rồi. B2 gửi đến cho chúng tôi một tài liệu học tập cảnh trị về ý nghĩa và lịch sử cuộc cách mạng mùa thu 19-8-1945 kèm theo đó là một thông tư hướng dẫn học tập, động viên chính trị phát động đợt thi đua mừa thu trong đơn vị.

Trong thông tư hướng dẫn có một đoạn nhấn mạnh về hậu phương lòng miền Bắc của tuyến đầu Tổ quốc miền Nam, đồng bào đang thật lưng buộc, bụng ấy sinh tiết cả cho cuộc chiến đấu chống Mỹ Diệm. Mặt người đều thu đua làm việc hăng hai với những khẩu hiệu « Làm ngày không đủ, tranh thủ làm đêm» Ngày không giờ tuần không thừa. Thanh niên phụ nữ thì thi đua «3 khóan,3 chống» «,v...

Tôi buồng xấp tài liệu xuống, mỉm cười một mình. Thì đua làm việc đó thế ư ? Nhưng sao ta, ở B195 nay cho hơn miền Bắc nhiều. Không thì đua cho hơn thì đua. Đời sống tăng tăng tối như thế đó. «Ngày không giờ, tuần không thừa ma còn thêm tháng không ngày, năm không tháng nữa kia.

May, B 195, nhờ vài đồng bồ đeo tay của tôi có lịch ngày, cùng với sự chịu khó nhớ tháng của tôi nên ít ra cũng còn biết được ngày tháng,còn ngày nào thứ mấy trong tuần lễ, dành chụp phép. Đã không lịch treo cũng không bảng chỉ, tin tức, radio cũng không nói thì làm sao chúng tôi con có thể có ý thức đúng đắn về thời gian ?

(CON NỮA)

kết quả XỔ SỐ KIẾN THIẾT

XỔ NGÀY 29.4.1969

loại 4E1-4E2
4E3-4E4-4E5

Số đặc đắc trúng 2 triệu đồng

934.386

Trúng 200.000 đồng
657.031
036.509
339.446
007.637
180 455

Trúng 100.000 đồng
287.310
708.249
530.714
906.030
509.631

Trúng 20.000 đồng
62.067 63592 21809
78684 19713 53618

Trúng 10.000 đồng
9.312 2.676

Trúng 2.000đ. 103
Trúng 1.000đ. 164
Trúng 200đ. 37

Những vé có 5 con số giống lô độc đắc đều trúng lô an ủi 4000đ.

(Xem tiếp trang 8)

NHẬT BÁO
tiền tuyến
TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO
Năm thứ năm ✶ số 1.212 ● Thứ Ba 6.5.69

CHUẨN TƯỚNG CỤC TRƯỞNG CỤC QUÂN Y TIẾT LỘ

Hiệp Hội Bác Sĩ Công Giáo không phản đối quy chế điều dưỡng tư

● MAI LINH

SAIGON (TT).— Trong cuộc tiếp xúc với Chuẩn tướng Y sĩ Vũ ngọc Hoàn, Cục trưởng Cục Quân Y Quân đội VNCH đồng thời giữ chức Ủy Viên Hiệp hội các Bác sĩ Công Giáo VN, chúng tôi đã yêu cầu Ông Chủ tịch cho biết ý kiến của Hội về dự luật 64/69 I vừa đã đề và đang gây nhiều dư luận sôi nổi trong giới y học.

Với lí cớ chỉ có hữu chậm rãi và thận trọng, Chuẩn tướng Chủ tịch đã cho biết ngay sau khi dự luật nói trên được đề cập tới, Hội Bác sĩ Công Giáo VN đã hội nhau để bàu quả cầu nó, theo quan điểm của Hiệp hội thì Hội không phản đối nếu Chính quyền cho ban hành một quy chế điều dưỡng tư vì nó không bó gò đầu việc sáu sức khỏe cho đồng bào mà trái lại còn tạo điều kiện để dễ dàng kiểm soát trong khi hành nghề của giới cầm đồng chính, tuy nhiên Hội chống đối chính thức cho mở các cơ sở tư mạnh danh là phòng điều dưỡng vì đó là một việc nguy hiểm, phần khoa học, phần tiền bộ, một bước thoái hóa trong phương diện khoa học mà cả lẫn chưa có một quốc gia nào trên thế giới đã thực hiện.

— Vấn đề lời Chuẩn tướng Chủ Tịch Hiệp Hội các Bác sĩ Công Giáo VN thì việc điều dưỡng không phải chỉ là coi tơn tìm thuốc cho bệnh nhân mà nói đến điều dưỡng tức là nói đến tất cả mọi khía vụ khác như sắn sóc, điều dưỡng, thước mạn không phải chỉ ở phòng, không mà còn ở ngay tại gia bình nhân hay bất cứ nơi nào cần thiết khi hữu sự.

— Đối với dự luật 64/69 I, trong buổi tiếp đại diện Hội Y sĩ Tuy hiện Hội Chống đối chính thức cho mở các cơ sở tư mạnh danh là phòng điều dưỡng vì đó là một việc nguy hiểm, phần khoa học, phần tiền bộ, một bước thoái hóa trong phương diện khoa học mà cả lẫn chưa có một quốc gia nào trên thế giới đã thực hiện.

— Vấn đề lời Chuẩn tướng Chủ Tịch Hiệp Hội các Bác sĩ Công Giáo VN thì việc điều dưỡng không phải chỉ là coi tơn tìm thuốc cho bệnh nhân mà nói đến điều dưỡng tức là nói đến tất cả mọi khía vụ khác như sắn sóc, điều dưỡng, thước mạn không phải chỉ ở phòng, không mà còn ở ngay tại gia bình nhân hay bất cứ nơi nào cần thiết khi hữu sự.

ĐI.P.O. CÓ BẰNG CHUYÊN MÔN ĐƯỢC XỬ DỤNG ĐÚNG KHẢ NĂNG

SAIGON — Người tiu ngày Tư Lệnh Quân đoàn III cho biết quân nhân thuộc các đơn vị Địa phương quân tại vùng III chiến thuật nếu có bằng chuyên môn sẽ được xử dụng khả năng của mình.

Người tiu trên cho biết, để thi hành nghiêm chỉnh chỉ thị của Bộ TTM về việc sử dụng nhân viên quân nhân nào có bằng chuyên môn mà không được xử dụng đúng ngành (ngoại trừ những nhân viên bị loại ra khỏi ngành vì lý do kỷ luật) có quyền làm đơn trình theo hệ thống quân giai về Bộ tư lệnh V3 CT phòng Tổng quân ủy để xin cứu xét.

Người tiu trên cho biết thêm rằng đơn vị liên hệ phải chuyển gấp các các loại đơn xin tiên và không được vì lý do gì bác bỏ mà không chuyển tiếp.

MỘT ỦY VIÊN AN NINH XÁ BẮN CHẾT ĐỒNG BỌN RA HỒI CHÁNH TẠI B.D.

SAIGON — Anh Phạm văn Lô bí danh Năm Cẩm 28t, Ủy viên an ninh xã của VC tại Trung Bình Hiệp (Bình Dương) đến 2.5.69 và hồi chánh sau khi bắn xát vào vị Đ. Ng • Tư, du kích xã.

Hồi chánh viên Phạm • Lô mang nộp cho ĐPQ đồn Bưng Cầu (Bình Dương) 1 súng colt 45 của anh và 1 khẩu A47 cùng 3 băng đạn của đồng bọn.

Phóng sự điều tra về miền thùy dương cát trắng

NHA TRANG «TU-ĐỀ»?

★ NGUYỄN-ĐỨC-HIẾU

● Tiên Tuyến phanh phui những tổ chức chuyên buôn thịt người đưa ra Cam Ranh, Nha trang cùng những vụ án hàng Mỹ lên đến bạc triệu của các anh bạn Đồng minh. ● TUY HÒA, trung tâm thực tập Mẽo ngừ của các em mới bước vào ngưỡng cửa « bản thịt sống » tại vùng duyên hải miền Trung...

5 Ở Nha Trang, có 2 khu Phước Hải và Xóm Mới được xem là trung tâm phát sinh nhiều tệ trạng, và cũng là những nơi có nhiều hình ảnh, câu chuyện bán thân mất ăn.

Người bạn kể tiếp: nhưng cô thích ăn bi thám, nhạc nhẩy nhất của chị em ta phải nói đến là tại khu phường Cầu ở đường Phương Sài, ngay cạnh liền nghĩa trang Quân đội và xóm dưới chân Thích ca Phật đài.

Khu Phương Cầu là 1 xóm lao động đông đúc rư. Vào mùa mưa thì khu xóm này bị ngập lụt. Lấy lẽ nhưng có 1 điều thì không hiểu mấy anh chàng làm khách tìm hoa đã nghĩ gì trong đầu óc họ, khi mỗi lần nói vào xóm mấy để giải quyết sinh lý, vì cứ mỗi lần vô, cũng như ra, họ đều phải dụng đầu rồi hình ảnh Đức Phật ngồi tu lim trên chóp Phật bọc ?

Người bạn nhìn tôi cười, và nói:

— Ấy thế mà khu Phương Cầu này chị em ta hoạt động rất mạnh đấy anh ạ. Hàng ngày, đã có khách tìm hoa vào đây giải quyết sinh lý. Những cảnh đắm, đa nhau vẫn diễn ra như cơm bữa. Dù đang ở đây thì khỏi nói, cả riêng ở Nha Trang lắm đấy anh. Nhưng chánh thật mà nói, đi điền ở Nha Trang đao mấy đã kia đao, ăn mặc sạch sẽ hơn xóa nhiều.

Nghe người bạn kể toàn những động 5 của chị em ta trong các khu, xóm tôi bỗng có ý muốn biết tăng tại các con đường phố lớn ở Nha Trong công việc làm ăn của chị em ta ra sao ? Tôi nói anh :

— Tại thành phố, chị em ta có làm ăn gì không ?

Nhìn thời nhỏ ra điều gì, người bạn vẻ tay xuống đầu, rồi trả lời :

— A quên, tôi phải kể cho anh nghe một ở điểm vị đại nhất mới thành bình ở đường Độc Lập trước mặt khách sạn lớn nhất ở Nha Trang. Sinh hoạt nhộn nhịp nhất là cứ vào khoảng 18g tối mỗi đêm các chị em ta và khu Đồng minh làm loạn và khu phố Anh biết không, những nhà lầu gần đó đều có mấy anh mão thuê. Cứ tối tối là mấy anh mão mấy uống rượu say nó là bắt xuống đây làm ăn ngay con đường mấy. Chẳng phải có chị em ta với khu Đồng minh thôi đâu con cả một lũ nhóc đầu mốc, ăn cắp đồ Mỹ tụ họp tại đây. Mấy anh Mẽo ở đây cư vất sửa lon, hộp bia xuống đường.

— Thế chính quyền địa phương không có biện pháp nào ngăn cản, bắt hết mấy em đó sao ?

Người bạn gật đầu, nói :

— Có chứ anh. Giới hữu trách ở đây rất lưu ý và đã có nhiều biện pháp, nhưng làm sao hết được một cách chánh đáng ?

Tôi hỏi người bạn sang chuyện khác:

— Anh có biết giới chị em talem ăn ở Nha trang thuộc dân ở đâu về đây không ?

Người bạn cười cười, không trả lời ngay câu hỏi của tôi. Anh hít 1 hơi thuốc dài, ngửa mặt thở khói lên cao. Tôi có cảm tưởng hình như đã chuyện anh sắp nói có vẻ bí mật.

Mấy chỗ đồng thăng 8/1967, trong buổi lễ truy điệu Đại tướng Nguyễn chí Thanh tại BCH R. bên kia biên giới Mimot. Cầm mới xuất hiện.

Cùng một lúc, mọi biến cố dồn dập xảy đến. Thiếu tướng bỗng cầu tử chức, hy chống lãnh đạo, nhận sự của các tổ chức Đảng, quân sự miền Nam đã phù hợp với tình hình mới, khẩn cấp đi vào kế hoạch Tổng công kích, Tổng khởi nghĩa.

Vào giờ phút này, Cầm mới biết thực sự cương tác nghiêm cứu tại chỗ và tác xuất các tài liệu nghiên cứu trước đây về chiến trường Saigon là đề vạch kế hoạch tấn công Sg của những người sở tại.

Và cũng vào giờ phút này, Cầm được chỉ định, để bạt lên chức vụ Phó chủ nhiệm Cục tham Mưu R tức Tham mưu phó quân lực MN. Trước kia chức vụ này chức vụ của Ba Đỉnh, tức Thiếu Tướng Trần đình Xu, Lê trọng Tấn, xuất bản sách năm nay là Chủ nhiệm Cục Tham mưu, thêm biệc chế tổ chức mới, bị triệt đoạt, nhường cho Trung tướng Trần Lương tức Ba Trần tức Trần Nam Trung ủy viên quân ủy Trung ương cục của là ủy viên quân ủy của các gọi là MTGPMN lên thay. Tân đi đưa về trên nhận 13 Tư lệnh của chiến trường miền Tây từ năm 1962 đến nay.

Biến cố Mậu thân 1 lần nữa Cầm trở lên Saigon vào những ngày trước Tết để bố trí tổ chức Đảng theo quy chế tổ chức, chiến trường Saigon Mậu Thân, ba Đỉnh lên thay thế Ba Trần, Cầm được bổ nhiệm Phó Chủ nhiệm Cục tham mưu R, Ba Đỉnh, Ba Trần, Ba Trần, Ba Đỉnh, Ba Trần, Ba Đỉnh, Ba Trần, Ba Đỉnh

GIA-ĐÌNH ★ PHỤ-NỮ

★ LINH-TRANG phụ-trách

Thơ và bài gửi về : Hộp thơ số 4.
Nhật Báo TIỀN TUYẾN — SAIGON —

Trang HOA XUÂN

★ HÀ-VĂN, NGUYỄN-THANH, ĐINH-NGHĨA phụ trách

Câu chuyện PHỤ NỮ

THIẾU NỮ VỚI CHA MẸ

★ SA MẠC LINH

(TIẾP THEO)

Có lẽ khó cho bạn nhận thức đúng vị phẩm ở âu của mình là kiểm khuyết Hãn là tiêu quá tính trường thanh, bạn đã đi được mười khoảng đường khá dài rồi. Bây giờ bạn có thể không xuất được những tự trang, mà bỗng bỏ ấy, ít cho là hiểu. Khuông sử dụng tri phân đoán không phải là khó nếu bạn đã biết cân nhắc thông mà thôi. Tri phân đoán tân phải được trau luyện trong kinh nghiệm có lẽ không có ai phân đoán hoàn toàn.

Nhưng một thiếu sót đáng ở bộ phận ấy, đã ám mình nên phải mất rất khó nếu sử dụng tri phân đoán hồ tương là 2 năm về trước. Hai năm trường chưa là một thời gian dài lắm, nhưng bạn có thể nhớ lại những gì đã xảy ra 2 năm về trước. Bạn thử đi, lại trong giây lát những gì bạn làm 2 năm trước đây.

Tôi có thể đoán quyết rằng chưa khó lưỡi sáu vào đồng bạn của sự việc hồi năm ấy, bạn đã gặp những kỷ niệm u buồn. Bạn muốn lướt qua những kỷ niệm ấy, lòng nhỏ lòng : «Hãy kỷ là còn thơ ngây, nên mới nông nổi». Nhưng bạn có nhớ thái độ bạn hồi ấy không đó ? Hãy xem về trước, bạn không nghĩ là mình ngu muội.

Bạn không nghĩ là mình có thể lầm lỗi, và những lầm lỗi của bạn toàn là những chuyện không ngờ cả.

Nếu trong thời gian 2 năm, bạn tiến bộ đến độ ăn lại quảng đời 2 năm trước mà buồn tiếc, thì hiển chứng đâu 2 năm sau bạn sẽ chẳng nhìn lại cái hiện tại với một cảm giác tương tự? trong hai năm tới sức trưởng thành của bạn cũng tăng đồng với tốc độ trưởng thành trong năm vừa rồi. Khả năng hiện tại của bạn là vừa phải, là đúng với trình độ bình thường nhưng bạn chưa hết độ trưởng thành. Vậy nên, thái độ lanh mình mà bạn cảm có là thứ chưa đúng sự phân đoán của mình có giới hạn.

Nhưng bạn nói : «Tôi làm được việc gì ? hay là ngồi không mà cho hàng thang, hàng năm, cho đến chừng nào mình trưởng thành hoàn toàn ? Nếu thế thì con đau sinh thế sống sao?»

Không, tôi không tán thành chủ trương là bạn phải ngồi mà cho, hoặc không được hoàn gì nhưng lại thế sống thanh bạch. Nhưng tôi chủ trương rằng bạn vẫn có thể lợi dụng sự hướng dẫn đầy thiện cảm của cha mẹ. Là những người mà mục đích duy nhất là cố gắng tránh cho bạn những tiếc hận và bất mãn, khả dĩ giảm chiều bạnh phúc ngày mai của bạn.

«Nhưng bạn đã nói : «cha mẹ không tin nhiệm nổi. Các cụ ở cho là tố cáo bạn, và muốn làm gì cũng phải xin phép cha mẹ đó».

Nếu quả các cụ đã đặt tin nhiệm bạn, thì chắc là tại đến gió cách sống của bạn chưa đủ bảo đảm vững chắc cụ cũng vẫn phán đoán của bạn đã tin cậy được. Nếu đúng như vậy thì đã gây lấn sự tin nhiệm của các cụ, bạn phải làm một vài hành động Nếu là những bậc cha mẹ bình thường, các cụ sẽ vui lòng tin cậy bạn miễn là bạn chứng tỏ mình đáng định nhiệm. Thực tiễn đưng tự bạn những trách nhiệm lớn lao, hay quyền quyết định những vấn đề quan trọng. Nhưng, bạn hãy xin cha mẹ ủy nhiệm cho chút gì việc nhỏ để tự quyết định. Nếu bạn tỏ ra khôn ngoan trong những việc nhỏ ấy, thì các cụ sẽ thấy đáng giao cho bạn những trách nhiệm to tát hơn. Để bạn phục lòng tin nhiệm của cha mẹ, trong gia đình bạn phải là những thất, kiểm trong cha mẹ là những vị cố vấn của con nên bạn không thể nào bạn Đang được nói bạn hoàn các cụ trước những thành công của bạn. Lòng kính trọng của bạn đối với bậc bề trên những cử chỉ thường coi như phụ phiếm.

Vì dụ như bạn muốn một áo buổi gì, thì nên thăm hỏi ý kiến cha mẹ, chớ không phải chỉ

(Xem tiếp trang 6)

LINH-TRANG TRẢ LỜI CÁC BẠN

LA NHẬT LỆ (Phong Dinh) : Em là bạn của SML phải không ? Sáng nay đang đọc thơ em thì cô SML tới chỉ và đang nói về em đó. Em tới gặp bà tới chị và vẫn theo hộp thơ số 4 Sg như em đã gửi tới chị nhé. Thơ em chị sẽ đọc, nếu được sẽ chiu em, mong em gái Tây đô thường viết về chị nha. Thương em.

HUY LINH (Định Tường) Lâu quá vắng tin em say đọc thơ em, chị mong lắm. Tưởng chị quên em thì em đang tội đánh đón, nhưng vì em viết câu đó lần đầu, chị tha cho đó. Chị và các bạn trong GBCT vẫn mạnh vẫn «buồn vui có chung». Chuyện mà em cho là bí mật đó thì ta chả có gì bí mật cả! Chắc em nghe rồi thì thơ chị không chuyển sửa phải không. Đó là một lý do đăng tiếc. Thơ trước của em chắc đi theo Apollo rồi. Chờ tin em.

MAI LỆ TỪ, HỒN LỆ TỪ (Nhơn Hòa Thới Gian) Đã nhận được thư bạn. Sẽ đọc, mong tin và bài khác kế tiếp.

— NGÔ KIM THU (Sg): Hôm qua Lệ Khánh có đến chị và mang thơ em đến chị. Vui lắm chỉ còn sốc là không có em để ngồn đọc được nhiều dài của nàng Thơ hôm nào tới đây với chị. Mong em sẽ viết cho chị kế tiếp nhé. Thơ của em sẽ đăng đều. Thương em.

— TRÚC LINH KBC 4553 : Thơ bạn đến với Gia Đình TPN chậm là vì bạn đã gửi bảo đảm đó. Sau bạn cố viết gửi thơ lối thường nhé. Sẽ đọc bài của bạn.

— BÍCH LIÊN (Gia Long) : Em có thể bởi một lớp kem Hazelion Snow (con chim thiên đường) vừa trắng được nàng vừa làm cho da mặt mịn. Muốn cho tóc mọc dài, em chỉ thuốc Bépanthène và bôi Pétrol Hala (dầu muốn ít tốn em mua Lotion Mercury) Em nên bôi lên các vết xạo bằng cả nghệ mài, các kiểu nhảo và chịu vang đa I tl nhé. Chúc em toại nguyện.

HỒ LỆ THƯƠNG CHÍNH (Ba xuyên,— Saigon cũng đang bị nóng như đang ở Ba Xuyên của em đó. Cây sầu đông hình như chị Nhã Ca đã nói rồi.

Rất tiếc chị không rõ địa chỉ của NC. Em có thể gửi về hộp thư số 4 chuyển cho chị đó. Tâm trạng của người đau cũng giống như em, mong mỏi ngày yêu lành. Mong được gặp em luôn. Thương em.

MƯA CÔ ĐƠN

● CHÂU VỊ THỦY (Vinh Long)

Hôm 1 giờ khuya rồi đi Vân, Thủy vẫn chưa ngủ được nằm nghe tiếng sáng ở xa kêu vẽ tùng loạiâm thanh phương xa đó chợt đong rất gần ru quanh giấc ngủ nhẹ nhàng. Đêm thành phố mưa giăng trắng xóa nhưng con đường sáu hoa bởi, muốn mưa đừng rơi đường vơi nào! Ai sung vàng da ngoài song đề cho loài chim sâu bé nhỏ cả tiếng hót ngợi ngào mang vẻ giác ruộng rưỡi tẩm thơm dài trong hơi thở. Nhưng đêm nay trời lại đổ mưa không biết mưa đến từ phương nào có thể mưa về từ miền gió mùi hay miền thông lồng mù sương. Dù mưa từ phương nào vẫn buồn hiện diện khi người ta cảm thấy cô đơn. Giọn phòng bé nhỏ bao trùm bóng tối đầy đặc. Thủy cố mở mắt đem nhìn g ngồn tay nhưng chẳng thấy gì nhưng đêm sâu vô biên và lặc não rồng rỗ lệ thiên vô niên ... tư mất đi. Thuở xa xưa vẫ hay g ở tâm bồn mình đã khác nhiều lắm phải không Vân ? Ngày đó Chúng mi bỗ ky bông đêm vì cố cả một thế giới huyền bí rinh mò theo thức nhạc lời ngoại kỉ mấy năm về trước... «Những đêm đi xem hát đình, đường khu-a thật vàng vẻ ngang qua ngồi nhà ở đối cự chăng trẻ chết vì bị xét đánh. bông bọ hiện thật đó đang gánh chiếc đèn lồng bông lung linh chập chonahư ngọn 1 nến sắp tàn. Kỷ niệm đó là tuổi thơ cô mầu mực lên loáng trên 10 đầu ngón tay mặt ngọn nến đi qua vội vàng như chiếc lá rơi cuối mùa thu Thủy vước bông đêm mảng yêu ngày mai không thức nổi để chống mình không xa nhau, mầu gỗ thân của chiếc bàn bên tường vũi trăng mình khác tên của chau hay một vài ý thơ buồn nào :

Giá trị bạc đường, 2 bàn tay trắng

Bước vào cuộc đời trắng hai bàn tay công mầu trắng nhưng mầu trắng ấy hoa trò không ai mang được hai lần, mình cư mầu vô tư cư mầu trong sạchnhư thiênnhân khi được mọingười khoét lên dành hiệu đó nhưng rồi mầu mưa cũng dốt trả lại vùng đất tối lặng yên đọng nước. Thủy chợt nhớ giọt nước mắt của Vân ngày trước vẽ mai mình ra sau thật rõ: phải không Vân ?

Có buồn mới biết mình-đã lớn, con đường nương lai mỗi đóa đi mỗi đường mình nghe chưa xốt quá. C ứ g mình mang danh hiệu là thiên thân nhưng mang phải là những Thiên Thần ; trong thân g thoi th lâm sao có phép mầu nhiệm xóa hết mọi ưu tư ngăn lối. Chúng mình chỉ là những cô học trò khi vào đó hành trang kỷ niệm chỉ có những buồn tan trường đi rong nhặt từng cành hoa nhỏ đó như ánh hóa chân vương áp vào trang giấy quyển tri-ch. Bây kỷ niệm đó bây giờ đã đi đâu xa rồi gió ơi nói đâu, nâu bọc đã tàn trăng trước nhỏ đã.

Ra khỏi cổng trường Thủy cúi mặt đầu những giọt lệ chợt trào lên đó g ấm, không lúc nào mình cô-nhớ lại kỷ niệm có vách tường vá-ng bán gỗ thân nghiêng lối. Bước đi đã tuổi nhỏ từ bé mình có nó vẻ đóng bên trong ngôi trường Trung học bạy sâm yêu-tiên bên kẻ tên trường.

Buồn biết mấy khi Thủy không trở về ngồi-ng cửa đó cửa. đâu chăng mình có khác gì đóa lịch lồng nơi quên trường sau ! Không bực nỗi người dành chia tay về đơn vị mới. Bây giờ Thủy xa rất cả chỉ còn lại bóng đêm vẽ tiếng mưa nhỏ sầu lên mái ngói, hai mưa nhỏ giọt liên như đếm từng tiếng g đơ- hơi thở để đếm nay nhớ Vân thật nhiều rồi buồn nhiều muôn thuở với thời gian.

CHÂU VỊ THỦY
Vinh Long

ĐÓA HỒNG NHUNG

Ô I em vui quá. Trong mảnh đất bé. If xíu của em đã nở hoa rồi. Mảnh đất bên hông nhà em lúc đầu nó khô đâu gió đi, em phải ra công chăm bón, tưới nước no mới mềm mại, tốt tươi.

Vì em xin mẹ một cây hoa hồng nhung để trong vườn đó. Mẹ đâu nỡ ăn ít, chỉ thêm mẹ I ng hoa nào, em buồn ghê đi. Nhưng I ảng thức dậy, em nhìn qua cửa sổ ra ngoài vườn, Ô I em mơ chăng, em đuổi nhìn kỹ Không, em không mơ, quả thật ngoài vườn cây hoa hồng thân yêu của em đã có vài cái nụ xinh xinh đang nhìn em như mỉm cười v ẫy. Em run lên vì sung sướng, vài năm bướm thân thơ bay lượn chung quanh, em nghĩ thầm mấy cánh bướm nầy chỉ nhanh thật, chưa chi đã làm quen rồi. Lại cho mấy chồng hoa mi chích chòe, sẻ sẻ nữa, hay hòa tấu lên bản nhạc du dương nhẹ nhẹ say sưa chết đế ca tụng nụ hồng nhung Em khoan khoái thì thầm:Hồng nhung ơi, chưa chi mà hồng nhung được yêu mến ghê không. rồi đến những hồng nhung nở hoa thì tất cả mọi vật sẽ ca tụng hồng nhung đến mức nào nhỉ ? Em giấu chợt dợi và hằng ngày riêng riêng chăm bón thêm lên để có một đóa hồng nhung thật đẹp như ước muốn. Ô I Không lâu đâu, thế nào hồng nhung cũng nở hoa cho em sung sướng mà.

sớm (Ông mặt trời chỉ mới chiếu vài tia sáng vàng yếu ớt ở phương đông, trong không khí hãy còn hơi lạnh của sương đêm phảng phất) và chạy ra ngoài vườn. Ô I Một đóa hồng nhung đã ló lên, mịn màng còn ướt đầm sương đêm đang rung rinh trong gió xuân. Em muốn thì thầm với hoa một lời triu mến nhưng nỗi sung sướng đang cao khiến em nghẹn lời. Nhưng cũng lúc đó tôi em bỗng nhớ câu : «Hồng nào hồng chẳng có gai».

Em mỉm cười thì thầm với hồng nhung : Đừng «Hồng nào hồng chẳng có gai», nhưng em tin rằng gai hồng là những chiếc gai bác ái, bao dung, thương mến chứ không phải là những chiếc gai độc ác, ích kỷ, ghen ghét phải không hồng nhỉ ? Em cảm thấy như đóa hồng nhung đang mỉm cười với em. Đôi mắt của em đăm khép lại mơ mộng trong khi đóa hồng nhung nhẹ nhàng tỏa hương thơm thoang thoảng bao quanh khu vườn nhỏ bé.

Mấy ngày rồi em vui quá, khu vườn của em luôn rộn rã tiếng cười, chim hót. Ông mặt trời cũng vui lắm, ông ấy cứ cười lâm tia nắng ấm áp rưng trên mình hồng nhung. Nhưng bông chiều nay không hiểu sao ông buồn ghê gớm, ông khóc thật to (to hơn cả tiếng khóc của bé Chích nữa) Ô I Nước mắt của ông ấy làm hồng nhung xiêu vẹo cả người, hồng nhung run lẩy bẩy không biết nép vào đâu. Em thương hồng nhung quá và giận ông ấy ghê đi. Em chạy vụ ra ngoài vườn bắt kể đêm mưa đang ở ạt phủ xối tập trên mình em.Nhưng gió gió ướt nhưnhân vào người lâm em lạnh buốt, em kiếm đủ chc cho hồng nhung thật mau rồi chạy vào nhà. Em run mình và cảm thấy choáng váng cả người.

Thế là em đã ngã bệnh. Em lên cơn sốt đường hai ngày mốt khỏi. Em chạy ra ngoài vườn. Cây hoa hồng của em, ôi I cây hoa hồng của em đã trốc gốc ngã nghiêng trên mặt đất. Những cánh hoa đã thâm tím tác xá rơi rớp vài dưới đất. Ô I đóa hồng nhung xinh đẹp của em của đâu nữa.

TÔ VÂN (Sg)

Giữa chúng ta

PHƯƠNG THÚY (Thủ Đức) Sao không ở Thủ Đức Nhà Trang vậy ?, bài của Thụy đã về đến vườn Hoa Xuân rồi đó. Chớ tại Nghĩa đọc nhầm,thế nào cũng «xa mặt» mà nhưng cơ mà đông sốt rượt đây. Gửi tiếp cho Nghĩa Thanh đọc với nghe. Thân.

THANH THÚY (Trung vương) Bây giờ có cho xem bao TT không có bạn vào nghe cùng lúc với tụi Nghĩa ? Bộ Thầy bỏ «nghề» sao mà bay giờ tìm đâu cũng không thấy tên Thanh Thủy Trung Vương thân ái ngày xưa ? Cô-không có bạn Trung Vương đao xưa nữa ! Như Mai, Thu Hồng, Uyên Mai, Sao cũng không thấy bóng dáng ! Đỉnh nghĩa, Nguyên Thanh gửi lời hỏi thăm tất cả ... Vườn hoa xuân lúc nào cũng cho mong những cây bút Trung-vương ...

NHẮN TIN

THỤY NHUNG, VÌNH THANH THANH : Đến nhà Nguyên Thanh vào buổi chiều (trừ chủ Nhật)có chuyện cần gặp gấp hai bố đó. Mong.

Thơ TUỔI XANH

Tặng gì

Biết tặng gì cho bạn đây
Khi chúng mình tập chia tay
Một kỷ vật để làm kỷ niệm ư
Rất tiếc nhà tôi nghèo lắm
Không có gì đáng giá hết
Vậy tôi sẽ tặng gì cho bạn đây
Hay là tôi sẽ làm thơ
Viết lên một bài văn
Với những lời lẽ
Nói lên tình bạn chúng mình
Và những kỷ niệm tốt đẹp đã qua
Để tặng bạn lúc chia tay
Xin bạn hãy nhận lấy
Dù rằng một bài thơ bé nhỏ
Mọt bài văn không cầu
Nhưng chứa đựng rất nhiều ý nghĩa

THƯƠNG HỒNG NƯƠNG
(Tây ninh)

Bàn tay mẹ

Có một bàn tay đẹp nhất đời
Là bàn tay mẹ đã ai ơi
Bàn tay năm tháng, cùng khó hèn
Cũng chỉ vì con của mẹ thôi
Có một bàn tay thật dịu dàng
Bàn tay không quản ngại gian nan
Bàn tay chăm sóc đàn con dại
Dễ đến ngày sau đẹp họ hàng
Con vẻ bàn tay thật đậm màu
Bàn tay xoa nhẹ vết thương đau
Bàn tay của mẹ hiền cao cả
Xoa nhẹ đâu con thật ngọt ngào

ĐẠ THẠCH

Ngày ấy

(mến tặng Thụy Ly Đà Sỹ)

Một lần xa cách một lần đau
Ngoảnh lại trường yêu lưng ngàn
ngào
cân bút ghi lên dòng chữ nhớ...
...Bạn hiền xin nhớ lại ngày nao...
Lưu bút ngày xanh đượm mến
thương
xiết chặt bàn tay mái vân vương
buổi chiều nhạt nắng buồn da diết
ngày ấy đôi ta biết đôi đường...

NGỌC HỒNG SINH
(t.v.d : Tuổi hoa Niên)
Đạo Lâu
nhóm : Tuổi Mây Rạch giá

Đợi chờ

Chợ ơi em đợi mỗi mòn
Giờ chia ly đã gợi buồn về tim
Nói đi đủ chỉ lời khuyên
Cho em tính giấc tiền miền đại thơ
Hôn em chút ngày lo thơ
Mua cay chuốt tối cân mơ mộng
nhiều
Giờ thêm nghe tiếng thương yêu
Đưa hồn ra khỏi phố chiều buồn
tênh...

THÚY DƯƠNG
(12-4)

Buổi vui đời con gái

Đợt 4 — Bài 6

MÁI TÓC

★KT THƯƠNG HỒ THU
(Thu viết tặng các bè Thủy Hương Mai, Thủy Trang, Thu Thủy và chị Ngọc Lệ)

Rất chị Hồng sẽ không bao giờ cái lên tóc Thu những chiếc nơ màu hồng hay cành hoa Cúc tím mà chỉ hay «trang điểm» mái tóc cho bé của chị ; Thu cũng biết phân vân ghê lắm mỗi lần về bọc la lo vát 2 cái bím hay bắt tóc đuôi gà lên cao cho mát mẻ để bớt mồ hôi trông ... khôi phải chương mắt.

Thu thương mái tóc đài, ghê đi, công trình Thu để tóc dài từ thuở bé, để tóc có 1 tình ra những ba năm rồi những bố mẹ lại đòi ý bảo Thu cắt tóc mới tức cơ chứ bố bảo để tóc dài nông lâm sinh ra nhiều bằng rồi cha chàm học. Mệ lý luận :

— Con bé đại ghê I đang người nhỏ bé để tóc dài trông như ba ông non ghê lắm !

Đây bố mẹ Thu nói thế lâm Thu ư ghê ? sao Thu cha thấy Thu bình ... cha thấy nóng, và ... thành ba cụ non ti nào đâu ?

Mình là con gái trường đực nhất mà bố mẹ ... nhông thương Thu ti nào, tối thấy quá ê I Thu bảng thích mái tóc ngắn ti xíu nào cả ? Thu lôn tóc, phải có mái tóc dài của chị người ta học lớp đệ II rồi ấy là I.

Nhưng đa Thu trong tức đi sửa, tóc Thu đã ngắn rồi, cả chiếc đầu mới rồi, mái đi mái tóc đã «dinh dưỡng» từ ngày xưa.

Về đầu nhà bố ai xoa... khen, lắm «mắc cỡ» ai mà.

— Ô Thu nó cắt tóc trông hay hơn tóc dài không ? thế mà ngày xưa cứ khăng khăng để tóc ấy I ? Sang năm lớp Cả Văn, cái Mai, cái Loan bảo

— Thu cắt tóc xinh ghê cơ bố ha! Con nhỏ Oanh, chả Tư nhỏ Hạnh phản đối, cứu chớ I.

— Mà cắt tóc ngắn uổng bông ? mái tóc dài đen huyền của mi để thương hơn I. Ghét mi quá chừng ... ấy là mấy cô nàng tóc dài «biểu tình» Thu đó.

Buồn cười ghê chỉ có mái tóc cắn con lam các bạn cai nhau mi Thu hàng «biểu gan» chơi I !

KT THƯƠNG HỒ THU

Chúc Mừng

Em NGUYỄN - THANH
và Bạn ĐÀO-VĂN-ĐÔNG
ĐỜI ĐỜI HẠNH PHÚC

Gia-đình Phụ-nữ Tiền Tuyến
và Linh Trang

THỂ LỆ GIẢI THƯỞNG VĂN NGHỆ 1967-69 CỦA TỔNG-THỐNG VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

Nhà Báo Chi Phủ Tổng thống ... thân đưng một số thể tự hào về nhỉ lệ và chi tiết giải thưởng văn nghệ 67-1969 T I VNCH đã ấn hành. Đã đăng đáp chung, Nhà Báo Chi Phủ trân trọng thông cáo.

Thể lệ về giải thưởng văn nghệ 1967-1969

PHẦN CHƯƠNG

ĐIỀU 1 — Giải thưởng văn nghệ 1967-1969 được Tổng Thống VNCH tặng hiệu hoàng sau đầu tư năm 1969 để tặng thưởng các tác giả có tác phẩm đặc sắc nhất trong năm.

ĐIỀU 2 — Tác giả được tặng đều do tác giả hoặc bạn hữu hay bà con tác phẩm. Một tác giả có thể gửi nhiều tác phẩm dự thi và tham gia nhiều bộ môn.

ĐIỀU 3 — Hội đồng chấm giải gồm các văn nghệ sĩ đã có thành tích và uy tín đại diện đủ các bộ môn và khuynh hướng cổ xưa, do Tổng Thống VNCH tuyển định. Danh sách phải có được công bố vào đầu tháng 2/1969

ĐIỀU 4 — Sau khi được ... các tác phẩm Hội đồng ấn định ... chọn tác phẩm xuất sắc nhất và đề trình Tổng Thống. Thời gian chấm giải là 1 tháng (từ 1-10-69 đến 31-12-69).

ĐIỀU 5 — Giải thưởng là một bằng danh dự và 1 khoản hiện kim khác nhau tùy theo trung bình mỗi.

ĐIỀU 6 — Kết quả sẽ được công bố ngày 1 I 1970 và giải thưởng sẽ được Tổng Thống đích thân trao tặng quyền trong giữa cuộc Liên tân Văn nghệ sĩ cuối năm Kỷ dậu.

I — Giải văn chương sáng tác

ĐIỀU 7. — Có hai giải văn chương riêng biệt mỗi giải 200.000 đ. I danh cho các tác phẩm đã xuất bản từ 1-1-1967 đến 30-9-1969 (Tác phẩm vào cuộc sau bản tại Văn Khố Q.G. hoặc ngày phát hành), và 1 danh cho các bản thảo tác phẩm chưa xuất bản.

ĐIỀU 8. — Đối với các tác phẩm văn chương đã xuất bản theo điều 7 kể trên, Hội đồng chấm giải có thể tự động chọn lựa, theo nhân sự đồng, để đưa ra thảo luận quyết định.

Nhà Báo Chi Phủ TI đề dự giải.

Các tác phẩm chưa xuất bản sẽ do tác giả đề giải đem tay hoặc gửi qua Báo Điện tín Nhà Báo Chi Phủ Tổng thống, số I Lê Quí Đôn Sg.

ĐIỀU 9 — Tác phẩm văn chương có thể gồm truyện dài, truyện ngắn tùy bút, thi tập, kịch thơ, kịch nói đã các giá sáng tác, bằng Việt văn. Nếu là bản thảo chưa xuất bản phải đánh máy cách giòng, đóng thành quyển mỗi giải, đóng thành cặp và gửi hai bản đến dự giải. Nếu gửi Bưu điện xin để rõ người phong bì : «Dự giải Văn nghệ 1967 — 1969».

ĐIỀU 10 — Hội đồng chấm giải gồm 9 nhà văn ... I danh sẽ, 2 kinh tác ... do Tổng Thống tuyển định và đưa danh sách ... công bố vào đầu tháng 2/69.

II. — Giải hiến khúc

ĐIỀU 11 — Có 2 giải thưởng riêng biệt, giải I 600.000 I danh cho tác phẩm ... và giải hai 300.000 I danh đều I 9-69. ... đã gửi nộp bản tác phẩm ... Tổng Thống hoặc Nhà Báo Chi Phủ Tổng thống, số I Lê Quí Đôn Sg.

ĐIỀU 12 — Hội đồng chấm giải có thể gồm ... nhà văn và nghệ sĩ ... do Tổng Thống tuyển định và đưa danh sách ... Nhà Báo Chi Phủ Tổng thống.

ĐIỀU 13 — Tác phẩm gồm các bản hiến khúc phổ biến ... lý luận văn ...

ĐIỀU 14 — Hội đồng chấm giải ... I danh sẽ ... tác phẩm đáng ... danh sách ... Nhà Báo Chi Phủ Tổng thống.

III — Giải hội họa điêu khắc

ĐIỀU 15 — Tác giả các tác phẩm không phải bộ môn giải trên đều được dự giải, ngoại trừ những tác phẩm đã trúng giải, kể cả tác phẩm văn chương nước ngoài chưa được dịch.

ĐIỀU 25. — Tác giả được chọn là nhận giải gia trong năm sẽ được tặng 50.000 I.

ĐIỀU 26. — Tác phẩm có thể là bản mẫu hoặc đem bán. Một tác giả có thể gửi một hay nhiều tác phẩm dự giải.

ĐIỀU 27. — Người dự giải sẽ biết kết quả của Nhà Báo Chi Phủ Tổng Thống để biết địa điểm triển lãm.

ĐIỀU 28. — Hội đồng chấm giải gồm 5 nhóm ... gồm I danh, riêng đó Tổng Thống tuyển định. Danh sách ... công bố vào đầu tháng 7/69.

VI — Giải điện ảnh

ĐIỀU 29 : Có hai giải thưởng riêng biệt, mỗi giải 200.000đ. danh cho tác phẩm phim truyện và một giải 100.000đ. danh cho tác phẩm phim thời sự hay khảo cứu.

ĐIỀU 30 : Tác phẩm có thể là phim màu hoặc phim đen.

Tác phẩm phim truyện phải có I thời lượng tối thiểu là 60ph.

Tác phẩm phim thời sự hoặc khảo cứu phải có thời lượng từ 20 đến 40 phút.

ĐIỀU 31. — Người dự giải sẽ biết kết quả của Nhà Báo Chi Phủ Tổng thống để biết địa điểm triển chiếu.

ĐIỀU 32. — Hội đồng chấm giải gồm 5 vị (2 nhà sản xuất, 2 đạo diễn, 1 phê bình gia điện ảnh) do T Tổng tuyển định. Danh sách sẽ công bố vào đầu tháng 7-69.

Điều lệ chung

ĐIỀU 31. — Các tác giả trúng giải được hoàn toàn giữ bản quyền và sử dụng tác phẩm của mình. Giải thưởng do Tổng thống trao tặng cá tiêu biểu I danh dự, để đặc biệt cổ xây sinh hoạt văn hóa nước nhà.

Dùng Dầu xức tóc DIAMANT
Nhẹ gần ... Trên Tóc
CÓ BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

LINIMENT HINDOU
Dầu nóng Ấn Độ
NHỨC-ĐỐI, PHONG-THẤP, ĐAU MÌNH
GÂN CỐT CHO NHÀ THỂ-THAO, SẢN-PHỤ

NHÃN HIỆU ONG-CHÚA
NAM-PHƯƠNG NUÔI ONG CÔ

«MẬT ONG HOA NHÃN»
NGUYÊN CHẤT, THƠM KHIẾT, TƯƠI MỚI
— Nuôi Bổ Thân thể Cường tráng.
— Tăng Nhan sắc tươi đẹp và trường thọ
Có bán khắp nơi : Trong Nhà Thuốc
Nhà bán đồ hộp, Thực Phẩm v.v...
NAM-PHƯƠNG NUÔI ONG CÔNG-TY
Số 218K Đại lộ Đồng Khánh CHỢLỚN — SAIGON

Văn bài chết

TỰ LÂU LẮM MẤT RỒI, THẰNG SÚC VẬT CHẾ NGỰ CÁI VÙNG NÀY NÓ GHẾT SỨC VẬT THẢM TỆ. TRÂU, BÒ, CỪU, CHÓ MÀ LẶNG VÀNG LÀ NÓ GIẾT HẾT CẢ CHỦ CẢ VẬT. BỞI VẬY KHÔNG ÁI DÁM NGO-NGOE.

(CON NỮA)

THỂ THAO

THỨ BA 06-5-1969

THIỆU VÔ phụ trách

TRÊN THAO-TRƯỜNG

Hậu quả vụ Lưu hoàng Đức

Trong 1 phiên họp chánh thức giữa Tổng Nha Thanh niên Thể thao và các Ủy hội, Tổng cuộc, đề thảo luận về nhiều vấn đề thanh niên thể thao, Đại tá Tổng Giám đốc Thanh niên có tiết lộ một điều khá quan trọng :

— Tử dày vẻ sau các phái đoàn thể thao ở cấp bực đại diện quốc gia với thời gian tối thiểu là 18 tháng. Vì Tổng nha cần 3 tháng để cứu xét, rồi Tổng nha đề nghị Bộ QGĐ và Thanh niên để lấy quyết định trong vòng 15 tháng.

Theo tinh thần của tuyên bố này, chúng ta có thể hiểu rằng rằng :

— Từ đây Tổng nha Thanh niên Thể thao không còn quyền cho phép các phái đoàn thể thao xuất ngoại nữa, mà cho đi hay không là do Bộ Giáo lấy quyết định.

Một nghề qua chúng ta đã thấy có cái gì chối tai, khó hiểu. Tại sao Tổng nha Thanh niên, không thể hiểu nổi mà quyền hạn đối với ngành có quan đầu sáo quốc gia chuyên môn về thanh niên thể thao, lại bị mất quyền điều khiển, chịu tách nhiệm trước lịch sử và chánh phủ, mà tất cả các cơ quan lãnh đạo khác cũng giữ trọn quyền sự như thế.

Cũng như quản nhân xuất ngoại (Quốc phòng, lực sĩ hay thể thao gia xuất ngoại đều do Tổng Nha Thanh Niên Thể Thao cho phép. Chuyện ấy đã có như trái đất và giống mọi quốc gia cũng đã chạy trong bên theo cách thức đó, từ ngày nước nhà được lập đến nay.

Với việc xin phép trực tiếp như thế mà xưa nay mỗi lần có phái đoàn nhiều chuyên đi chưa kịp đổi tiền, hay khi phi cơ các cách mới hội đã gây trở. Thế mà nay còn phải đợi trình lên thượng cấp (Bộ) nữa, thì chắc chắn không cho phái đoàn thể thao nào kịp ngày ra đi.

Vì chưng ta đừng quên rằng việc xin phép được xuất ngoại vào Tổng nha chỉ giải quan đáo. Còn giải đoạn nhi cầu mất một tháng nữa để Tổng nha Cảnh sát Quốc gia tiến hồ sơ tra, Thế hồi với con số tối thiểu 1 tháng Tuyển chọn lực sĩ, thành lập phái đoàn chánh thức trước bảng tháng rưỡi, để lập danh sách lo mọi thủ tục ?

Nhưng tại sao xin 1 nơi đã khó, người ta lại còn bắy xin 2 nơi cho khó khăn thêm ? Tại sao Tổng Nha thanh niên thanh không tự quyền hành khi Tổng nha đã cam phân nhỏ bé của mình (trừ Bộ ngoại thanh Nha). Tại sao đối với làng vận động VN đang cần đi sau bước chân đoàn khuyến khích mọi mặt, hoặc chẳng một thời đối kịp người, lại bảy vẻ thêm như đề ngăn đường tiến thủ ? Có ai không hiểu bất kỳ mọi ngành nào trong xã hội, nhất là về thanh niên, thể thao, muốn tìm đường giữa bộ, đều phải tiếp xúc với bên ngoài, với quốc tế, vừa để trao đổi, tài nghệ, vừa học hỏi.

Bảo cô lượng đánh như Anh cát Lợi, thế mà từ lâu rồi họ cũng đã lâu bỏ thập ngã. Thời kỳ bế quản tỏa cảng chỉ còn một chấm xa mờ trong dĩ vãng, sao bóng không hòm nay lại có người toan đóng biên giới, nâng cao chủ thân hóa. Vì cảng gây khó khăn cho việc giao mặt triều thao trường quốc tế, những khác nào chúng ta đóng cửa cam phần chậm tiến.

Có bạn cho rằng đây là hậu quả vụ đệ nhứt danh vợt Lưu hoàng Đức thất tung ở Hương Cảng.

cũng một nguyên nhân. Song nếu sẽ bịt tố sự xuất dương của phái đoàn quần vợt của giới Davis ở Hàn Thanh vừa rồi đều nhìn nhận sự truất quyền Tổng Nha Thanh Niên quyết định việc xuất ngoại là một điều phi lý vì chính Tổng Nha với 2 thơ phúc đặt chánh thức cho Tổng Cuộc Quần Vợt về vấn đề sang Hàn Thanh đều không chấp thuận và yêu TCQV nên tổ chức tại nước nhà, để tăng cường đó sinh hoạt thể thao xứ sở, và giúp đam đan em học hỏi. Cho phái đoàn quần vợt ra đi do một ân huệ tối thượng. Nay có chuyện không hay tay ra, sao lại bắt Tổng nha gánh vác. Viết ra bắt nhẹ chúng tôi không có ý chi hơn : Mong các quan hữu trách nên cứu xét kỹ vấn đề, để trả lại ký quyền cho cơ quan chuyên môn, để danh chánh ngôn thuận và tránh là công việc giải quyết không.

Từ xưa tới nay việc xuất ngoại của các phái đoàn thể thao thường chậm như rùa rồi. Ông đan biểu Lê tại Hòa sắp trình dự án luật Tu chỉnh Điều pháp về vấn đề Thanh niên, Thể thao, thật đúng thời đúng lúc.

THIỆU VÔ

KẾT QUẢ GIẢI VÔ ĐỊCH THIẾU NIÊN Á CHÂU 1969

Những kết quả vòng loại tranh toàn chung thì đã đã ý đầy đủ kỳ rồi. Dưới đây là những kết quả tứ Tứ kết cho tới Chung kết :

TỨ KẾT

25-4-69 Ba Tư thắng Đại Hàn 1-0
— Thái Lan thắng Việt Nam 3-1
26-4-69 Do Thái thắng Mã lai Á 1-0
— Miến Điện thắng Nhựt Bổn 5-1

BÁN KẾT

28-4-69 Thái Lan thắng Ba Tư 1-0
— Miến Điện thắng Do Thái 1-0

CHUNG KẾT

30-4-69 Thái Lan huề Miến Điện đồng vô địch 2-2

Hạng ba : Ba Tư thắng Do Thái 2-1

Hội Tuyển Thiếu niên Việt Nam, đã sang Lào ngày 1-5-69 để đấu 2 trận với Lào thân hữu với H.T.I.N. Ai Lao vào 2 ngày 3 và 4-5-69, để ngày 5-5-69 về Saigon.

Từ vụ Lưu Hoàng Đức «mất tích» ở Hong Kong đến việc

TỔNG CUỘC QUẦN VỢT ĐƠN PHƯƠNG quyết định rút lui khỏi giải Davis 69

★ Làng thể thao Đồng Nai đã mấy lần bị lợi dụng xuất ngoại để trốn sang Hươngcảng

Bài của TUẤN LINH và TẤN QUỲNH

Không nói ra nhưng trong giới Thể thao ai ai cũng đều ngạc nhiên vì đành quyền Quần vợt phái đoàn Đức sau khi đự trành vòng loại cúp Davis trên đường từ Hàn thành trở về nước bị mất tích tại Hương cảng, khi phái đoàn Quần vợt phi lâm đây.

Sự mất tích bí hiểu của nhà vô địch Việt Nam đã gây tử ngạc nhiên nay đến ngờ vực khác không riêng trong nước mà cả ngoại quốc nữa. Có người tin cho rằng sự vụ đến của Đức có vẻ sắp đặt trước từ bên nhà?

Chúng tôi không tin như vậy. Ít ra cũng có sự mạnh nhà dân sếp phụng thiết do nhiều người tiếp tay mà nó đã có do chính tự bản thân của Đức.

Nếu đương nhiên sự Đức bị mất tích bởi trái lại có sự sắp sẵn để đào ngũ vì Lưu hoàng Đức biết là 1 quan nhân thì ai có trách nhiệm trong vụ này ?

Trước tiên phải nói trách nhiệm đó được quy trách cho Tổng Cuộc Quần vợt VN vì cơ quan nầy đã tự đương ra sau phép và hướng dẫn Đức ra khỏi nước.

Trên khía cạnh pháp lý Tổng Cuộc phải chịu trách nhiệm trước thành quyền và gia đình của đanh thủ (nếu thật sự mất tích) nhưng cho đến nay Tổng Cuộc đã có tiếng nói chính thức nào về vấn đề nầy trước dư luận hay chưa ?

Có vận động để được xuất ngoại

Thay đổi cấp Davis vào sau VN có quyền ưu tiên là duyệt chọn các hàng vòng loại vòng Á châu (Á Đông (Đ.H) tại nước nhà nhưng nhân sự lý liên lạc trước nên Tổng Cuộc Quần Vợt quyết xin phép để đưa cho được một phái đoàn sang Hàn Thành để gặp Đại Hàn.

Nhận xét trên khía cạnh chuyên môn cũng như xuất ngoại không cần thiết nên trong 2 vấn đề liên tiếp Tổng Nha Thanh Niên đã trả lời không chấp thuận để các danh vợt đi Hàn Thành vì lẽ nhiều tốn kém, thế hại không giúp gì cho mầm non học hỏi được.

Tổng nha TN nếu ý kiến sẵn sàng yêu trợ TCQV tổ chức cuộc gặp gỡ Hàn Việt tại Saigon để cho các chân vợt mầm non có dịp học hỏi tại chỗ Tổng nha TN rất có lý và chúng tôi rất đồng ý với Tổng Nha và qua 2 vấn thư trước sau TNTN vẫn giữ lập trường cuối cùng có sự vận động tối cao và tối hậu của tổng cuộcquần vợt nên buộc lòng Tổng nha Thanh niên phải uyển chuyển theo lẽnhiên cho phép phái đoàn Quần vợt VN được xuất ngoại.

Sự vận động có kết quả và đạt sức nhiệm mầu đối với Tổng Cuộc Quần vợt hàng chưng là mọi thủ tục xuất ngoại rất cần thiết và thường lệ đều vượt qua 1 cách dễ dàng.

Làng thể thao VN đã hai lần bị lợi dụng

Người ta cho như, tháng 5-1968 1 nhân viên trong TCTCVN đang qua v-Mỹ đã lợi dụng chuyến xuất ngoại của Hội tuyển thiếu niên VN sang Hàn thành (Đại Hàn) để tham dự giải vô địch AC kỳ thứ 1 để trốn ở Hongkong trên đường về nước và sau đó, nhân viên nầy sang luôn qua Pháp.

Lần đó không nghe ai nói gì đến trách nhiệm của nhà đưa đít (thế nhân viên của Tổng cuộc sang Hồng kong trước một mình) đã trách nhiệm của Tổng cuộc.

Một năm sau đó, Lưu Hoàng Đức lại xử dụng chiêu bài lược chiến thuật của Ô g Võ v Mỹ để trốn lại ở Hongkong. Nhưng vụ của Đức có khiến điều không được giải đáp nhà đang chăng bà mẹ TCQV không can xin phép, ông Trưởng cơ quan của đương vợ mà cũng không thông báo ngăn cản của đoàn.

Làng thể thao VN đã hai lần bị lợi dụng không chắc rồi đây cảnh tái sẽ được tái diễn nếu giới lãnh đạo thể thao cứ làm ngơ mà không tìm biện pháp thích nghi để ngăn chặn những sự lợi dụng nầy.

Im lặng trước dư luận

Sự mất tích của Lưu h Đức tại Hương cảng TCQV không có một lời nói chính thức nào trước dư luận kết quả đã là sự thiếu sót trầm trọng và người ta cho là Tổng cuộc đã coi thường dư luận.

Một điểm khác có thể nói Tổng cuộc Q ần vợt đã qua mặt một cách có ý khai Tổng quan lãnh đạo Thể thao cho Ủy ban Thể thao Quốc gia và Ủy ban thể thao và cả Chính quyền Tạm thời nữa là khi hay tin Nhựt Bổn đánh bại Phi luật Tân, Tổng cuộc đã tự ý đánh điện sang Nhựt Bổn xin rút tên khỏi giải Davis và ly do ngoài ý muốn mà không cần tham khảo với các Cơ quan trên.

Sự vụ y hệ y của TCQV đã đi lên sự bất cần của người cầm đầu và họ thấy sự tích không ít đến nói các tơ quan lãnh đạo thể thao trong nước.

Trong dịp Giỗ Tổ Hùng Vương, có tổ chức nhưu cuộc tranh đấu thể thao Trên đây là ảnh ông Chủ Tịch Tổng Cuộc Điền Kinh Nguyễn hữu Nhà trao cúp bạc cho hội Nông Lâm Súc, đoạt giải Bóng chuyền.

NHÂN CUỘC ĐUA XE ĐẠP TAY CẦM NGANG NGÀY 20-4-1969

Tìm biết kế hoạch «Mầm Non» của Tổng Cuộc Xe Đạp ra sao ?

★ Bài của PHƯƠNG LINH CHÂU

Với những điều biến xuyên qua những cuộc ra vành tử lúc đầu mùa xây nay rất đầy hứa hẹn để hy vọng tiến vào 1 môi trường thuận lợi cho sự phát triển của bộ môn xe đạp trong tương lai,vào chủ nhật 20.4.69 vừa qua, Tổng Cuộc liên hệ đã tổ chức một cuộc đua xe Tay cầm ngang dành cho Thiếu Niên và Học Sinh tham dự tại khu Đại học Thủ đức.

Đó là cuộc chạy đua tiên trong năm nhưng không phải là lần đầu tiên mà giới thâm quyền xe đạp phải có ở vùng cho các mầng tư thiết mà trình bày. Việc làm ấy đã có từ lâu qua đó ba năm rồi, vì tất cả đều phải nhận thức rằng : vấn đề quan yếu cho tất mọi việc là luôn đào thải. Một ngày nào đó, các thần tượng của ngày hôm nay sẽ chỉ còn là một đã vàng kiêu hãng. Và ngày từ bây giờ phải nghĩ đến những người sẽ đến để thay vào chức quốc thần vượng..

Trên thao trường đi vòng chỉ đơn thuần là chuyện đã qua mà các thành tích mới, các thành công vượt bực mới là điều đáng ghi nhớ.

Giới hữu trách sau đó đã biết điều đó và chính họ cũng đã đại minh vào tinh thần trách nhiệm. Và từ mà nói thì phải công nhận rằng Tổng cuộc nầy đã có ly khi được biết một vài thành quả tốt đẹp đã có như các danh tinh Trang chấn Hưng, Huỳnh văn Lành v. v. Đó là những mầm non đã từngchiến các ngôi vị đầu đầu của nhiều cuộc đua tay cầm Ngang tổ chức trong đó 1, 2 mùa.

Học đường là môi trường thuận lợi

Trong tinh thần đó ông Trần minh Mẫn đương kiêm Chủ tịch Tổng Cuộc Xe đạp đã có những lời trần tính như sau :

— Ai cũng biết học đường là khu dự trữ phong phú về nhân sự của quốc gia. Từ học đường, nếu có kế hoạch hợp lý, chúng ta có thể tìm ra những nhà vô địch thể thao không khó.

Cũng trong dịp nầy, ông Mẫn nói tiếp : «chúng tôi kính nhờ quý ông Hiệu Trưởng và giáo chức, triệu cương vị giáo dục tinh thần, tin góp phần cổ xúy phong trào khoẻ dưa ra sinh sáng các nhà vô địch và bảo chế đặp phương pháp cho tinh tuý.

Và các chuyên dượng nhân mạnh hơn. Với những điều lợi, mang lại sự khỏe mạnh đều đều, hướng trí óc non nớt của các em người giữ trau dồi mở mang học thức, về mục đích lành mạnh cả thể xác lẫn tinh thần, khỏi bị lôi cuốn vào những thú vui vô bổ, những hành động không lương thiện, hoặc kết bè phái đu đảng.

Trên là dịch nhằm của Tổng cuộc đối với phần nhân sự của vấn đề. Nhân sự tương lai để rèn luyện nẩm nên không tìm đâu nhiều và đông hơn là trường học. Ở đây, chúng tôi xin nhắc lại trong số có lời tuyên bố của ông bầu xe đạp : Phải có người ham thích và nhận chịu sự huấn luyện thì mới huấn luyện được.

Kế hoạch và chương trình nào sẽ áp dụng ?

Bây giờ ở đây bước sang phần kế tiếp chương trình. Khi phân nhân vụ đã có, được biết một kế hoạch sáng và thiết thực sẽ tuần tự thi tiến mà thực hiện.

Điểm đầu tiên, kích thích tinh thần trẻ ở đó sẽ có các cuộc đua xe tay cầm ngang tại thủ đô và các tỉnh mà phân thường sẽ gồm có: Xe đạp, sách vở, dụng cụ xe đạp v.v. Một năm sẽ có nhiều cuộc đua và cuối năm sẽ cộng lại tài cả đặc điểm để trao Giải I là 1 chiếc xe đạp đua.

Người ra, các mầm non có triển vọng cũng sẽ được hướng dẫn kỹ để ứng dụng sau nầy.

Bước sang điểm thứ nhì : Huấn luyện và giáo dục. Ở đây sẽ gồm có 3 tiểu tiết : trước hết mỗi lớp huấn luyện cần bán kỹ loại xe đạp ; thứ đến chiếu phim tài liệu và sau cùng là phổ biến các tài liệu báo chí, sách vở.

Điểm thứ ba của chương trình là tìm đủ mọi cách cung ứng dụng cụ cho các tay đua mầm non với giá rẻ.

Sự giúp đỡ ở phần tài chánh vân là quan yếu

Đại để thì đó là những điều khái quát phần quan trọng hơn hết trong công tác lãi Ngân khoản được biết. Tất cả các dự định trên khác cạnh tài chánh không thiếu mảm thì chỉ là một chương trình, một dự án và một kế hoạch đặt ra để mà...ngắm.

Được biết một phần tài liệu nhập cảng từ Pháp mất độ trên dưới 40, 500 đồng. Người ta phân có 1 số hiện kin dự chi tiết khoảng 15.000 đồng cho việc mua tài liệu báo chí để phổn dịch. Giới thẩm quyền xe đạp cũng đã trù tính cho việc nhập cảng dụng cụ và mongchờ sự giúp đỡ của Bộ Kinh tế và Nha Quan thuế đối với các mặt dụng cụ dành cho tay đua.

Cũng ở khía cạnh tài chánh,theo nguồn tin thông thạo từ giới chính quyền thể thao thì nếu nhận được lời yêu cầu cũng như dự án sinh hoạt, Tổng Nha Thanh Niên sẽ nghiên cứu và thỏa mãn.

Theo đó ở trong những điểm sau cùng của kế hoạch đào tạo Mầm Non Tổng cuộc liên hệ đã trù liệu các biện pháp để nuôi dưỡng và thúc đẩy phong trào :

Mua xe đạp dành cho các tay đua thua dự vì trao các giá trong một cuộc đua trên dưới năm ngàn đồng.

Nếu (tất cả dự án được chấp thuận thì lần lượt sẽ có ít nhất 10 cuộc đua tay Cầm Ngang ở trên đó và các tỉnh. Ở vào cuối mùa một cuộc tranh chung tuyển sẽ diễn ra tại Saigon. Tình nào có tổ chức đua xe tay cầm ngang sẽ được Lê Quốc tế Lao động năm nay, còn có 1 phần giải trí lành mạnh, mà thể thao chiếm phần chánh với 5 bộ môn trên trình bày : Bóng tròn, Bóng chuyền, Bóng bàu, Điền Kinh và Xe đạp.

Các cuộc thi tài vòng loại đã diễn ra ba tháng trước và đến chiều Lễ Lao động 1-5-69 các độ chung kết đã diễn ra tại sân Hoa Lư, trong dịp lâm lễ bế mạc. Lễ này thêm phần long trọng là được ông Tổng Trưởng Lao Động chủ tọa, với sự hiện diện của nhiều quan khách như Đại tá Tổng giám đốc Thanh niên ông Đoàn ký Vọn phòng Bộ Lao động, ông Giám đốc nha Hoàn Luyện Quốc sự Học đường vv...

Bên phần các đoàn thể, có rất đông các hội của các sở nghiệp, công ty sở, học đường tham dự, và có ngót 3.000 khán giả bao quanh sân Hoa Lư xôn xang lại khá hăng trang.

Công chúng đã thỏa thích với nhiều cuộc tranh tài như bóng tròn lần tương hai đoàn CSQG và Quan Thuế tái ngô Cúp Mở mùa, lần nầy đấu sức giả bao nhiêu cũng không sao phân chia hơn kém, sau đành chia hai phần thưởng với tỷ số 1-1.

Về bóng tròn sĩ nghiệp, Euqui nol gặp Bưu Điện, như trong hiệp đấu tung lưới dịch những hai quả nên Ecquinol chiếm thượngphong ngay trong hiệp đầu, để rồi đầu hiệp sau Bưu Điện cố gắng thế sáo cũng không sao san bằng được cách biệt, nên vẫn được dành dự đồng cuộc thua 1-2. Hội của Bạc tỉ Ng chi Nhiều lần nầy đang vượt tiến, lên như điều gặp gỡ.

Không Đoàn Kỹ thuật chiếm giải nhứt về bóng chuyền, thắng Thiên hộ Dương lần Yên Đỗ 1 cách dễ dàng.

Điền kinh chỉ chạy hai cự 800 và 1.500 thước, thì đều có sự lực sĩ trẻ Ecquinol, kẻ ra cũng một thanh công lớn cho đoàn nầy. Mốn xe đạp tay cầm ngang một lần nữa lại được anh em học sinh trường Đại Đức chiếm nhứt, nhì.

Trong 5 bộ môn, chỉ riêng bóng tròn có nhiều thì sinh hơn hết, có đơn nam cố đến 89 đấu thủ tranh nhau mà Hồ vệ Thạch của Tổng Vệ chiếm ngôi đầu. Vệ hàng lão tướng Mai v Chiết vào chung kết với H. ngọc Thạch và thắng 2-1.

Đơn nữ có 14 cô ghi tên, nữ vô địch Thanh Xuân chiếm giải. Đôi đơn nam nữ thì cặp Trung-Oanh Cao-lệ Hùng chiếm ngôi đầu.

Dưới đây là kết quả kỳ thuật đấy đủ về các cuộc thi tài :

BÓNG CHUYỀN: 1 Không đoàn Kỹ thuật 2. Thiên hộ Dương 3. Yên Đỗ.

BÓNG TRÒN LÃO TƯỚNG: Cảnh sát Đô thành hạ Quan thuế 1-1

BÓNG TRÒN SĨ NGHIỆP: Ecquinol thắng Bưu Điện 2-1

BÓNG BÀN ĐƠN NAM : Hồ vệ Thạch Tình Vệ, 2 Tr ngọc Thạch MIC, 3 Ng công Khanh XDNT.

Bóng Bàn đơn nữ : Ng T Thanh Xuân LBTT Saigon, Bành ngọc Kinh ; Tình Vệ Lê thị Kim Trắng Nguyễn Chi DC.

BÓNG BÀN ĐÔI NAM NỮ : Cao Lê Hùng Xã Trưởng Oanh CLBTT Saigon Trương văn Hiệu Đào Hồng Mỹ

Điền Kinh 800th Nam :
1. Hồ thanh Đức Ecquinol 2'14" 6/10
2. Nguyễn văn Hợp Ecquinol 2'17" 1/10
3. Trần hiếu Trung Ecquinol 2'19".

ĐIỀN KINH : 1.500th Nam : Trần ô g Lý Ecquinol : 4'44" 6/10
2) Ng v Hai Quân vô : 4'46" 1/10
3) Ng qu Minh Đạt Đức 4'550 "5/10

XE ĐẠP TAY CẦM NGANG

Tại sân vận động Công Ty đường V.N. ngày 4-5-69

TRANH CHUNG KẾT GIẢI THỂ THAO LIÊN XÍ NGHIỆP

● Hàng Không Việt Nam gặp Shell và Quân Vợt và gặp VNTT—Cogido về Bóng Bàn

★ Bóng chuyền tranh tam giác giữa VNTT—Cogido —Shell và Công Ty Đường Việt Nam

Để tạo một phung trào thể thao lành mạnh trong các xí nghiệp, vào năm 1967 Công ty đường VN đã thăng Shell đã có sáng kiến lập một cuộc tranh tài thể thao với nhiều bộ môn như bóng tròn, bóng chuyền, quần vợt, bóng bàn v.v. dành cho các XI nghiệp trong cuộc, lấy tên là giải Thể thao Liên Xí Nghiệp.

Giải ấy tổ chức lần đầu tiên vào ngày 5-11-67, rồi bị cuộc binh biến Tết Mậu Thân nên im hơi lặng riêng đến nay.

Hội Thể thao Việt Nam thương tín đã đoạt cấp liên xí nghiệp do Công ty Đường Việt Nam tổng kỳ tranh giải ngày 5-11-67 và đã nhận đường tổ chức giải Liên xí Nghiệp vào lễ lao động 1-5-68.

Vì những biến cố của thời cuộc, trong năm 1968 không có tranh giải, Năm nay, nhân lễ Lao Động 1-5-69 V.N THƯƠNG TÍN tiếp tục truyền thống của Giải Thể Thao Liên xí Nghiệp đã có từ Lễ Quốc Khánh 1-11-1969 và sẵn sàng kiến của Công ty Shell VN, Cúp Liên Xí nghiệp chỉ được luân chuyển trong thời gian tối thiểu là 1 năm và tối đa là 2 năm, tức là 4 lần tranh giải.

Hiện nay, cúp do Công ty Đường Việt Nam tổng ngày 5-11-62 về đem ra tranh «Tân thời» nhi vào ngày 4-5-69, tại sân Vận Động «Công Ty Đường VN» ở Biên Hòa.

Nếu trong 4 kỳ tranh giải (5-11-67 4-5-69 — 1-11-69 và 1-5-70) mà không có hội nào thắng 2 lần, đã liên tiếp hay gián đoạn. Hội nào thắng trong kỳ tranh giải lần cuối cùng, tức là ngày 1-5-1967, sẽ đoạn luôn Cúp.

Trên nguyên tắc, hội nào thắng giải kỳ nay (4.5.66) sẽ nhận tổ chức tranh giải Liên Xí Nghiệp kỳ tới 1.11.69.

Nếu vì lý do gì Hội do không thể tổ chức được, một hội khác sẽ tính nguyện đứng ra đảm trách. Trong trường hợp không có hội tình nguyện, đại diện các hội sẽ chung kiến việc bắt thăm giữa những hội chưa từng tổ chức lần nào.

Hội nào đoạt luân cúp do Công ty Đường Việt Nam tổng ngày 5-11-67 phải trao một Cúp Liên xí Nghiệp mới khác để các Hội tiếp tục tranh giải trong những kỳ tới.

Đầu thủ tham dự Giải Liên Xí Nghiệp phải là nhân viên của xí nghiệp và vượt đủ không được mượn người ngoài.

Kỳ nầy giải thể thao Liên xí Nghiệp có quy ước định như sau đây :

a) tạm chọn hai môn Bóng tròn và thay thế bằng môi : Billard.

b) kỳ tới sẽ có 2 môn mới: Billard Pháp và Bơi lội.

c) ấn phẩm hội thể thao Vinatex cũng rất tên và thu nhận một xí nghiệp mới tham dự giải : Saigon điện lực Công ty.

Xí nghiệp Xi măng Hà Tiên sẽ tham dự giải vào những kỳ tới.

d) Hội thể thao Ecquinol được đổi tên là Hội Thể thao Liên đoàn Việt» với mục đích nói rộng thành phần nhân viên trong các ngành Dược phẩm.

e) Sẽ khuyến khích nhân viên phụ

(Xem tiếp trang 6)

ÔNG TỔNG TRƯỞNG LAO ĐỘNG CHỦ TỌA

Một chiều thể thao LỄ LAO ĐỘNG TƯNG BỪNG TẠI SÂN HOA LƯ

Trần k Hùng, Đại Đức 2'58" Ph, ngọc Tân Đại Đức 3'1" 3) Ng v Hoàng Cao Thăng 3'2"

Thiếu nữ với cha mẹ

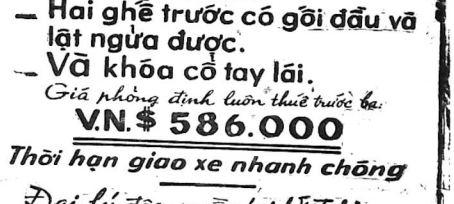
(Tiếp theo trang 4)

tuyên bố quang : «Tôi nay con đã dự lớn». Tuyên bố như vậy không khác gì công khai thách thức cha mẹ đã, thì khai bạn trình với cha mẹ «chị H Lan bạn tôi đã tổ chức 1 buổi giải trí tại nhà chỉ tối nay, và chỉ ký có mời con sang chơi, cha mẹ nghĩ con nên nhận lời hay không ?» Thái độ thứ hai nay làm các cụ yên trí rằng bạn hay còn yêu mến và kính trọng sự phê phán của họ. Họ sẽ thấy ngay là bạn thành thật. Họ có bằng chứng tin rằng bạn sẽ thực hành mớphương châm sống khả dĩ trành được nhiều thắt vọng và ân hận.

Cha mẹ là những người bạn tốt nhất của bạn. Bạn quanniên nhưvậy thì bạn sẽ thấy đời đáng sống hơn nhiều. Hãy kính sẽ bạn vì bạn đang được kính sẽ, rồi bạn sẽ giúp bạn tránh được những lầm lỗi, bằng những bạn sẽ giúp nhiều sức lực trên con đường tiến tới bậc thành niên.

(TRONG TUỔI CÀI TRÂM)

MAZDA
Hân hạnh trình bày :



NEW 1000 SEDAN DELUXE
Xe du lịch 1000 Deluxe kiểu mới
Với các đặc điểm :
— Hai ghế trước có gối đầu và lật ngửa được.
— Và khóa cổ tay lái.
Giá phòng định luôn thuế trước bạ:
V.N.$ 586.000
Thời hạn giao xe nhanh chóng
Đại lý độc quyền tại Việt-Nam:
GARAGES CHARNER
131, NGUYỄN-HUỆ - SAIGON - Đ.T: 20.423 - 21.124 - 22.531

SỮA BỘT lý tưởng và hoàn hảo
— phẩm và lượng hoàn toàn giống hệt sữa mẹ
— đầy đủ khoáng chất và sinh tố
SMA
một công thức khoa học tân tiến
— tan ngay dễ pha, bổ dưỡng dễ tiêu
— nuôi con mau lớn, mập mạnh
— bổ óc, giúp trẻ sơ sinh thông minh

Có bán khắp nhà thuốc Tây và tiệm Thực phẩm

Tên mày là đá quý

(Tiếp theo trang 5)

Mây, một kiếp chim trời
Mang lá gan tôi nội
Mây là trăng, là sao, là niềm đớn đau khóng tiếng gọi
Là khối buồn trong tao

●

Sắp vắt vầm mây cho
Từ hai năm về trước
Tao vẫn để dành dưới dáy ba lô
Tương Đại ca không đủ tiền mua áo
Dành khoác cho mình tấm áo thơ

★

Tao nhìn vào Saigon, Saigon đang bốc lửa
Việt Nam quốn ụ ạt chiến tranh
Tao vọng nhìn Paris, trời Paris tuyết đổ
Ôi xương máu dân mình
Là chất liệu cho những bài diễn văn chửi nhau bằng chữ nghĩa
Nhiều trăng đớn đau trong buồn tẻ
Nhiều vác người chết chẳng toàn thây
Tao cùng đây,
Trong tế bào hòa thạch
Nước mắt trên mắt, một cái trên giấy

H.H.C.

Cáo thị khảo giá

I.— Ngày giờ và nơi mở phong bì khảo giá :
Ngày 9-5-1969 hồi 9g. tại Cục Mai-Dịch, số 163 Đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định).

II — Mục tiêu khảo giá :
— Cung cấp cơ sở cho Bộ Tư Lệnh Hải Quân trị giá ước lượng 240.000đ00 (PKG số 7416/MD/MU/3 ngày 23-4-69

3.— Nơi tham khảo hồ sơ :
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Mai Dịch số 163 Đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định) (Phòng mua sắm 3)

Gia-định ngày 29-4-69
CỤC MÃI DỊCH

1086

Cáo thị khảo giá

I.— Ngày giờ và nơi mở phong bì khảo giá :
Ngày 8-5-1969 hồi 9 giờ tại Cục Mai Dịch, số 163 Đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định).

II.— Mục tiêu khảo giá :
— Cung cấp máy đánh cassette Interphone, băng cassette và phim cho Tổng Cục CTCT trị giá ước lượng 361.000đ.00 (PKG số 10907 ngày 21-4-69)

III.— Nơi tham khảo hồ sơ :
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Mai Dịch số 163 Đại Lộ Chi Lăng — Phú Nhuận (Gia Định) (Phòng mua sắm 4)

Gia Định, ngày 23-4-1969
CỤC MÃI DỊCH

1085

Cáo thị đấu thầu công khai

(LẦN THỨ HAI)

Ngày và nơi mở thầu :
Ngày 15-5-1969 hồi 9 giờ tại Khu Quân Sản Tạo Tác Qui Nhơn

Mục tiêu cuộc thầu :
Xây cất trại gia binh cho QLVNCH thuộc các dự án : 74.009/B 74.010/B, 74.011/B — 74.021/B — 74,022/B
— KỲ QUỸ TẠM 52.000đ00 (cho mỗi dự án)

Nơi tham khảo hồ sơ :
Trong những ngày giờ làm việc tại :
— Cục Công Binh (Trại Đào duy Tư, số 557, Đại lộ Nguyễn tri Phương Phú Thọ Saigon.
— Khu Quân Sản Tạo Tác Qui Nhơn, (đường Nguyễn Huệ cạnh Ganh Rạng)

KBC. 4565, ngày 19-4-1969
1077 TRƯỞNG KHU QUÂN SẢN TẠO TÁC QUI NHƠN

Cáo thị đấu thầu công khai

I — Nơi và ngày giờ mở thầu :
Lúc 9giờ00 ngày 8 tháng 5 năm 1969 tại Trại HUỲNH TỊNH CỦA số 2 đường Phùng Hưng (Thành Nội Huế)

II.— Mục tiêu việc thầu :
Cung cấp vật liệu và nhân công để xây cất 1 gia Binh cho QLVNCH
— Dự án 71.047/69 — ĐLS số 1/512/69 — Quỹ tạm 92.000đ00
— Dự án 71.048/66 — ĐLS số 1/513/69 — Quỹ tạm 52.000đ00
— Dự án 71.049/59 — ĐLS số 1/514/69 — Quỹ tạm 52.000đ00

III.— Điều khoản đặc biệt :
a) KỲ QUỸ TẠM BẢO ĐẢM VẬT LIỆU : Ngoài tiền kỳ quỹ thường lệ, Chủ thầu trong tách còn phải đóng thêm một số tiền bảo đảm vật liệu Sáu Phần Trăm (6%) số tiền thuận thầu.
b) THỂ THỨC XÉT GIÁ THẦU : Giá thầu xét theo tình cách tổng khoản
A/— Giá thầu nhà thầu là một dây = X đ00
B/— Khấu trừ tiền vật liệu do Chính phủ cung cấp cho một dây = 404,491đ00
C/— Giá thầu thực của một dây Y đ00
Tổng cộng giá thầu của khế ước : Y đ00 x Tổng số dây = ... đ00

IV.— Nơi tham khảo hồ sơ :
Nhà thầu nào muốn tham dự phải đích thân đến xem kỹ hồ sơ tại Trại Huỳnh Tịnh Của số 2 đường Phùng Hưng (Thành nội) Huế trong những ngày giờ làm việc.

KBC. 4751, ngày 10 tháng 4 năm 1969
Chỉ-Huy-Trưởng
1039 TRẠI HUỲNH TỊNH CỦA

Cáo thị đấu thầu

I.— Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 16-5-69 hồi 9 giờ tại Cục Mai Dịch số 163 Đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định).

II.— Mục tiêu việc thầu
— Cung cấp quân trang Hải Quân, trị giá ước lượng 9.246.000đ00 thuộc Điều lệ sách số 3534/MD/MU/2 ngày 12-4-69.

III.— Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Mai Dịch số 163 Đại lộ Chi Lăng — Phú Nhuận (Gia Định) (Phòng Mua Sắm 2)

Gia Định, ngày 24-4-1969
CỤC MÃI DỊCH

1073

Cáo thị đấu thầu

I.— Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 12-5-69 hồi 9 giờ tại Cục Mai Dịch số 163 Đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định).

II.— Mục tiêu việc thầu :
— Cung cấp vật liệu mua sắm quân xa cho Cục Quân Cụ, trị giá ước lượng chung là 2.585.592đ thuộc ĐLS số 7018/MU/13 ngày 9-4-69

III.— Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Mai Dịch, số 163 Đại Lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Phòng Mua sắm 3)

GIAĐỊNH, ngày 22-4-69
CỤC MÃI DỊCH

1070

Cáo thị đấu thầu công khai

Nơi và ngày giờ mở thầu :
— 9 giờ sáng ngày 14-5-69 tại Cục Công Binh (Trại Đào duy Tư) số 557 đại lộ Nguyễn tri Phương (Phú Thọ) Saigon

Mục tiêu việc thầu :
— Xây cất doanh trại và thiết lập hệ thống điện nước cho Khu Quân Tiếp Vụ Huế (ĐLS số 582).
— Kỳ quỹ tạm : 160.000đ00
— Thời hạn thi hành : 160 ngày

Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Công Binh (Trại Đào duy Tư) số 557 đại lộ Nguyễn tri Phương (Phú Thọ) Saigon.

KBC. 4,118, ngày 18.4.69
106 Cục Công Binh

TRANH CHUNG KẾT GIẢI

(Tiếp theo trang 5)

nữ tham gia vào các sân thể Bóng Chuyền, Bóng Bàn, Bơi lội...

Nhưn đó chưa nhật 4-5-69 vừa qua, sau những cuộc tranh đấu vòng loại, các đoàn Hàng Không V-ệt Nam, Shell, VN Thương tín, Cog-ết C-ty đường VN, Saigon Đ.L. được vào chung kết các bộ môn cũng đã tranh đấu với nhau theo chương trình sau đây :

QUẦN VỢT : Chung kết giữa Hàng Không VN và Shell.

BÓNG BÀN : Chung kết giữa VN Thương Tín Cogido và Hàng không VN hay Công ty đường VN

BÓNG CHUYỀN : Tranh tam giác giữa VNTT Cogido-Shell và Công ty Đường.

BOULE : Tranh hải kết và chung kết giữa VNTT-Cogida, Saigon điện lực, Shell và CTĐVN.

Sau cuộc tranh tài có buổi cơm trưa thân mật do VNTT, rồi các đoàn thể mới ra về.

S

TIẾP THEO TRANG 3

Làm Tôi yên lặng nhìn ra biển, chợt nói : — Chị em ta đến Nha Trang thuộc các em ở các vùng Chiến thuật qui tụ, trôi nổi về đây làm ăn. Nhưng từ sau ngày Nha Trang được xem là vùng đã có nhiều máu mủ...đổ la, thì người ta thấy chị em ta trôi lạc đến đây phần đông đều là các em ở miền Hậu giang.

(Còn tiếp)

Cáo thị khảo giá

I.— Ngày giờ và nơi mở phong bì khảo giá :
Ngày 7-5-69 hồi 9 giờ, tại Cục Mái Dịch, số 163 Đại Lộ Chi Lăng — Phú Nhuận (Gia Định)

II.— Mục tiêu khảo giá :
— Cung cấp phụ máu chất xếp nhiên liệu trên các xe lan ghe chài cấp bến nhà Bè cho QLVNCH năm 1969 thuộc PKG số 10906/MD/MU/4 ngày 19.4-69. trị giá ước lượng : 1.000 000đ.00

III.— Nơi tham khảo hồ sơ :
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Mái Dịch, số 163 Đại Lộ Chi Lăng— Phú Nhuận (Gia Định) (Phòng Mái Ước 2)

Gia Định, ngày 28 tháng 4 năm 1969
Cục Mái Dịch

1082

Cáo thị khảo giá

I.— Ngày giờ và nơi mở phong bì khảo giá :
Ngày 10.5.69 hồi 9 giờ tại Cục Mái Dịch số 163 Đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định).

II.— Mục tiêu khảo giá :
— Cung cấp Pin BA.42 cho Cục Truyền Tin, trị giá ước lượng 271.200đ00 (PKG số 7409/MD/MU/3 ngày 27-3-69).

III.— Nơi tham khảo hồ sơ :
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Mái Dịch, số 163 Đại lộ Chi Lăng, Phú Nhuận (Gia Định) (Phòng Mái Ước 3)

GIA-ĐỊNH, ngày 25.4.1969
CỤC MÃI DỊCH

1081

Cáo thị đấu thầu công khai

(LẦN THỨ NHẤT)

I.— Ngày giờ và nơi mở thầu :
— Hồi 9 giờ00 Ngày 13 tháng 5 năm 1969, tại Khu Quân Sản Tạo Tác B.M.T (Trại Triệu Đà)

II.— Mục tiêu việc thầu :
— Công tác xây cất doanh trại cho QLVNCH tại Banmêthuột :
1/— Dự án 11.080/69
2/— Dự án 11.079/69
3/— Dự án 41-007/69
TIỀN KỲ QUỸ TẠM THỜI : 1/90.000đ00
2/— 52.000đ00
3/— 53.000đ00
THỂ THỨC ĐẤU THẦU : Tổng khoản

III.— Nơi tham khảo điều lệ sách :
— Cục Công Binh số 557 Đại lộ Nguyễn tri Phương SAIGON
— Cục Mái Dịch số 163 Đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận SAIGON
— Khu Quân Sản Tạo Tác BANMÊTHUỘT

KBC. 4038, ngày 11.4.1969
Chỉ-Huy-Trưởng
1051 TRẠI TRIỆU ĐÀ

Cáo thị đấu thầu công khai

I.— Ngày giờ và nơi mở thầu :
Lúc 9 giờ ngày 13.5-69 tại Khu Quân-Sản Tạo Tác Nha-Trang

II.— Mục tiêu cuộc đấu thầu:
— Tu sửa doanh trại cho Dự án 9NT.003/69
(Kỳ quỹ tạm 52.000đ00)
— Xây cất Khu đen 25 tấn 8m x 6m cho dự án 41.032
(Kỳ quỹ tạm 20.000đ00)
— Xây cất nhà quan Quân tại cho dự án 41.058
(Kỳ quỹ tạm 20.000đ00)
— Xây cất doanh trại cho dự án 41.004
(Kỳ quỹ tạm 52.000đ00)

III.— Nơi tham khảo điều lệ sách :
— Cục Công Binh
— Khu Quân Sản Tạo Tác Nha Trang

KBC. 4355, ngày 17.4.1969
1067 KHU QUÂN SẢN TẠO TÁC NHATRANG

Cáo thị đấu thầu công khai

I.— Nơi và ngày giờ mở thầu :
Lúc 9 giờ ngày 10.5-1969 tại Khu Quân Sản Tạo Tác Nha Trang (số 4 đường Gia Long)

II.— Mục tiêu việc đấu thầu :
— Cung cấp vật liệu và bồ thường xuyên trong kỳ Đệ II/LCN/69 cho Khu Quân Sản Tạo Tác Nha Trang, trị giá ước lượng 8.400.000đ (Thuộc ĐLS số 7/001/69 ngày 14-3-1969).

III.— Nơi tham khảo điều lệ sách :
(Trong những ngày, giờ làm việc.)
— Khu Quân Sản Tạo Tác Nha Trang.

KBC 4 355, ngày
1050 KHU QUÂN SẢN TẠO TÁC NHATRANG

Cáo thị đấu thầu công khai

Ngày giờ và nơi mở thầu :
Tại Trại Cổ Loa số 167 đường Nguyễn tri Phương Thủ Đức hồi 9 giờ 00 ngày 12-5-1969.

Mục tiêu việc thầu :
1.— Xây cất doanh trại cho các đơn vị đóng trú tại Long Khánh, Bình Long và Hậu Nghĩa gồm 3 lô (Đấu lần thứ nhất (1)
2.— Xây cất doanh trại tại Vũng Tàu thuộc dự án 11.048/69 (Đấu thầu lần thứ 2).

Nơi tham khảo hồ sơ :
— Tại Trại Cổ Loa (Phòng Kế Toán Mái Ước) trong những ngày giờ làm việc.

KBC. 4,212, ngày 9.4.1969
1041 Chỉ Huy Trưởng Trại Cổ Loa

Cáo thị đấu thầu

(LẦN THỨ HAI)

I.— Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 8.5.1969, hồi 9 giờ tại Cục Mái Dịch số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia-định)

II — Mục tiêu việc thầu :
Cung cấp xăn áp và dinh cho Cục Công Binh thuộc Bản Tu Chỉnh 1 của ĐLS số 008/MD/MU/1/CB ngày 5-3-69
— Lô 5 : Vân áp, trị giá ước lượng : 709 400đ00 Lý quỹ tạm 28.376đ00
— Lô 12 : Đinh trị giá ước lượng : 166.000đ00 kỳ quỹ tạm 6.640đ00

III — Nơi tham khảo ĐLS :
Trong những ngày giờ làm việc tại
— Cục Mái Dịch, 163 đại lộ Chi Lăng Phú nhuận Gia định (Phòng Mái Ước 1).

GIAĐỊNH, ngày 19.4-1969
1058 CỤC MÃI DỊCH

Rao vặt Rao vặt Rao vặt Rao vặt Rao vặt

CAFÉ Liên Hương

19 Nguyễn văn Thành Gia Định nơi ăn cũng, thanh lịch, Nhạc Đặc sắc.

ĐẶC BIỆT CAFÉ PHIN

Gia Long thu băng

132 Trương minh Giảng Saigon 132 (Nhà ba Trương Minh Giảng và Kỳ Đồ ạ)
— Nhận thu băng giao gấp.
— Ba băng thu sẵn đủ loại nhạc cho các loại máy lớn, nhỏ, CASSETTE.
— Xử dụng toàn máy số tân.
— Kỹ thuật thật tinh v.
— Một vòng băng CASSETTE thu sẵn cả thật hy.
— Việc làm thật cẩn thận.
— Nơi có thể tin cậy được.
— Mở cửa từ 07 giờ sáng tới giới nghiêm, cả Chủ Nhật và ngày Lễ.

Kính mời
GIALONG S RECORDS

Gấu đen

Kích ký bẩn thần đã được hay là đang hành kinh mà đau bụng uống LÔI CÔNG HOÀN ÔNG TIÊN •. Hỏi các tiệm thuốc Hoa Việt. Nhà thuốc ÔNG TIÊN Phú Lâm Cholon — KNBYT số 4 ngày 20-11-63.

Sang độc

Mới phát hay kích nước đăng

• SƯU ĐỘC • Ba Ung Hoàn ÔNG TIÊN.

Trên 30 năm danh tiếng Cả bản lẻ tiệm thuốc Bắc. KNBYT số 15 ngày 5-5-63

HƯỢT PHẢI

Phòng Lao Thảo

Trị các chứng ho hiệu nghiệm
ĐÔNG DƯỢC SƯ
TĂNG - NHA
Nhà thuốc DI - AN - HÒA
★ TỔNG PHÁT HÀNH ★
259A Lê thánh Tôn SAIGON
KN số 2023 ngày 10.2.67

Tảo Dấy

Tính không bền Mộng Di Mất Ngủ Đau Gan, Ruột, Bao Tử. Đến thăy chuyên môn. Xem mạch điều trị mau lành. Nhà thuốc

BƯƠM VÀNG

Lầu Năm Kinh Nghiệm.
19B đg Ngô tùng Châu Saigon Đ.T. số 90.557.

Nhà Bán

Vì đi xa cần bán gấp một căn nhà 4m50 x 12m trên khu đất rộng 6m x 27m trong nền gạch bông, có hèm riêng và sân rộng để xe. Nhà ở Gò Vấp, khu An ninh, mát mẻ. Xin liên lạc tại 475/13 Lê văn Duyệt, Saigon trong giờ làm việc.

KHI BỊ ĐAU ÓM

Đuợc cơi thương bịnh NO HƠI Đau tim hay mệt, rồi mất ngủ, kém ăn bổ hết công việc thường sinh ra chán nản.

Mời tới nhà thuốc :

KIM TÂN

511 Hai-Bà Trưng Tân Định
Đ.T. : 24.478
Coi thấy coi mạch đúng thuốc không bị tiền mất tật mang.
Nhà thuốc Kim Tân nhận vào trong hàng có để con cọp. Quầy hàng có để cái khánh vàng Nếu.

K.N. số 670 17.1.64

SUYỄN

uống thuốc hen suyễn
THU HƯƠNG
hạ cơn ngay, trị hết căn
Đ.D.S BÙI VĂN THỰ
331/4a đường Phan thanh Giản
— SAIGON —
K. N. số 969 21 8-64

CÁC CHỨNG HO, HO KHAN, HO CÓ ĐẠM

Phong rang tức ngực, ho lâu ngày ăn ngủ không được, gầy yếu, mệt mỏi, ho về đêm, ho suyễn, sản phụ ho dây dưa không dứt, cần trị với :

PHẾ TẠNG BỬU

LÀ VẬN LINH
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc) và 532 Đông Khánh Cholon
K.N. số 607 ngày 18-12-63

MINH-TRIẾT

254 MINH MẠNG CHỢ LỚN

CHUYÊN xem chỉ tay và quẻ Tỉ Tinh Tử. Nói ra truyền khoa ĐẠI LỤC NHÂM và VỊ BỐC TIỀN TRI (biết trước khi bói). Hỏi thính phép THÁI CỰC ĐỒ (không mỏnour bắt chánh).

BÁN

1 FORD FAIRLANE 500 «special» 1958 sans montant, Tay bánh, thắng đĩa, kiểu xanh, Radio nguyên xử, máy interceptor V8 spécial (Thunderbird). Carburateur quadruple corps. Hoàn toàn mới. Ô. Minh Đỉ Trần hưng Đạo Saigon.

Car-Stereo-Rad'o

Nơi tập trung đủ hiệu Car-Stereo Radio danh tiếng : Tokai, National, Sanyo, Autovox Ten, Philips v.v... với Ant. Autos, Quat, máy xén vỏ TV Mags, Cassette, Nhash, kỹ, bảo đảm chỗ đặc xe An toàn. Radio THANH VÂN 132-134 Công Quỳnh Saigon

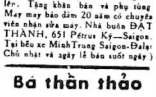
Muốn nhà đẹp và mỹ thuật chỉ có bàn ghế ở hàng canh tân đồ gỗ :

PHAN văn NHỊ

Nơm nớm ngồi đm như của người quốc. Giá bằng hãy tối tân, mau lẹ bền chắc và bảo đảm.
Có nhiều bàn ghế đặt tiền và bàn ghế bằng sắt để vào phòng đủ loại chưng bày tại số 73A Hồng thập Tự Saigon — Đ.T. 20.743. Đến đã có lấy đồ mới.
105-107. Minh-Mạng Chợ lớn Đ.T. 50558. Đã có đồ lấy đồ mới.

Máy May bán

Giá hạ đặc biệt



SINGO - SINGER - MITSUBISHI v... mua ngay khỏi đặt cọc. Riêng nhiều hiệu khác giá từ 5.500$ trở lên. Tăng khấu bán và phụ tùng May may bảo đảm 20 năm có chuyên viên nhận vá may. Nhà buôn ĐẠT THÀNH, 651 Pétrus Ký—Saigon. Tại bếu xe Minh Trung Saigon-Đalat Chủ nhật và ngày lễ bán suốt ngày)

Bá thần thảo

Trị tức lưng mỏi mình đau xương nhức gân, tay chân run tê. Bệnh phong thấp nên dùng.

PHỤ KHOA KỲ CÔNG HOÀN

Trị bệnh tử cung, âm đạo dưới, bạch đái kinh nguyệt và bệ đường máu huyết.

TÂM THẦN TAM TINH HOÀN

Trị mộng di hoạt tinh, hồi hộp, mỏi mệt, kém ăn, ít ngủ và dưỡng bàn ĐIỀN TINH.

Có bán tại các tiệm thuốc Bắc Nhà thuốc BẢO SANH ĐƯỜNG 225, Bà Hạt Cholon — KNBYT số 667 ngày 17-1-64.

Lê-Bá-Hòa

Nhà tâm sở đã lừng danh về khoa Xem chỉ tay. Từ Vi và bút tự, quý vị nào chưa biết ngay mai sẽ đến văn phòng 475/13 Lê văn Duyệt Sài-gòn được giải đáp tường tận. Đoàn không thiên vị được nhiều thứ khóm về khoa học huyền bí (xem đúng nhân thì lạn)

Thuốc Dán

Hiệu Con Rắn

TRỊ : Ghẻ, nhọt, tức ngực, ho, đàm, sưng trặc, nhức đầu, đau di h. nước ăn chưa và các thứ bịnh ngoài da. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán Saigon đo NHÀNH MAI, 24 Trần khắc Chân (gần chợ Tân Định). K.N. BYT số 536, ngày 20-1-68.

Có thai... ỦA MỬA, BỒN MỆT, MỎI LƯNG, CÓ HUYẾT DƯ.

Hãy uống thuốc DƯỠNG THAI hiệu NHÀNH MAI. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon đo NHÀNH MAI 24 Trần khắc Chân (gần chợ Tân Định) KN BYT số 594 ngày 20-11-63.

Kinh kỳ

KHÔNG ĐỀU Hoặc có kinh kỳ rất ít, đau bụng khó chịu, hãy uống thuốc ĐIỀU KINH hiệu NHÀNH MAI. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. Saigon do Nhành Mai 24 Trần khắc Chân (gần chợ Tân Định).
N.K BYT số 594 ngày 18-1-62.

Giáo Sư Do

Quí vị Sĩ quan và các nhân vật cao cấp, khi ra đường bận quần phục hoặc thường phục đều đi-ệ tại ve áo, pli quần. Trong các buổi tiếp tân hoặc được mời thăm dự có các bạn Đồng Minh (Ngoại quốc) xin quí vị sao Học KHIÊU VÕ để theo đúng sắt giao. Dạy tại chỗ, đến tận nhà và hàm thụ Hải G. S. Do 14 Phan văn Hàm, lầu I, phòng C (Ngã 6 Saigon)

NHA-TRANG DỊP MAY HIẾM CÓ !

Trại gà CHUNG KỲ, 33 Huỳnh thúc Kháng Nha-Trang nhường lại một số gà mái đẻ với giá hời.

CÁC BẠN CHÂN NUÔI NHA - TRANG LƯU Ý :

Cần mua một số gà ngoại quốc nặng từ 1kg8 rỡ lên với giá 300 đồng 1 kg, xin liên lạc với :

(130 Hoàng từ Cảnh — NHATRANG).

HỌC LÁI XE Ở ĐÂU ??

— Muốn lái xe giỏi, muốn mau thành nghề, muốn sáng 3 đầu cũng 1 ngày, muốn học phí ba xin hỏi tại lớ và giấy tên nhập học gồi ngay thầy Trường Dạy Lái X- BÁCH-VIỆT số 241A Trương tấn Bửu Phú Nhuận Saigon. Trường BÁCH VIỆT mỗi tuần thì 3 kỳ Đầu 9h... Đặc biệt lớp cấp tốc 3 đến 5 ...

Maitre KHÁNH - SƠ 1

Nhà tướng số Lão thành 184/7 Yên Đỗ 32 năm trước ở Hà Nội đã coi số mạng cho Toàn quyền Pasquier và Cựu Hoàng Bảo Đại, năm 1942 coi cho vua Cao Mên (khỏi cần ở đây cáo lão ... rồi).

CÁC CHỨNG BỊNH VỀ TIM

Đau tim, lưu tim, hồi hộp, tim đập mạnh xây xẩm chóng mặt nặng, mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giật mình, hoảng hốt, thần kinh bất an, dùng :

Thuốc bổ tim
Tâm Chi Bửu
La Vạn Linh
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
K.N. số 610 ngày 18-12

MINH PHÁT

96 Cô Bắc Saigon
Nhà Tướng số lão thành

Từ Cao miên qua đây. Rành môn xem tướng, chuyên luyện khoa thế tay và Cả hai đặc biệt. Nhiều năm kinh nghiệm đoán biết vận mệnh một cách rành mạch và đích xác.

TRỊ TRÍ BẢO ĐẢM

Lôi Doma lôi Cù Mộn

Thưa Quý vị : Có hàng ngàn thơ khen, và bình ảnh.

Trị bịnh Trĩ mạch lươu, sa trên trẻ, sa từ cung, đi tiểu ra máu, Không cắt, không cái, không đốt, xức thuốc cho rụng. Tái phát chữa lại khỏi phải trả tiền thêm. Bịnh phụ nữ có bệ Ảnh Hàng phụ trách, có phòng nằm dưỡng bịnh khỏi phải trả tiền.

Đ.Y. SĨ TIÊN ĐAN 508 Trần minh Giảng. Điện Thoại 40.917 Sg.

Làm cho da mặt được mịn màng. Hết mụn trứng cá, tàn nhang.

HÃY DÙNG

MỸ DIỆN CAO

Thuốc xức mụn
QUẢNG AN HÒA

Mỹ phẩm cần thiết cho nữ giới cũng như nam giới. Trị tuyệt mụn, vết sẹm, nhăn nhúm, sần, tàn nhang trên da mặt, ra uống không nóng đau, bào vẻ đa mặt được trở nên không giả. (Có chứng chỉ Tòa Thương Mại, cấm bắt chước và giả mạo). KN. số 1250 ngày 28-9-59

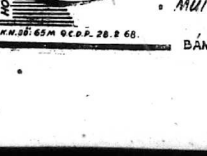
Phụ Khoa Bạch Đái Hoàn

TRỊ : *Chứng đau tử cung và Bạch đới (huyết trắng) rất hiệu nghiệm*
— Phụ nữ thường bị đau tử cung, bạch đái, do kinh nguyệt không đều, làm cho gương mặt xanh xao, đau lưng mỏi mệt, bán thân, đã dưỡi.
— Quí bà, quí cô nếu bị chứng bịnh kể trên nên dùng thuốc viên Bạch đái hoàn, Quảng An Hòa do dược sĩ Lý Trão bào chế rất hiệu nghiệm cho người đau tử cung bạch đái lâu năm, muộn con.

Tổng phát hành
Nhà thuốc Quảng-An-Hòa
169, Lê văn Duyệt Saigon và các tiệm thuốc Bắc đều có bán.
KN. số 2144 ngày 31-3-67

Recherchons Secrétaire de Direction
Sténo-dactylo bilingue Anglais-Français
S'adresser EIFFEL-ASIE 111 rue Pasteur

Số 244/MBYT/QC PD ngày 17-5-68



THUỐC TRỊ BỊNH BAO TỬ
BISMUCAL
PANSEMENT GASTRO-INTESTINAL
• ĂN UỐNG KHÔNG TIÊU.
• Ợ CHUA, ĐẦU HƠI, SÌNH BỤNG.
• ĐAU LÓI.
• MÙI THƠM BẠC HÀ.

BÁN TẠI CÁC NHA THUỐC TÂY

CÚI MẶT

★ Tiểu thuyết của THANH TÂM TUYỀN

— 16 —

SÁU

Ông ta tự vẫn. Người dân ông ấy tự vẫn. Ông ta chết chẳng chút ước. Ông ta xếp đặt, sửa soạn kỹ lưỡng cái chết của ông trước mắt người khác chứng. Người ông nhẩm tới không có tối, nhưng tối vẫn phải nhìn nghe. Vẻ lúc này tôi chỉ cười thôi, tôi đang nhìn người khác. Tôi nghĩ đó là dữa con của ông, chính ông ta đã sinh ra hắn, không phải tôi.

Hắn là hiện thân của ông. Cái tác điệu cao kỳ, cao kỳ, tới cùng ngay trong lúc khốn nạn nhất của đời người, cái dáng vẻ bí mật, phủ trùm lên mọi cử động một ý nghĩa bí nhiệm dành riêng cho một sẽ kẻ được ngắm lựa chọn để gửi gắm, cái giọng nói như đầu điểm những xúc động thương tình,nhưng mặt khác cố ý tạo những hụt hẫng tổng trái sâu kín và I vài lúc tuôn như bị cuốn bứt bởi một sức lực mạnh mẽ nuôi chứng cả tâm trí, những ý tưởng chế ngự một đời mình. Hắn chính là ông, chính là người dân ông ấy đang sống trong cái chết ngoan mục và bắt tôi sống cùng thơ những bước chân của ông những ngày chết của một đời người. Một đời người khác thương, một vẻ tầm thường, như trong cổ tích ông bụt hiện xuống trong bộ áo áo mảy và chỉ chịu lộ chân tướng sau khi đã thử xong lòng người. Tôi không thể nào chịu nổi một sự ức hiếp kiểu ấy. Chẳng thì nào ông lod mất nổi tôi.

Đó là những buổi chiều ngồi uống cuối tháng tư, những ngày nay các anh biết chứ rất thú không khí chật chội đến ngộp thở của Saigon cộng với. Thứ không khí chính trị sau cái ngày...đáng chán nản tuyệt vọng biết nhường nào... Anh Khả, anh nhớ chứ, anh xuống gặp tôi, anh hỏi : phải lắm cái gì chứ ? QUE FAIRE ?... phải làm cái gì chứ ?. Tôi gặp ông hôm trước, tôi cũng hỏi ông câu ấy. Tôi gặp ông ở vườn hoa bên bờ sông, gần chỗ người ta đánh gôn. Tôi đã đứng với ông suốt cả buổi chiều hôm ấy, chẳng còn chuyện gì để nói với nhau. Có lẽ lúc ấy ông đã ở ý định chọn các chết ... mà tôi không hay. Lúc bắt tay từ giả ông nói với tôi một câu mà đến bây giờ thì mới hiểu đó là lời tối nàng : Hy vọng là ở lớp các chú... chỉ cho các chú thôi.

Hắn ngửa cổ, thổi phà hơi thuốc lá. Hắn đợi câu nói ngăm vào người nghe không ai nhìn hắn cả, từ trên tôi. Nhưng mọi người chắc chắn đều thấy lớn vừa trước mắt cái hình bóng của ông già người năm mươi tuổi sự hiện diện của hắn qua hình bóng ấy vì hắn là kẻ thừa kế của ông. Con rối, tôi trông chính hắn là ông già kia. Hắn là ông đông cho mượn xác và tôi định lên tiếng. Người dân ông ấy không để cho tôi kịp lên tiếng.

•Ông biết mặt cả tuần lễ. Ông vẫn như thế nên không ai chú ý. Người ta nghĩ là ông đã ăn trước một chỗ kín nào đây sẽ ông muốn liếc lạc với bài cứ ai... Người ta đang mong cơ hội để làm một mẻ lưới lớn, rồi bết những ai không chịu thâu phục gia đình ấy. Ông không thể ra mặt.

Đến lúc biết thì mặt anh không chịu nhìn ra nổi. Cái xác trương sình của ông nằm trong nhà xác cũng cộng... Biết mà đến thế thì thôi... ông chết không nhắm mắt nghĩ đến ông tôi cũng không sao nhắm mắt nổi...

Hắn lại ngửa cổ thổi phà liên tiếp mấy hơi thuốc lá khói thuốc xanh um trong bóng mờ. Không ai chen được lời nào Hắn đang bầy cái xác chưa nhập quan của một nhân vật cao vời và một người bất hoạt phải cái đầu tưởng niệm. Chỉ riêng hắn, hắn nắm cũng vói cái xác ấy, bắn không phải tưởng niệm ai hết hay hắn chỉ tưởng niệm chính hắn. Thật buồn cười vì cũng thật đáng giận. Tôi không sao có thể là con đẻ của người dân ấng ấy, bởi lẽ chẳng bao giờ tôi đáng hồi vai vuông đang được trình diễn.

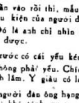
•Có lẽ ông đã nhẩy xuống sông cho chiếc phi cơ rớt... chỉ anh chẳng phi công bị bắt ấy...Xác ông lúc nổi lên tập vào bờ ở gần đây. Ông vận bộ quần áo mới nhất bộ quần áo của một người vừa tặng ông ...Trước khi ông vự tử ông đã để hết thảy những chỗ quen, ngồi trò chuyện rất lâu. Ông không gặp tôi.

Đó là điều tôi ân hận hết sức. Ông có nhắn tôi đến chỗ ông ở. Mãi sau khi chôn ông xong tôi mới đến gian buồng của ông. Tôi đã đọc hết các giấy tờ ông để lại cho tôi. Đọc xong tôi cũng thương ông hơn, cũng thấy mình thật có lỗi. Tôi cho giờ hết cả đi sẵn ấy. Tôi sẽ cho dành mấy gửi mồi anh có mặt ở đây một bản, giữ hộ. Đó là những tài liệu lịch sử không thể nào để lại tiếu hủy. Tôi phải nhờ các anh giữ cho sau nầy.

Một mình tôi giữ e không chắc chắn... Rồi đến mặt ngày, mọi sự đều phải phơi ra dưới ánh sáng. Không ai bưng bít nổi sự thật hết.

Hắn nem mẩu thuốc lá xuống sân vẻ lần nay im lặng thật lâu. Ngoài trời mảnh trăng non tóa ánh biếc trên những đỉnh xa như một bức phong cảnh vẽ trên sân khấu.

(Còn tiếp)



GẶY ĐÁNH CHỐT

tiền chân xử Tống về vườn

Ôi ! thần tượng Phá Lăng sa,
Bị đời đả đít, vua cạ tử đầy !
Xử Tống Đờ ơi !
Thật là tức thấm, đắt đây,
Bà đầm nhà có thầu nổi đăng cay, bi đát nây chăng ?
•Vía cu soong• sống thời buồn nhập nhằng,
Hết cón trông •sang phăng đờ ba di ở• (1)
•Sả lũ• quân nông nổi gì mờ !
•Sân bệu• đã •fa ca lan đưa !
Ai đâu học đến chữ ngỗ.
Trước hoan hô hết ti, đến bây giờ chúng •phứt la cang•.
Xử Tống Đờ ơi !
Nhớ hồn quân Đức chiến •Mảng Sô• sang đất Ăng Lê.
Trải bao nhực nhã, ê chề,
Năm gai, nếm mật, dợ ngày về, giải phóng quê hương !
Nước non thoát khỏi đoạn trường.
Đồng bào Xứ lại lả lướt trên đường xích thố ba hoa.
Ôi ! thần tượng Phá Lăng Sa !
Cứu nguy dân tộc, tài ba có thừa !
•La Phăng mới •ree đây do• ! (2)
Ngồi chưa yên vị, Xứ đã mơ chiếu bài hoàng tộc dân.
An Nam khốn khổ, Xứ quản,
Bom rơi, súng nổ, nhưng lũ •cố lô ch n•, tết bớp, sáng phố. (3)
Hết thảy đều bắt lên như chiếc lồ sa,
Quyết tâm tranh đấu, •sang phú la mo•, coc cân !
Lam cho Xứ Đờ chun mùi, long gân,
•Cieo Neo• ký kết, hại phần nước Mít chia đôi,
Mộng đế vương, bị ! đã tan rồi.
Nhưng quên sao được miếng mồi thuộc địa, no •bố cu bông•.
Quả cay, Xứ nhỉ mầu ngông,
Gặp đâu, mồi lỗ đái thông cũng cứ ăn thừa.
Đồng minh Anh Mỹ, cảm thu, lành đem •Bing Dua ! •.
Con dân •Gà trống• cần gọi Xứ •Mống Đế Nê Rian•.
Tưởng rằng già đéo, già gân,
Dế đâu, chính sách •cũ lân, độc doàn• đi đoong !
Xử Tống Đờ ơi !
Tiền chân Xứ, hai hàng nước mắm đỏ đoàn,
Cảm như ai cú nách, em buồn lòng ghê lắm !
Tạm tạng !
Nghĩ đôi sắc, sắc, không không !

CẢ TÊU

(1) trích câu trong bài quốc ca Pha Lăng Sa : •Allons enfants de la patrie : nào các con dân của tổ quốc.
(2) tiếng Pháp đã cây : La France mercéclame nước Pháp tuyệt diệu.
(3) dân thuộc địa, cùng đầu, hàng mầu.

MỘT GIA BÌNH

— 11 —

★ Truyện dài của SƠN NAM

— Cám ơn. Khoẻ rồi. Nếu vòng sau nước chảy thì sợ xớp bể. Dờ đâu tôi cần đủ sức như vậy.

Ông chánh bảo hỏi khẽ :

— Ông anh đi đâu về ?

Ông chủ cố ý đáp lớn khẽ :

— Đi lại đình làng. Ế ẩm.

Quả thật ông chủ Thân đóng trò khéo lắc. Khi lọt lọt ngồi dưới rạch, ông đã biết thế nào ông chánh bảo cũng chạm đáo, tại bên bờ. Lúc nầy, ông chủ miền gây một luồn dự luận tốt. Bao nay, đến đình làng, ông bắt gặp quyền xỏ ghi danh sách những người đóng tiền cho hội kín. Ông cầm trong tay, đem vế, cho đám chúng thấy rõ. Tự xướng lạch là hành động cố ý.

Biết rằng ông chánh bảo đang lo sự mang bọa lấy, ông chủ nói thêm :

— Ông anh đưa tôi về nhà ông anh. Để ý cho thằng phụ bếp bưng quán đi theo. Mình vơi sau, để rồi chuyện hay.

Ông chánh bảo mừng thầm. Đêm rồi, chủ Thân vắng mặt trong buổi hội họp. Ông chánh bảo hơi nghi rằng chủ Thân phản bội anh em trong hội. Giờ đây ông chánh bảo không còn lý do gì để nghi kỵ nữa. Ông nói to cho đám chúng nghe :

— Vế nhà tôi mà thay quần áo, ướt mem như vầy để sanh bịnh hoạn. Quần áo của tôi, thằ ông anh bảo rửa.

Ông chủ Thân day lại phô hương quán mà nói khẽ :

— Hôn nay, thầy vầm cuốn xỏ của tôi.?

Phô hương quán trì mắt :

— Dạ, dạ cô. Ông cầm ma !

Ông chủ Thân đáp :

— Tao cầm hồi nào ? Trời ơi ! Nếu vậy thì nó trốn mất rồi. Nước chảy như vậy, giấy thấm nước thì nó phêu lên giấy lạt rồi chìm.

Phô hương quán lắc đầu :

— Chắc nó trôi ra ngoài vầm rồi. Không quan trọng...

— Ừ ! Bỏ luôn đi. Hay chạy máy lâm sông, rồi thử tôi đem vế phơi, trình với quan trên. Cuốn xỏ viết bằng mực tím, gặp nước thì nó lem lem, mực trôi hết, ai mà đọc được. Gởi lên quan trên, chắc mình bị vạ.

Ông chánh bảo đi bên cạnh chủ Thân, lẩm bẩm nói :

— Cuốn xỏ đó...nguy hiểm lắm.

Chủ Thân bèn giữ giọng yếu ớt :

— Mình là người trong hội ... Đông kinh Nghĩa Thục vừa nhóm, ông Phan Bội Châu thì bôn ba bên Nhựt Bổn, chớ mong sự hưởng ứng của đồng bào. Đây là sự rồi ro. Hồi tối, linh mà tả vậy bắt bớ nào tôi đâu có bay kịp...

Ông chánh bảo Lộc cao mày :

— Tại sao bộ biết ngày đó, giờ đó có nhiều người họp tại đình làng.

Ông chủ Thân đáp :

— Số một Thân của Lang Sa làm việc... phẩ gồm lắm. Theo tôi thì một là chạy viên mật thám bắt được giấy tờ, bên Nhựt Bổn gởi về. Hai là...

Sự im lặng của chủ Thân Khiến ông chánh bảo thêm tò mò :

— Sao ? Tôi chưa hiểu...

— Hai là trong xóm nầy, có người làm dộ thám cho nhà nước, thì dụ như ông tự giở dinh.

— Ông Tớ bị bắt rồi mà !

— Ông anh ngỡ nghĩ thì thôi. Nhơn viên mật thám sẽ gả vợ tra tấn ông tự giở dinh rồi... thà ông ở, hoặc thường một số tiền để ông đi xa khác có vốn làm ăn. Đúng là thời buổi nầy vàng than lắn lộn.

Vẻ tối phòng khách, ông chánh bảo mới ông chủ xỏ trong buồng để thay quần áo. Ông chánh bảo nẫu nước pha trà trong khi ông chủ Thân cười tươi tắm. Ông nghĩ đến ngày mai sáng lạn. Ông chủ sẽ được nhà Lang Sa ban cho ân huệ khẩn bằng trăm mẫu đất. Tứ sẽ đi học, trở thành chồng con Thơm. Giữa ông chánh bảo và ông chủ, mối tình thân thương đã không khác Vế nhứt là dân trong xóm sẽ khen ngợi ông chủ là người trung thành với hội kín.

Nàng chén trà lên, ông chủ Thân nói :

— Bây giờ ông anh biết tại sao tôi tế cầu không ?

Ông chánh bảo lắc đầu

— Thì... chắc là tuổi già sức yếu.

— Đâu phải, chỗ anh em mà ! Tôi là người có góp tiền cho hội kín, ông anh đã từng thấy(đó của tôi nhiều lần, Thằng Tứ đưa rồi.?

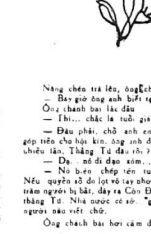
— Dạ, nó đi đạo xóm...

— Nó bắn chếp viên trẻ tuổi từng người góp tiền. Nếu quyền xỏ do lọt vô tay phơn viên mật thám thì hàng trăm người bị bắt, đây ra Côn Đảo, trong đó có ông anh thằng Tứ. Nhà nước có xét. "giấu tự, coi qua là biết người sau viết chữ.

Ông chánh bảo thêm cầm động :

— Tôi biết nhưng chưa dám nói ra. Ông anh có ý tế xướng rạch cổ để cho mọi người bỏ cuốn xỏ. Như vậy là ông anh thương tôi và thương thằng Tứ.

(Còn nữa)



suối tóc

★ Truyện dài MAI THẢO

— 44 —

Phụng nhớm vai cười :

— Chẳng hại gì. Tôi rất thông thái. Không ưa ý được là tôi ra mặt liền

— Bà làm vậy chẳng những không có lợi cho tôi mà ngay đến bà cũng không có lợi gì cả.

— Vậy ra anh nể ý lắm sao ?

— Không hẳn là như vậy. Chuyện cũng còn tùy hoàn cảnh, không khí sự trong hợp. Như trong không khí bây giờ thì ý là vua. Mình không thể phủ nhận ý rất giá trong chốn ấn chơi.

Phụng vẫn điệu khinh thường.

— Giá ăn chơi không phải là điều đáng được tôn trọng.

— Trái lại, tôi thì khác. Theo tôi, ăn chơi cũng là một cái cách chịu khó, và như vậy kinh nghiệm đó cũng phải được đáng kể như mọi kinh nghiệm sống khác,

Nhạc Sloa vẫn nằm dưới chân Trương Phụng.

Trương thắm dỗ :

— Tôi không tuổi hiểu nổi tại sao mẫu người hào hoa Thư Trước lại không gửa lòng bà ?

— Anh nghĩ ý lý trường lắm ?

— Ít ra thì cũng gần gần như vậy.

Chàng phân bày thêm :

Nếu không bước chân vào chốn ăn chơi không vào phòng nhảy thì thôi bằng đã dự phần vào rồi thì, mẫu người như Trước sáng chói lắm. Y hội đủ những điều kiện của người đàn ông có thể hấp dẫn được đàn bà.

— Đã là anh chỉ nhìn tổng quát. Cần phải phân chất y một chút mới đúng đắn được.

— Trước có cái yếu kém nào ?

— Không phải yếu. Chính vì y quá giả nên lắm khi thể lố. Theo tôi y cực mịch lắm. Y giảu có là may mắn cho đời y, nhưng với tôi y vẫn không là người đáng hạng sang như thường.

— Bà khó tánh quá !

Phụng đắc ý cười :

— Phải đổi lí rất khó nửa mới đúng.

Trương nín lặng một hồi. Bà nói đúng. chẳng lơ mơ.

— Kì công biết bà có thấy cần một lời khuyên sao đó của tôi hay không ?

— Đã là lời khuyên thì dù hay đó, dù phải hay quấy cũng đều cần với tôi. Anh cứ cho tôi nghe, cám ơn trước.

— Bà không nên khó tánh quá.

— Vậy thì tôi biết rồi. Tôi ý thức về lời khuyên của anh từ lâu. Nhưng lẽ dĩ nhiên là tôi khó tánh cũng tùy người.

Mà cái nhìn sâu xảo mắt Trương, Phụng mượt giọng thêm :

— Như với anh, chắc anh cũng biết, tôi không khó tánh với anh chết nào.

—...

— Tôi không nghĩ anh là người đàn ông hoàn toàn, nhưng tự ở phong cách anh đã nói lên phần nào như vậy. Anh có thể thua kém Trước rất xa. nhưng thua kém đó còn có thể sau bằng được. Riêng những gì anh hứa y không bao giờ y theo nổi.

— Bà làm tôi phải suy nghĩ.

Nhạc vẫn nằm và vẫn điều nên thơ.

Tâm trong vùng sáng mù mờ, trong âm thanh ru ngon đã ngọt của những dòng nhạc du dương êm đềm, từ Trương đến Phụng đều buông tay cho cảm giác say khướt mặc tình lên cao.

Những bước chân du dưa, những cái nằm nằm mai, tái cả các thứ lẻ lưng được giản kín. Nó am thâm như ý cung lúc am ! ?

Chợt đang Trương ghi sát Phụng vào chăng hơn.

Phụng chỉ cười, cái mỉm cười yêu ớn :

— Anh nghĩ gì ?

— Xin lỗi bà. Đường như tôi vừa có khiếm nhã.

— Không sao. Tôi đâm nó không khó tính đối với anh chút nào. Tôi có thể không buồn phiền gì cả trước mọi cử chỉ, mọi hành động của anh.

— Cám ơn bà. Tôi thấy mình là qua. Kẻ thì tôi cũng rất quen với khung cảnh như vậy, nhưng không hiểu sao cứ mỗi lần gặp lại nó, tôi đều cứ thấy mình đã bị gọi tình.

— Anh nên mong, vì như vậy chứng tỏ anh con xúc động được. Tôi thì hơn đâm. Tôi biết lại nửa đây sẽ không từ chối được trước. Y đang chực chờ để đón bắt tôi.

— Bà cũng nên vui vẻ với y một chút.

(CÒN NỮA)

ĐÃ CÓ BÁN

GÃ THẦM

Tiểu-thuyết của HOÀNG-HẢI-THỦY

VƯỢT MẶT

★ Truyện dài của THẢO - TRƯỜNG

65

Phẩn tò mò :

— Nhưng chắc bà cũng khôn ra rồi.

Chị ta với chiếc khăn mặt lau tay nói :

— Thì cũng biết như vậy nhưng vẫn phải nuôi nó. Thằng cha nó số chịu làm ăn gì đâu.

Phẩn nói :

— Thì cũng chỉ nuôi thôi chứ gì.

Chị chủ chửa thở dài :

— Nuôi gì sang đó vậy.

Chị ta gật đầu :

— Phải đấy đó như vậy nó mới ở với mình chứ.

Phẩn bật cười nhẹ. Chị ta tiếp :

— Bà là chưa kể chính thống nó còn cây tù lấy một mớ nữa chớ.

Phẩn hỏi :

— Như vậy mà yêu khi gì. Hãn đau có yêu bà.

Chị chủ chửa phân vân :

— Tôi cũng chẳng rõ nó có yêu tôi thành thực không nhưng nó quả quyết là nó yêu thật. Với lại mình mà nó thì mình phải chịu chớ.

Phẩn hỏi :

— Thiếu gì người đang hoàng sao bà không chọn ?

Chị ta chán nản :

— Chọn. Chị bảo tôi còn chọn làm sao được trái qua biết bao nhiêu lần bị gạt, biết bao nhiêu lần đau khổ thất vọng, bây giờ vẻ được hằng ngày tương đối nó có phả hại nhưng cũng còn chung thủy nên mình gắt đó. Chị biết không có lần tôi bị phá nó đã nhảy ra bênh rồi, hai bên gánh nhau nó bị chém một nhát đứt vai, tôi thương nó từ đó.

Chị ta tiếp giọng thủ phận :

— Nếu được thằng cha nầy để trao đổi âu yếm cũng đỡ lắm rồi. Nhiều lúc tôi có dơ kinh không.

Chợt chị ta quay sang Phẩn :

— Giá tôi kiếm được mợt người như chồng chị chắc tôi sung sướng lắm

Phẩn nũng nịu nhưng cũng gượng gạo hỏi :

— Sao vậy ?

Chị đàn bà nói :

— Đàn ông phải như chồng bà mới được. Ít ra cũng phải có vẻ bên ngoài đàn ông như vậy.

Rồi chị ta đưa :

— Chị giữ ông ấy cẩn thận. Hễ ông ấy mà mo đến nhà tôi là tôi chiếm cho bằng được. Tôi sẽ thiếu điền chiếu ngôn cho ông ấy mà liền.

Phẩn im lặng. Nàng thì ra xôi và chợt buồn nàng muốn ngồi một mình lúc nầy. Nàng cảm thấy ghét con mụ ngồi trước mặt mình. Phẩn mới nói ra đi khuất mắt cho chị chủ chửa lên tiếng :

— Nhưng may người bà hoàn như chồng chị là lần đầu tiên. Yếu mấy người đó người hiểu vì trước sau gì cũng bị tóm khắc cướp mất.

Phẩn không muốn nói chuyện với chị đàn bà nữa nên kêu mệt muốn đi ngủ, chị ta ngẩn ngưng.

— Bước bà ? Tôi nói vì dụ thế nà, chớ đã quen chị rồi tôi đâu làm bậy bạ thế được.

Phẩn nói nhưng không thèm chị ta :

— Đừng mang anh ấy ra vì dụ như thế. Để cho anh ấy yên và đỡ tôi yêu để lo vòng chuyện của tôi.

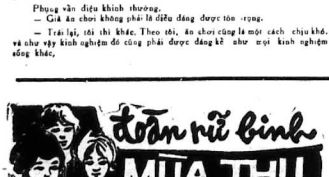
Chị đàn bà cằm ra chiếu :

— Thôi bà chuyện đó đi. Chị đừng giận tôi nghe.

★

Một tuần sau, vào một buổi sáng thực đẹp, ngã sau nhẩn nhẩn lên vì mụ ăn cắp chết cùng tử đêm qua. Mụ quay mặt vào tường và chết lúc nào không ai biết. Khi mọi người trở dậy hết, thấy mụ vẫn nằm thì có người đến đã vào hàng mụ thấy cứng ngắc người đó tò mò nhìn vào hai mắt mụ ta trợn trừng, miệng méo xẹo người đó kêu la hoảng hết ấm ĩ.

(CÒN NỮA)



★ Truyện dài NHA CA

— 63 —

Tôi cố lực được một lá thư cũ của bà cửa. Là thư của một người dân ông đã viết cho bà. Hình như hồi bà còn trẻ. Lời lẽ hay bướm đến tức cười nhưng cũng làm tôi cảm động. Bây giờ bà chết rồi, đối với tôi, người chết đã trở thành một thứ hết phiền luy, tàn hồn trở thành trong sáng vô tội. Cầm mảy thứ lặt vặt đó về rồi, tuyệt nhiên tôi không làm mất lòng vết gì trong phòng bà ta nữa hết.

Tôi trở về nhà chị Thanh đôi coi ngay cái gói trên tay nhưng tôi lắc đầu. Tôi muốn làm vui lòng chị Tiên, tôi kể cho chị nghe chuyện bà Bi Trọc đã chết, tôi đọc lá thư tình từ đời xưa của và cho chị nghe, nhưng chị lắng tô gì vui hay tò vẻ gì thương xót ai hết. Tôi hỏi :

— Bà ta cũng có tội như ai, chị nhỉ.

— Ôi, mấy thứ ấi tình kim xanh, nghe mà rầu thối rưt.

Chị đói là rầu nhưng chị không rầu, chỉ khuôn mặt chị tỏ vẻ chán chường. Trưa hôm đó cô nữ tì xẻ của xóm tối trở về báo tin xác bà Bi Trọc đã được đưa vào nhà xác và chờ bác sĩ khám nghiệm xong là đem chôn. Cảnh sát cũng tới xét phòng bà Bi Trọc nhưng họ không tìm được chứng tích gì. Tôi đưa hết những thứ đã cầm về cho cô tài sẽ, cả sự đây chuyện và tâm ảnh đưa con của bà ta. Tôi chỉ giữ lại cô là thư đã làm kỷ niệm. Tôi nghĩ nó sẽ là một món quà vừa vui vừa buồn cho Bình.

Vì cũng suy buổi trưa hôm đó, Ngài trở về. Anh xách cái ba lô nặng nề, người đầy mồ hôi. Vừa vào tới cửa anh đã hỏi :

— Bà đau mấy ?

— Năm nhà hương.

— Ủa, ông chưa chết.

Anh đặt ba lô xuống rồi khăn tay lau mồ hôi, anh nhìn quanh nhà :

— Nhà vừa rồi bà. Đẹp dữ hôn. Mà đau rồi.

— Mà ở nhà thương rồi ba.

— Không việc gì mà cũng đanh đưa làm người ta hoảng hồi trường ba mất rồi mới lật đật về. Th ệt lắng nhách.

Tôi định trách anh mấy câu nhưng thấy gương mặt xương xẩu như không còn bị kí xúc động là gì của anh, tôi lại thôi. Như chợt nhớ ra sự vô tình của mình, anh tôi lại hỏi :

— Quên, ba bị sao mấy.

— Bị Mỹ bắn.

— Đụ mẹ. Thằng Mỹ nào tao cho nó một viên trả thù coi.

— Nó bị bắt rồi.

— Rồi ba bị sao ?

— Viên đạn sát nách, máu ra chiều lắm.

— Không nhằm tim phổi chớ.

— Không.

— Ô, vậy thì ăn nhằm gì. Tao tưởng là ông sắp nghẻo. Năm vài hôm về ngay mà

— A h không đi thăm ba.

— Nông bỉ mẹ. Tâm cái đi. May đã cái ba lô vào xó cho tao. À, Chị Thanh chị Tiên đâu rồi.

— Chị Tiên sắm trên lầu. Chị Thanh đi đâu lôi xóm.

— Nhà vả gỡ ba.

— Anh lên thăm chị Tiên một chứt.

— Ừ.

Tôi gió của rồi theo anh Ngôi lên lầu. Chị Tiên đã nghe tiếng nói, tiếng giày của anh Ngôi và đang mở mắt chờ. Anh Ngôi tới đứng bên chị Tiên :

— Bệnh bà chị ?

— Ừ.

— Bệnh sao vậy ?

— Ở bệnh.

— Xanh quá bà. Mà bệnh gì ?

— Tao phá thai.

Chị Tiên nói huych toẹt chả cần đâu đếm gì hết. Thật vô liêm sỉ. Nhưng trong sự nất nghẹn đó tôi vẫn thấy thương hại bà Tiên. Chị đã đến thế cùng rồi, đã hết thế chống đỡ. Anh Ngôi trợn mắt :

— Gì, nói gì kỳ vậy.

Chị Tiên nhếch môi, cười gượng.

— Tao nói thiệt phá thai mà mấy. Phá thai rồi bằng huyết. Bằng huyết mà không chết mới lạ mấy.

Anh Ngôi cười :

— Thằng nào mà lấy chị ? Mỹ hay Đại hàn ?

— Việt Nam mà mấy.

— Việt Nam mà có thằng lấy chị ? Sao không làm đám cưới ?

— Nó có rợ.

— A.

— Mấy vô phép à ?

— Không. Nghe chị Thanh đanh điện nói ba đau nặng, tưởng ông chết vẻ để tang.

(CÒN NỮA)

Đón đọc ! Đón đọc !

Phát hành trong tuần này :

Cánh cửa đêm thâu

● Tác phẩm thứ sáu của VIÊN-LINH

● Một truyện dài là lùng, êm đềm, hấp dẫn, được hoàn thành trong Nhà Thương Điên Biên-Hòa.

MẬT KHẢI... chăng tay tờ đặt dân của KAHLIL GIBRAN. Nhà Tiến Tri xư 1001 đêm một DANTE của Thế Kỷ 20, một TAGORE của văn chương Ả Rập, một bậc thầy bất từ của nhân loại.

MẬT KHẢI... người bạn đường thân thiết, gần gũi nhất của mọi thanh niên yêu chuộng Hòa Bình trên thế giới.

MẬT KHẢI là một ngọt của bao hoa đời dâng cho Tuổi Trẻ... Các bạn cần đọc gì mà chưa năng chiều.

PHẠM-BÍCH-THÚY dịch sang Việt-ngữ

NON NƯỚC xuất bản

Giá 100 đồng

DIREXIODE

TRỊ ĐAU RUỘT KIẾT LỴ TIÊU CHẢY

CÔNG THỨC CỦA VIỆN BÀO CHẾ DELALANDE DO SIFAPP BÀO CHẾ NHƯỢNG QUYỀN TẠI VIỆT NAM

SÁCH PHÁT THƯỞNG

Quý vị Hiệu Trưởng nên mua

SÁCH ZIÊN-HỒNG

— Tự Điển, giáo khoa, tham khảo, dịch phẩm, loại Anh-Việt đối chiếu... Giá phải chăng.

Giám đốc : LÊ BÁ KÔNG

Võ hiệp tiểu thuyết của KIM DUNG

CHƯƠNG THỨ 25

SO TÀI ĐOẠT CHỨC CHƯỞNG MÔN

TẠ LÃNH THIỀN MÊ MẢN TÂM THẦN

Vào năm Tả Lãnh Thiền 24 tuổi đã học được 15 đường kiếm phép Tung Sơn, đến năm 29 tuổi biết thêm một đường nữa, còn một đường sau cùng khi sử phụ của ông ta qua đời tôi y mới cần cù vào kiếm pháp mà luyện tập.

Trong mấy mươi năm dài dằng dặng, ông ta đã tận tâm tọa đàm, phân tiền chế tinh hoa, gan bò cố tâm thương lam cho mười bảy đường kiếm pháp chỉ nào cũng thêm phần huyền mỹ, mộc đa... Tả Lãnh Thiền không sang tay kiếm pháp mà chỉ dạy cho đệ tử Tung Sơn Thiếu Lâm không sang cho kiếm phép Tung Sơn.

Bây giờ, đột ấn ra trong thấy Nhạc Linh San sử dụng kiếm pháp của bọn phái ma xuất nay mình chưa từng trông thấy, hơn nữa đem so với những đòn hiểu hiểu, thì đòn của Nhạc Linh San cao cả hơn nhiều lắm, vì vậy trong lòng ông ta mừng vô cùng đến nỗi mồm tâm thần.

Nếu đường gươm này do một sư kinh dịch xử dụng, chẳng bao chư thì ông ta phải hết sức đắc ý chứ đâu có thể gọi nhân bụng ma thường thức đến chỉ tiết vậy.

Nhưng Tả Lãnh Thiền biết Nhạc Linh San vẫn còn nội lực hay còn quá kém nên không dùng nội lực, hay cho đến khi nào cặp bách hiểm rạng rỡ lắm chăng thì đường kiếm phép Tung Sơn thì đã bao giờ thấy thế lanh thế thần chi bằng nữa là lòng của Nhạc Linh San sử dụng.

Nhạc Linh San tung ra đòn này liên tiếp đòn kế đâu đâu cũng là đó cả, thế cao cùng kỳ sở vô cùng, làm cho Tả Lãnh Thiền là một bậc thông thạo võ thuật cũng không thể nào xét được.

Cũng ngay giây đương bên ngoài xem hai người so gươm, thấy thanh tre vung lên của Nhạc Linh San tung bao lượng Lưng thung đòn sao cùng là đi phương chung một thanh tre, hình như trong lòng khiếp thang bồn đường như một người mất tri, trận so gươm này quả thật là cốt kim hiếm.

Cũng sinh hồng đưa mắt chăm chăm lấy làm kinh ngạc, coi có bao đệ tử Tung Sơn thì ấy trong tình thần y vẫn chưa không chạy mất, đương như sự bị qua một đòn nào thì thật là may lắng.

Thấy ra thì mười ba đồ Tung Sơn Kiếm Pháp sáy Nhạc Linh San học được trên vách đá Tư Qua Đài, nhưng chỉ là hình cố lắm là một vật không linh động, cho nên sáng học xong không thể phát huy được tân thế của Tả Lãnh Thiền, thì đã chẳng đem đến chỉ đòn nước mà đường cho bọn kia phải hợp sự nhau chặt chẽ, biến hóa khôn lường.

Ông ta vừa xem, vừa tự bảo thầm trong trí, cũng suy nghĩ cùng thầm thấy ra chỗ vô cùng vô tận, về phần chung đệ tử Tung Sơn thì vô cùng con kém, chẳng cũng chẳng thể nào biết chuyện kỳ lạ trong đường gươm ấy, đến đòn thu mười bảy thì Nhạc Linh San bài đàu sử dụng lại từ đầu thứ nhất.

* Mình muốn tiếp tục thường thức hay là muốn đánh bay lưỡi gươm xem thì Nhạc Linh San đã sẵn cũng không đám bại mình, còn nếu muốn đánh ông hai hành động nay thật là một vấn đề sao giải... *

Nguyên nhân chỉ vì trong giây phút ngắn ngủi nầy Tả Lãnh Thiền hết sức bàng khoăn nếu khó ý tiếp tục thường thức thì từ đây về sau khó tìm cho ra một người biểu diễn chẳng đòn nào cho đúng ta xem, chẳng lẽ trong đó cho rạch Nhạc Bất Qần chỉ dạy ?

Mà nếu cứ tiếp tục để cho Nhạc Linh San múa mem thì bao ý ông ta mới mất Tả Lãnh Thiền còn đâu.

Ông ta cho đang miên man suy nghĩ thì Nhạc Linh San đã biểu diễn xong mười ba đòn, nghỉ đến con số mười ba, Tả Lãnh Thiền giả mình vực thế đẹp bỗ ý nghĩ thường thức những đường gươm nay đi, để quyết định ba Nhạc Linh San trước đã.

Thế là bỗ ngón tay của Tả Lãnh Thiền bấp mạnh một cái, thanh gươm của ông ta bật vù lên, chạm vào với lưỡi gươm của Nhạc Linh San vang lên một tiếng trăng...

Tiếp theo đó có mười mấy tiếng xác xác khẽ vang lên thanh trường kiếm của Nhạc Linh San gãy tươi làm mười mấy đoạn...

Nhạc Linh San tung mình nhảy lui ra phía sau mười mấy trượng, lanh nói rằng :

— Thưa Tả sư bá, diệt nữ đã sử dụng trước mặt sư bá bao nhiêu đòn Tung Sơn Kiếm Pháp.

Tả Lãnh Thiền chăm nghiền đôi mắt, đến nhẩm trong lòng rồi mở bừng mắt ra, nói :

— Mỉ đã dùng được mười ba đòn, bay làm chủ không phải để đâu.

Nhạc Linh San cúi đầu xá chào, nói :

— Đa tạ Tả sư bá đã nương tay, chẳng tiếc nữ đã được mục kích qua mấy thứ bảng mười ba đòn Tung Sơn Kiếm Pháp.

TIẾNG PHÁO NỔ RỒN TRÊN ĐỈNH TUNG SƠN

Tả Lãnh Thiền đã xử dụng tuyệt thế thần công đánh gãy vụn thanh gươm của Nhạc Linh San, ai ai cũng đều thán phục. Trước hết giao chiến, Nhạc Linh San đã nói rõ trước mặt Tả Lãnh Thiền là sẽ thi triển mười ba đòn, nhưng chẳng ngờ hình đều nội dung nông chẳng đó được ba đòn thì đã gãy lưỡi rồi, chỗ mười ba đòn là được thêm chi nữa, nào ngờ đâu khi tàn tuyệt đòn thứ mười bốn mới bị đánh gãy gươm.

Việc này làm cho mọi người đều kinh dị, lại có một số đi người có những ý nghĩ đen tối, cho rằng Tả Lãnh Thiền là tay hiếu sắc, nay thấy một sáng thiếu nữ đẹp lại đem lòng yêu mến mà bỏ đăng tay.

Trong phái Tung Sơn có một lão già bước ra cả tiếng nói :

— Tả Chưởng Môn thân công cái thế, lại thêm có cao phong nhã lượng tâm hồn khoáng đại hơn người, con vị hiệu thy Nhạc nay nói học võ vẽ hề người kiếm phép Tung Sơn thì đã đánh nhiều ngày mà mất thy, thế mà nếu ta tay chế phục, thế mới hay trong đường võ học qui hồ đa bất luận võ công của môn phái nào nếu luyệt đến nơi đến chốn đều có thể xung hùng tự lập trong võ lâm.

Ông ta nói đến đây quần không đều gật đầu đồng ý, nguyên nhân chỉ gì lời nói nầy đã đánh trúng tâm lâm lý mọi người bởi vì những người bọn mặt nên đinh Tung Sơn ngày nay người mất võ cao thì ra, còn đang đem đồng chuyên luyện võ công của mình mà thôi, nay nghe lão già nói như thế hy đều đồng ý, nhưng họ có luyện nổi đến mức «tinh» hay chưa thì thật khó biết lắm, còn lược đến chữ «đa» thì cũng them khó khăn biết mấy.

Ông già nầy được thế nói tiếp :

— Tiếc thay Nhạc vậy đã cây chân thông minh, học lẽ võ công Kiếm Phái chỉ hiểu sơ sơ bề ngoài mà dám sung là thông minh Ngũ Nhạc Kiếm Phái, thì quả là võ công mất đi phái đó Sư Phụ khó công bồi truyền, chứ học lên thì lâm sao đến mức tinh thông.

Mọi người lại gật đầu một lần nữa, và bọ đồng nghĩ : học lẽ võ công phải khác ấy là điều đại kỵ trong lãng võ, việc nầy phải đổ lỗi lên đầu cho Nhạc Bất Qần.

Lão già nói tiếp :

— Nếu thay người ta có mấy đau khéo lẽo, rồi lên học và tự xung thông võ học phái đó, vậy thì trong võ lâm đâu còn có ai truyền tuyệt kỹ đem cả của nam gái tuyệt chiêu, rồi người nầy đánh cặp các kẻ lẫn, kẻ kia đánh cặp của người nọ, tính thế trở nên hỗn loạn...

Lão ngừng đầu thy thì mọi người cái tiếng cười vang, thật là Nhạc Linh San gửi kiếm phép Hành Sơn Linh hay Mạc Bạt Tiên Sinh, rồi dùng Kiếm Phép Tung Sơn hy Lãnh Hồ Xung hay ay đều nhờ đó phương có ý sẵn phương, còn như sáng dùng kiếm phép Thái Sơn ba Ngọc Ấm Tử và Ngọc Khanh Tử đó là vậy thôi.

Mọi người đều biết thay ý bọ có tâm bệnh không muốn thấy ai thông thạo hiểu biết võ công các phái, cho nên khi nghe lão già nầy nói thì hy đồng thanh hưởng hưa.

Lão già thấy có nhiều người đồng ý với mình, liền hào hứng tự đắc cả tiếng nói :

— Vì vậy nếu Chưởng Môn không chọn ai xứng đáng nên, do đó có thể chứng minh rằng muốn cho môn học của mình phát nào để được luyện tinh cao siêu tột bực thật khó, so với những người chỉ học võ vẽ bề ngoài, thường thấy đều chỉ thích tinh hoa thì đâu gọi là cao thủ.

Những lời nầy rõ ràng có ý ám chỉ Nhạc Bất Qần, nên mấy chục lão già nói tiếp :

— Trong Ngũ Nhạc Kiếm Phái có ai tin rằng mình có thể đảng nổi Tả Chưởng Môn thì xin bước ra đây trết tài.

Ông nói hồi lâu hai lần mà không thấy ai thưa, trong trường hợp nầy đáng để Đào Cốc Lục Tiên phải ra mà cố ẩn hay nói nhưng lúc nầy Doanh Doanh đã bạo lo trị thương cho Lệnh Hồ Xung, nên không có thì giờ chú bảo, thành thử ra sẽ nên Đông Đào Cốc nhìn nhau ngơ ngác mà nói chẳng ra lời.

Lão già lại nói tiếp :

— Đã không có ai ra khiêu chiến với Tả Chưởng Môn, thì chúng tôi rằng ai đứng tán thành, vậy xin mời Tả Chưởng Môn ra nhận chức Chưởng Môn cho Ngũ Nhạc Phái.

Tả Lãnh Thiền kiêm nhượng một hồi rồi nói :

— Trong phái Ngũ Nhạc nhân tài đông đảo, còn như tôi đây võ đức võ tài không đáng lãnh trọng trách nầy.

Lão già ấy nói :

— Ngũ Chưởng Môn Ngũ Nhạc phải vị trường bối nhân lãnh, xin Tả Chưởng Môn vui lòng gánh vác ngũ hầu tạo phúc cho học nghiệp đệ tử võ đang đảo cho.

Cái nói vừa dứt thì trong tiếng tiếng chỉ ông tức khắc nổi lên hòa lẫn trong tiếng phụ nữ rõ ràng phía, để là sự chuẩn bị cho đào tước của bọn đệ tử Tung Sơn.

Lời bình — CỦA LÝ-PHẤT-SƠN

KINH NGHIỆM LÊNH HỒ XUNG

Lệnh Hồ Xung, gặp đăng tối cuối cùng vẫn đang rất trên Phong Thiền Đài. Khi đang đối diện với Nhạc Linh San, chẳng đã sống lại tình yêu trong đó khu hồn nhiên như một người đang trước một người đàn nữ.

Mọi đanh hiệp vô vô vô, mọi rằng buộc giữa chẳng với đàm đàm xa cách Nhạc Linh San, người tính nhân thân đã đã bị phân bội nhưng không ngờ vẫn đang yêu người Không phải Lệnh Hồ Xung Chưởng Môn Hằng Sơn, cũng không phải Lệnh Hồ Xung, một tay nhóc kiếm trên đường trách đạo ngũ chưởng môn Ngũ Nhạc.

Ở, đã có vô vô quang của chân cách chẳng là ở đó ? Tất cả vy khiến khó cũng đều chẳng cũng là ở đó.

TRẦN TRƯỜNG TRONG BỐI SỐNG, Bạn đuổi giam cầm, hành hạ, chẳng vào bước trái tim tên tay. Vì đối khi, với giống giống tiên mà. Không hoa gió, không phụ lòng người, chẳng đường vô gặp được chẳng mà người lại, chẳng làm chẳng cùng ngày, cùng trong nắng cùng ngày cùng rồi là.

Đại Minh Chân ơi thấy 18 năng đa ngục trần tâm hồn nhân loại...

TA CHẲNG BẰNG NGƯƠI

Các tâm hồn cao quý không ngừng bị thử thách, bị liên vào giá bắc đó quá thực có sức mạnh phi thường. Nhưng yếu đuối, nó cũng yếu đuối vô đó. Ở đâm nây chẳng ta đã nhận ra :

— Chẳng chỉ sống cho người khác, vì người khác.

Chẳng đi tới, hướng về tha nhân, riêng đó vô hình của tha nhân bị cuốn hút bởi một sức mạnh nào đó, đến tối tự thú.

Sự cần thiết phải tuông với người khác » đã quá là một nhược điểm nhưng chính nhược điểm đó lắm cho chúng THÀNH NGƯỜI. Khác với chúng ta trong cuộc đời ấy, bị bao vây mọi trường phương danh uyển phù đi hoạ, mặt BÍCH NGỌC — theo lối nói của Sartre — Lệnh Hồ Xung rước mặt chúng ta luôn luôn là gì đang tự vinh vinh trường».

Ôi ! Lệnh Hồ Xung, ta thật chẳng bằng ngươi !

Mọi đêm qua đây, Ly Phất Sơn nay đã mặc lo thiết-lích thích, bị xua đuổi trói mặt trăng sao mà cười lên một tiếng ... Ta hỏi thực với ngươi, Lệnh Hồ Xung ! Ta hỏi thực vì trong lòng trân đây chân ghét, muốn làm cho ngươi bị đau đớn đông những bộ mặt mỏ mang...

— Anh là ai ?

Mọi vị quan gia hỏi :

— Tôi là người hàm vui, đến dự cuộc chơi đêm để nghe tiếng đàn Ly Cung, xem điệu vũ «khác thường»...

Vì quan gia nhìn cái ông khách, sắch nếp mặt cái, chỉ tay nói :

— Hay đi về gốc lia. Nếu không thì ra ngoài. Kẻo quan Tướng là thày mặt ngươi đây, ngày hôm qua chẳng bao lâu thì tha mà vất bàng-cổ vô đám linh ba «xám trên thì lưu đôn»... Rồi sau, năm ngũ, mơ thấy mình bên thành ĐƯỜI ƯƠI...

(CÒN TIẾP)

LÝ PHẤT SƠN

POST SCRIPTUM.

Sự tình tục tục biến đổi, trên Phong Thiền Đài cũng như trong cuộc đời, Nhông con kẻ tiếp tục bay lượn, giống sẽ nhau cái xác chết trên đánh với Tả Lãnh Thiền chăng ? Hay là Lệnh Hồ Xung ?...

tạp ghi

(Tiếp theo trang 2)

Đ ồ lên có vẻ phản đối. Vì khi cửa sổ mở, một khoảng phòng xanh m t dịu của đêm trăng hiện ra như vòm trời mùa Xuân, thì oi nực làm sao cho được?

● Đồ ! Khán giả kịch đến với các anh, muốn thì khó tính thế đấy. Và nếu có khó tính thế thì công việc làm kịch của c c anh mới gây được ảnh hưởng và có giá. Ấu cũng là một niềm an ủi.

● Còn tôi và bạn xã vừa nếm một miếng bánh «hãy» (1) trong chiếc bình Ngã Ba của Mỹ Tin dự đã thấy no rồi.

TƯ MÃ ĐỊA

(1) « Hãy » — tiếng địa phương chỉ chiếc bánh chưng hình không đều, có nhiều góc, gạo còn sống, ông chân phèn !

TIẾP THEO 1 TRANG 1

việc tiệt thoái quân đội HK có thể bắt đầu được, chẳng bao lâu nữa, nếu có sự thỏa hiệp về việc cung cấp vũ khí cho quân đội BV đại được tại cuộc hội đàm Ba Lê mặc dù những điều kiện khác chưa được thỏa mãn.

Cuộc họp bàn của ông Laird khai đề trong một cuộc họp trong hai ngày tại Warrenton cha hơn 30 viên chức cao cấp về quân sự và dân sự thuộc Bộ Quốc Phòng.

Lê Đức Thọ đến Ba Lê

BA LÊ 4.5 (UPI).— Hôm thứ Bảy, Lê Đức Thọ, cố vấn đặc biệt của trưởng phái đoàn BV tại cuộc họp đàm về VN, đã trở lại Ba Lê sau khi tham thảo ý kiến với Ha nội và Mạc Tư Khoa.

Lê Đức Thọ, nhân vật thứ bảy trong bộ thông Cộng sản Hà Nội, không tiết lộ gì về đường lối tại ban thuyết thuyết của BV.

Trong sáu chặng là ý đã thảo luận vấn đề Việt Nam với thủ tướng Nga Sô Kosygin tại Mạc Tư Khoa và các lãnh tụ Trung Cộng tại Bắc Kinh.

Thọ tỏ ra rằng Hànội muốn tiếp tục theo con đường đã giữa hai nước Cộng sản khóp lỗ sát trong thủ Nga Sô và Trung Cộng xung đột nhau.

Thọ nhấn mạnh : « Trung Cộng và Bắc Việt là anh em». Thy nói Hà Nội chưa quyết định có tham dự hội nghị Cộng sản tại Mạc Tư Khoa sắp tới hay không và hội nghị nầy sẽ bị Bắc Kinh tẩy chay.

MANILA 5.4 (UPI).— Tổng thống Ferdinand E. Marcos sẽ yêu cầu Quốc hội Philippines Tuần lễ tới quyết định về trong lai cho đoàn Dân sự vụ hiệu đang hoạt động tại VN

Quyết định của Tổng thống muốn tìm một chính sách rõ ràng về trong lai của đoàn nầy đã được nêu lên cùng với một số dự luật khác, nhằm đạo luật ứng mang muốn Quốc hội sẽ phải phê chuẩn được khu phiên không đại Quốc hội hiện nay chấm dứt vào cuối tháng nầy.

Quốc hội Philippines phê chuẩn một dự luật giảm bớt chi phí của đoàn Dân sự vụ và do đó giảm số đoàn viên xuống còn chừng 100 bác sĩ quân y, nha sĩ và các cán bộ phát triển nông thôn.

Trước đây, quân số đoàn Dân sự vụ đã giảm từ 2.000 người xuống còn 1.500 người theo chương trình rút quân.

Tổng thống Marcos đã gửi một dự luật qua Quốc Hội để nghị chấp thuận ngân sách 35 tỷ pesos (khoảng 8,5 triệu Mỹ kim) để duy trì đoàn Dân sự vụ.

TIẾP THEO 2 TRANG 1

thành phố bây con ở dưới quyền sự kiểm soát của chánh phủ Lao

VAN TƯỢNG. 4-5 (AP).— Theo các quan sát viên Hoa Kỳ và các quan sát viên khác tại A- Lao chiến trành Việt Nam chân dưt vì Cộng sản đã chiếm chiến trành A- Lao.

Một nhà ngoại giao Mỹ tuyên bố Bắc Việt nay chế trong nhà là Việt Nam Cộng Hòa. Tại Ai Lao, chẳng nhằm bao nhiêu : duy trì đường mòn Hồ Chí Minh, hào vệ biên giới và gây áp lực để đồng minh nhân nhượng tại Ba Lê.

Theo một nhà ngoại giao khác, Bắc Việt quyết định chiếm đóng quân qua Ai Lao vì lẫm như vậy là phù hợp với quyền gì Bắc Việt, Bắc Việt sẽ không rút quân, trước khi chiến trành Việt Nam được giải quyết.

TIẾP THEO 4 TRANG 8

thấy 1 hầm vũ khí của Công quân trong khu lực soát vùng 3cs Tây Bắc Bao Trai-Hậu Nghĩa hồi 10g sáng 3.5

Lực lượng Trinh sát đã tịch thu được 1 đại liên với 2 súng, 1 AK-47, 6 thùng đạn súng cối 82 ly, 13 lựu đạn, 2 mìn Claymore, 7 đạn B,40 và 1 số đại liên cùng tài liệu khác.

Cũng trong ngày 3.5, vào hồi 16 giờ 1 tiểu đoàn BDQ tham dự cuộc hành quân Quyết Thắng 21/21 cũng đã khám phá 1 hầm vũ khí của CQ tại vùng 16 cây số Đông Nam quận Ly Kiên An trong tỉnh Kiến Giang.

Vũ khí Cộng quân cất giấu tại vị trí nầy gồm 1 súng cối 60 ly, 1 bazô tiếp hỏa súng cối 82 ly, 1 thân đại liên không đầy, 30 đạn súng cối 82 ly, 15 đạn B50, 50 lựu đạn và 30 bánh thuốc nổ TNT.

Tại Quảng Trị vào hồi 12,20 ngày 4-5 1 tiểu đoàn bộ binh VN thuộc trung đoàn 2 đã khám phá được kho cấp của Cộng quân tại vùng 5cs Tây Bắc quận Ly Cam Lộ (cách vùng phòng quyền 6cs. Lực lượng bạn đã tìm thấy và phá hủy 19 chế cố 50bảm và tịch thu tại đây 210 đạn súng cối 82 ly, 100 đạn súng cối 60 ly, 53 đạn B- 40, 15 mìn, 20 lựu đạn, 5.000 đạn 12 ly 7.530, kilô gạo và 3 000 thuốc đây điệu thoại.

Công quân thuộc HQ LAM SON 277 kể trên vào hồi 18 giờ 30 ngày 3.5, công tiêu đoàn bộ binh kết trên đã chạm địch vùng 7 cs. Tây Tây Bắc quận Ly Cam Lộ. Lực lượng bạn đã hạ 10 địch quân tại chỗ, cùng tịch thu 1 súng cối 60 ly, 2 trung liên Trong Công 2 AK và 1 súng cá nhân, ngoài ra, lực lượng hành quân cho phá hủy 10 hầm hố và công sự của Cộng quân.

TIẾP THEO 5 TRANG 1

bán chịu ra sao để khỏi các rắc-rối ? Đáp đáp : «Tất cả những mẩu hàng ế ẩm yếu phẩm, thực phẩm cần thiết hàng ngày nhà bán đầu tháng, lấy tiền cuối tháng.

Riêng những mẩu hàng đặt như máy móc xe cộ, nhà v.v. chúng tôi sẽ thực hiện như sau :

«Để tránh những chuyện rắc rối như người mua chẳng may thất nghiệp, thuyên chuyển, tù tội hoặc mệnh một, chúng thì đã mua một công ty Bảo hiểm hoạt động bên cạnh chúng tôi nhằm giúp đỡ lo việc nầy.

VÍ DỤ : Ông A mua một xe hơi người trả trả góp hàng tháng, ông nầy cho phái định của chúng tôi bảo hiểm theo luật định của chính phủ. Nếu chẳng may ông A chết, thân nhân ông sẽ được giữ chiếc xe đó và Công ty Bảo hiểm kể trên tiếp thanh ngân sách 35 tỷ pesos (khoảng 8,5 triệu Mỹ kim) để duy trì đoàn Dân sự vụ.

TIẾP THEO 3 TRANG 1

mạc đầu (loại máy nổ) ngày tại V.N.

Ông Tổng Trưởng tỏ ra rất tin tưởng mà nói rằng, nếu Hòa Bình tái lập ở VN, Hoa kỳ và các nước đồng minh rút lui VN cũng sẽ không bị ảnh hưởng gì đáng kể trên phương diện kinh tế.

Ông Tổng Trưởng giải thích, với tại nguyên dồi dào, với sự cần kẻ khuyến nông đúng tư của một vài nước bên hữu bình vào hồi, nền kinh tế VN sẽ rất thà quan vẫn theo lại sau. Tổng Trưởng bộ Kinh Tế đang tìm phương cách khuyến khích việc kỹ nghệ hóa cố gắng thêm để đạt đến kết quả khả quan hơn trong tương lai.

Trả lời câu hỏi liên quan đến viện V.N. có mở đầu hàn, Ông Tổng Trưởng Kinh Tế cho rằng hiện tượng có mở đầu hàn ở VN gần như chấm chân :

Tuy nhiên hiện nay Bộ chỉ cho các công ty ngoại quốc nào xin đến đây tìm kiếm mỏ dầu hỏa mới thôi (đã có nhiều công ty ngoại quốc xin).

«Khi nào hiện tượng có dầu hỏa hiện ra 100 nếu lúc hãy giữ mới giao cho tổng quốc quốc nào đã khai thác, lẽ dĩ nhiên quyền lợi của quốc gia sẽ được bảo đảm tối đa trước người lợi to lớn của mỏ dầu hỏa.

Trả lời về việc không mua trả của Hợp Tác Xã trả ở Lâm Đồng, ông Tổng trưởng cho hay trong quá khứ quân đội mua trả của H X nầy, nhưng ở đây không giao trả đúng phẩm chất, giao chậm v.v... Đó là lý do QĐ không mua trả nữa.

Ông Tổng Trưởng cũng cho biết ở Lâm Đồng chỉ có 6.000 người trồng trà cho không phải 60.000 người như mọi rủi nhưng bao đã đăng.

ĐẠI HỘI THƯỜNG NIÊN

HỢP TÁC XÃ KIẾN ỐC XÂY ĐỜI MỚI

Trân trọng kính mời toàn thể X.viên HTX/KO XÂY ĐỜI MỚI đến dự Đại Hội Thường Niên, kể ngày vào lúc 8g30 sáng ngày 11-5-69 tại số 107 đường Lê quang Định (quán Tôa Hành Chánh quận 6)

BAN QUẢN TRỊ HTX/KO XÂY ĐỜI MỚI

T.T Nixon mong...

(TIẾP THEO TRANG 1)

Sự mong ước của Tổng thống Hoa kỳ đã được bày tỏ có vẻ đăng trong khi

TIẾP THEO 6 TRANG 1

thắng trong chiến tranh chính trị tương kỳ với Cộng Sản đang sàm lược chung ta bằng vũ lực và bằng tư vấng.

Saigon, ngày 4 tháng 5 - năm 1969

Nha Bìo Chí Phủ Tổng Thống

CẢM TẠ

CHI-NHÁNH NGÂN-HÀNG PHÁT-TRIỂN NÔNG-NGHIỆP GIA-ĐỊNH

Ngày 17-4-1969, tôi có đến Ngân Hàng Phát-Triển Nông-Nghiệp Gia-Định lãnh một số tiền, nhưng khi bồ tiền vào cặp tôi sơ ý bồ sót lại một số tiền quan trọng.

Nhờ nghe Đài Phát-Thanh Saigon đọc Thông-Cáo của Ngân-Hàng Phát-Triển Nông-Nghiệp Gia-Định, tôi mới hay là tôi đã bồ rơi số tiền nầy tại Ngân-Hàng.

Sau khi trình bày các chi tiết về số tiền tôi bồ rơi, Ngân-Hàng Phát-Triển Nông-Nghiệp Gia-Định đã trả lại cho tôi đủ trọn số tiền quan trọng nói trên.

Tôi xin chân thành cảm-tạ Ngân-Hàng Phát-Triển Nông-Nghiệp Gia-Định về cử chỉ tốt đẹp nầy.

PHAN-VĂN-BÂN
127 Mười-Mươi PhuNhuận Saigon

THÔNG CÁO

Chiếu điều 29 Dụ số 57/3 ngày 23-10-1956.

Đại-Hội Y-Sĩ Toàn-Quốc đã bầu lại một phần ba Hội-Viên Hội-Đồng Quản Trị Y-Sĩ Đoàn đã được nhiệm-kỳ năm nay vào tối thứ tư 14-5-1969 hồi 20 giờ 30 tại Trụ-Sở 48 Hồng-Thập-Tự Saigon.

Nhân dịp nầy sẽ có cuộc thảo luận về Dự-Luật số 64/69 Y.H.

Ngoài ra những Y-Sĩ có chân sự trực, yêu tâu tất cả các Đoàn-Viên hành nghề tại Saigon, Chợ-Lớn, Gia-Định đến dự Đại-Hội.

Các Bác-Sĩ hành nghề ở tỉnh cũng có thể được, về dự phiên nầy, miễn là phải theo ý Ủy-Quyền của phiên nầy để làm việc.

Xin nhắc lại mỗi Y-Sĩ chỉ có 1 2 phiếu Ủy-Quyền của MỘT Y-Sĩ khác mà thôi.

Saigon, ngày 2 tháng 5 năm 1969

CHỦ-TỊCH
Hội-Đồng Quản-Trị Y-Sĩ Đoàn
Bác-Sĩ NGUYỄN-LÂN-LỘC

CẢM TẠ

Chúng tôi chân thành cảm tạ :

— Các cơ quan quân dân chính
— Chư Đại Đức và gia đình Phật tử
— Các chiến hữu
— Thân hằng quyến thuộc

Đã có lòng giúp đỡ, phúng điếu, phân ưu, và tiễn đưa linh cữu Thân Mẫu chúng tôi là :

Cụ BÀ VŨ-TIỄN
nhủ danh PHẠN-THỊ-NGÂN
pháp danh DIỆU-NGA

đến nơi an nghỉ cuối cùng.

Trong lúc tang gia bối rối không khỏi có điều sơ xuất kính mong quý vị niệm tình tha thứ.

VŨ-LỘ
VŨ-ÔN-ĐÌNH
Đồng tang gia kính bái

CẢM TẠ

Chúng tôi chân thành cảm tạ :

— Toàn thể Sĩ quan, hạ sĩ quan và BS Đã Chỉ huy Tiểu khu Vĩnh Long
— Trung Tá Lê trung Tánh BTLSB9
— Bà BS + nhân viên Khu Nội khoa BV Nguyễn trung Trực Vĩnh Long
— Y sĩ Trung úy Tạ Y sĩ trung BV3DC cùng toàn thể Sĩ quan — Hạ sĩ quan và Binh sĩ
— Bác sĩ Giám Đốc và nhân viên BSV Hùng Vương Cholon
— Y sĩ Trung úy : Lê văn Trung SĐ 25 Bộ Binh
— Tự trưởng cùng toàn thể gia đình Y Tá Bộ binh Vĩnh Long
— Toàn thể Sĩ quan, Hạ sĩ quan và Binh sĩ Quân Tiếp Vụ Vĩnh Long

Và Quý Ông Bà, Cô, Bác cùng thân bằng quyến thuộc đã tận tình giúp đỡ sẵn sóc, thăm viếng, phúng điếu và tiễn đưa linh cữu con, vợ, chồng, anh, chị của chúng tôi là :

CỐ THƯỢNG SĨ I. PHÉPÔ : NGUYỄN THẾ XƯƠNG

đã trút tuần ngày : 26-4-69 tại VL, đến nơi an nghỉ cuối cùng.

Trong lúc tang gia bối rối, có điều chi sơ xuất kính mong quý vị niệm tình tha thứ.

Cha Mẹ : Ông Bà NGUYỄN-THẾ-NHƠN Đại Úy hồi hưu QLVNCH
Mẹ Vợ : Bà góa phụ : TRẦN-MINH-HỢI nhũ danh Nguyễn thị Sức
Vợ : Bà góa phụ NGUYỄN THẾ XƯƠNG và các con.
Em trai : Ô. Bà Trung úy NGUYỄN-THẾ-HÀ và các con
NGUYỄN-THẾ-ĐẠO
NGUYỄN-THẾ-LÝ
Em gái : Bà NGUYỄN-KIM-HỒNG chồng : Đại úy VÕ-CÔNG-B NH và các con
NGUYỄN-THỊ-HƯƠNG
NGUYỄN-KIM-LIÊN
NGUYỄN-KIM-NGHĨA

Tang gia đồng cảm tạ. Cảm tạ nầy thay thế thiệp tang.

CẦN TUYỂN GẤP

Hãng VINACO cần tuyển thêm gấp :
— 1 thợ máy chính
— 1 thợ máy toàn

Lương hậu và có chuyên viên đào luyện. Xin hỏi tại Văn phòng VINACO, 6 Thoại Ngọc Hầu, Gia Định (Tân Sơn Hòa) trong giờ làm việc:
— Sáng : 8g00 — 11g30
— Chiều: 14g30 — 18g00
trừ chiều Thứ Bảy và Chủ Nhật.

CẢM TẠ

Chúng tôi chân thành cảm tạ :

— Toàn thể Sĩ quan, hạ sĩ quan và BS Đã Chỉ huy Tiểu khu Vĩnh Long
— Trung Tá Lê trung Tánh BTLSB9
— Bà BS + nhân viên Khu Nội khoa BV Nguyễn trung Trực Vĩnh Long
— Y sĩ Trung úy Tạ Y sĩ trung BV3DC cùng toàn thể Sĩ quan — Hạ sĩ quan và Binh sĩ
— Bác sĩ Giám Đốc và nhân viên BSV Hùng Vương Cholon
— Y sĩ Trung úy : Lê văn Trung SĐ 25 Bộ Binh
— Tự trưởng cùng toàn thể gia đình Y Tá Bộ binh Vĩnh Long
— Toàn thể Sĩ quan, Hạ sĩ quan và Binh sĩ Quân Tiếp Vụ Vĩnh Long

Và Quý Ông Bà, Cô, Bác cùng thân bằng quyến thuộc đã tận tình giúp đỡ sẵn sóc, thăm viếng, phúng điếu và tiễn đưa linh cữu con, vợ, chồng, anh, chị của chúng tôi là :

CỐ THƯỢNG SĨ I. PHÉPÔ : NGUYỄN THẾ XƯƠNG

đã trút tuần ngày : 26-4-69 tại VL, đến nơi an nghỉ cuối cùng.

Trong lúc tang gia bối rối, có điều chi sơ xuất kính mong quý vị niệm tình tha thứ.

Cha Mẹ : Ông Bà NGUYỄN-THẾ-NHƠN Đại Úy hồi hưu QLVNCH
Mẹ Vợ : Bà góa phụ : TRẦN-MINH-HỢI nhũ danh Nguyễn thị Sức
Vợ : Bà góa phụ NGUYỄN THẾ XƯƠNG và các con.
Em trai : Ô. Bà Trung úy NGUYỄN-THẾ-HÀ và các con
NGUYỄN-THẾ-ĐẠO
NGUYỄN-THẾ-LÝ
Em gái : Bà NGUYỄN-KIM-HỒNG chồng : Đại úy VÕ-CÔNG-B NH và các con
NGUYỄN-THỊ-HƯƠNG
NGUYỄN-KIM-LIÊN
NGUYỄN-KIM-NGHĨA

Tang gia đồng cảm tạ. Cảm tạ nầy thay thế thiệp tang.

5-5 tin sáng CÒN LÂU MỚI BUỒN

100 ngàn độc giả CƠ QUAN VĂN HÓA CHO MỘT XÃ HỘI MỚI

nhựt báo **dân** vì đã có 8 TRANG 5 Đ.

CƠ QUAN TRANH ĐẤU CHO MỘT XÃ HỘI MỚI

● Tờ báo của dân khó rách áo ôm, thấp cổ bé miệng, trên lưng đuổi khổ...
● Tờ báo của chú Hai Cầu ông Lãnh, anh Tư Cầu Muối, chị Năm chợ Bến Thành, bác Sáu xích lô, ông Ba Tắc xi...

NHỨT ĐỊNH KHAI CHIẾN VỚI BỌN :

Chánh trị sa Tông — Tham nhũng — Cương hào ác ôn — Buôn dân bán nước — Đạo Đức giả...

ĐẶC BIỆT :

★ Tổng Thống NGUYỄN VĂN THIỆU lập đảng để làm gì? Để cứu nước? Để đối phó với MTGPMN? Để cùng cố địa vị? Để chuẩn bị tái ứng cử T.T. năm 1971?

NGÔ CÔNG ĐỨC (Chủ nhiệm Tin Sáng) sẽ trả lời với loạt bài nảy lửa trên

nhựt báo **dân**

TIN KHÙNG KHIẾP ! TƯ TRỜI BIỂN (Xếp Tin Vịt) TÁI XUẤT GIANG HỒ !

Một lần nữa hãng COSUNAM FILMS tuyển chọn cuốn phim đặc sắc chiếu tại 2 rạp có máy lạnh trong dịp Lễ Lao Động

CASINO (Saigon) & **VĂN-HOA** (Dakao)

Không Tặng Hoa Hồng Cho OSS 117

avec la Vie ANDRE RUNEBELLE JOHN GAVIN MARGARET LEE CURD JURGENS

PAS DE ROSES POUR OSS 117

avec LUCIANA PALUZZI et ROBERT HOSSEIN EASTMANCOLOR

Một xuất phẩm tố màu EASMANCOLOR tuyệt đẹp, gồm nhiều nhân vật nổi tiếng trong đó có nhiều nhân vật tài tử ưa thích của 4 quốc gia điện ảnh lớn nhất : Mỹ-Phap-Đức-Ý.

JOHN GAVIN, chả gì tài tử Mỹ lần đầu tiên đóng phim tại Âu Châu.

ROBERT HOSSEIN, hàng tài tử Phap có số fro hoa.

CURD JURGENS, tài tử gạo cội của Đức có khuô